

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1891

JUEVES, 30 DE DICIEMBRE DE 1971  
PRECIO DEL E.EMPLAR  
CINCO PESETAS  
AÑO LXXXI — N.º 24.926  
DEP LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## Un proyecto de Ley de convenios y conflictos laborales será pronto remitido a las Cortes

“Los salarios deben crecer más que los precios y algo más que las principales magnitudes económicas”

Declaraciones del ministro de Trabajo, a un diario barcelonés

Madrid (Cifra y Logos). — «Los salarios deben crecer más que los precios y algo más que las principales magnitudes económicas, como la renta nacional el producto interior bruto, etc., para que la política social sea progresiva y mejore la situación social de los trabajadores», ha manifestado el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, en unas declaraciones en exclusiva que hoy publica «Solidaridad Nacional».

«Yo bien quisiera que los salarios pudieran crecer más deprisa, porque sé que son bajos en muchos casos y que la sociedad de consumo, con sus constantes incitaciones a la demanda, los hace parecer todavía más insuficientes. Pero somos conscientes de nuestra responsabilidad con el país. En cualquier caso no olvidemos que el Gobierno va a remitir pronto a las Cortes un proyecto de Ley de Convenios y Conflictos.

Acaso sea entonces la ocasión de replantear el tema en todos sus aspectos», ha manifestado entre otras cosas, el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente a «Solidaridad Nacional».

«Hemos afrontado —añade— la revisión de toda la legislación laboral básica en una sola ley. Después de muchos meses de trabajo se ha llegado a la redacción de un primer texto. El tema, de todos modos, ha de ser todavía perfilado y enriquecido».

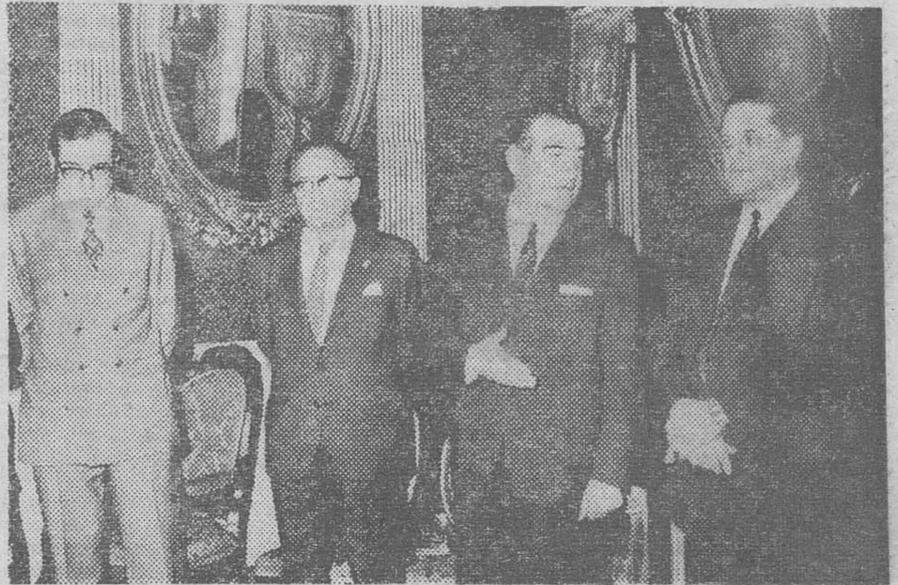
Después, se refiere el ministro de Trabajo a los problemas derivados de la Seguridad Social, mejora de prestaciones, pensiones y desempleo. «Para ello —dice— es precisa una mayor movilización y disponibilidad de recursos». «Se cotizará sobre una base superior, al ser más real, es cierto. Pero paralela y lógicamente, se dismi-

nuirá sensiblemente el tipo de cotización».

«La incidencia económica sobre las empresas, va a ser moderada y gradual a lo largo del período fijado de cuatro años. Puede plantearse el caso de que en alguna empresa las diferencias entre bases de cotización y salarios reales, sea muy superior a la del promedio nacional y en ella la incidencia será algo mayor, pero, evidentemente».

(Pasa a la página 10)

## RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO



En la tarde de ayer y como en años anteriores, el Ayuntamiento ofreció una recepción en honor de los distintos medios informativos de la ciudad, acto sencillo y cordial que presidió el gobernador civil de la provincia y al que asistieron otras autoridades y personalidades. «Fede» obtuvo en el curso de la recepción diversas placas, entre ellas la que precede a estas líneas, en la que aparece el alcalde, Sr. Dancausa, haciendo el ofrecimiento del agasajo a los informadores locales.

## La Gran Bretaña rompe con Malta

Serán retiradas todas las fuerzas inglesas de la isla inmediatamente

Una inaceptable exigencia de Mintoff

Londres (Efe).— El Gobierno británico ha tomado la decisión de retirar todas sus fuerzas militares de la isla de Malta, por no estar dispuesto a aceptar las condiciones económicas exigidas por el Gobierno de Malta, ha comunicado el Departamento de Asuntos Exteriores en una declaración hecha pública esta tarde.

La declaración dice que el pasado día 24 de Diciembre el primer ministro maltés, Don Mintoff, envió un mensaje a Londres pidiendo la inmediata entrega de 4.250.000 libras esterlinas, segundo plazo de la cantidad anual de 9,5 millones de libras esterlinas estipuladas por el alquiler de las bases militares de la isla. Esta cantidad no debía entregarse, según lo acordado, hasta dentro de seis meses a contar del 31 de Diciembre. Don Mintoff exigió que si el pago no era efectuado, las tropas británicas y de la NATO debían abandonar la isla antes del día 31 de este mes de Diciembre.

«El Gobierno británico—sigue el comunicado— ofreció la visita del ministro de Defensa, la cual fue rechazada al recibirse esta mañana un segundo mensaje de Don Mintoff ratificando su exigencia. El Gobierno británico ha decidido adoptar rápidamente los preparativos para retirar todas sus fuerzas de la isla».

El número actual de tropas de las fuerzas armadas británicas en Malta es de 3.500, con siete mil personas de servicios auxiliares.

Aparte del pago anual del canon por el uso de las bases, la economía maltesa recibe unos trece millones de

libras esterlinas al año, en concepto de estancia de las tropas en la isla. Unos nuevos.

(Pasa a la página 15)

Acuerdo total entre Nixon y Brandt

India se opone a represalias en Pakistán oriental

Un préstamo internacional para autopistas en España

(Información, en páginas 11.ª y 15.ª)

¿Acuerdo secreto entre los EE. UU. y China?

Emisarios de Nixon salieron para Pekín

Washington (Efe). — Una comitiva norteamericana de 25 ayudantes del presidente Nixon, agentes secretos y representantes de la televisión, salió esta tarde para Pekín para preparar los últimos detalles de la próxima visita del presidente norteamericano. El grupo llegará a la capital china el próximo 3 de Enero.

Se sabe que, por lo menos, dos mil periodistas han pedido a la Casa Blanca autorización para seguir al presidente Nixon durante su viaje.

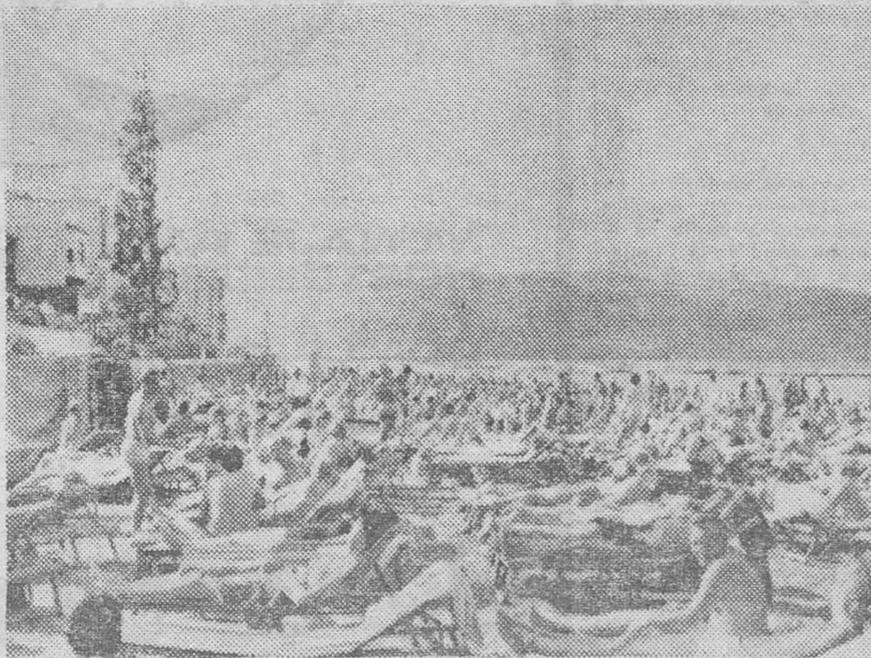
¿COMPROMISO SECRETO?

Hong Kong (Efe-Reuter). — «Radio Moscú» ha dicho hoy que los dirigentes de Pekín están intentando mantener oculto al pueblo un «compromiso secreto» que tienen concertado con los Estados Unidos. «El compromiso está relacionado con los bombardeos estadounidenses sobre Vietnam del Norte», ha dicho la emisora, en un programa en lengua china.

## HOY, MENSAJE DE FIN DE AÑO DEL CAUDILLO A LOS ESPAÑOLES

Madrid (Logos). — S. E. el Jefe del Estado, pronunciará mañana, a las diez de la noche, a través de Radio Nacional y Televisión Española, su tradicional mensaje de fin de año.

## NAVIDADES AL SOL



Las Palmas de Gran Canaria. El pasado día 25 los nativos y los turistas de Las Palmas pudieron tomar el sol en las playas, al mismo tiempo que celebraban el día de Navidad. Navidades al sol y un árbol adornado con luces y cristales, para dar un poquito de ambiente, a pesar del calor tostado de los ciudadanos que disfrutaban una temperatura envidiable.—(Foto Cifra Gráfica)

## SIN LIBROS

**P**UES sí, sin libros anda la ciudad. Mala cosa es ésa. No tener libros (salvo opinión de los eruditos a la moda) es tanto como andar a ciegas por el Mundo, lo que equivale a estar midiendo el riesgo, y tomándole gusto, de romperse las narices contra la peor esquina, que es la de la incultura.

Por supuesto que nos estamos refiriendo a la carencia de libros públicos, al hecho de que la Biblioteca, ubicada ahora en la Casa de la Cultura, está cerrada a cal y canto. Si una biblioteca privada es malo que se cierre, ¿qué hay que decir cuando la tal biblioteca es de todos?

¿Disculpas? Siempre las hay cuando de justificar las cosas mal hechas se trata. Fíjense qué inefable defensa: para que funcione la Biblioteca, es preciso que se forme un Patronato Integrado por no sabemos qué señores, con cuyo visto bueno, con su bendición, ya podrá la ciudad adentrarse por el camino del libro.

Pero, ¿a quién puede convencer un argumento de esta clase? Si había Biblioteca, si había Casa de la Cultura (aunque la pobrecita se muera de fea ante el empaque de la iglesia de San Lesmes), si ya se inauguró, si ya se le sacó todo el jugo publicitario que algunos buscaban, ¿por qué no está ese Patronato, o como vayan a llamarlo, funcionando mejor que el más bueno de los organismos?

Disculpas a otro lado: de haber habido una conciencia exacta de lo que el libro supone para la formación de los hombres, de haber existido un respeto trascendente hacia éstos, todo andaría sobre ruedas en el aspecto que, para propia lamentación, tenemos que traer hoy aquí

Tres meses son muchos meses. Demasiados para quien ame la lectura. Hace falta saber cuánto significan para los que permiten que los amantes de la lectura no tengan un sitio donde llevarse un libro a los ojos y al alma

Si dijéramos, por ejemplo, que la situación es punto menos que insoportable, a lo mejor decíamos la verdad, pero se nos podía tachar de exagerados. No lo decimos. Diremos que ya está bien de que por un tonto afán de demorar las cosas, es inexplicable que la Biblioteca no funcione a pleno rendimiento, que si ese Patronato no se ha constituido es sospechoso de indiferencia por la cultura y que habrá que recurrir a otros argumentos. En esto de la cultura dada al pueblo, no caben legalismos, tardanzas olvidos o negligencias. Quien sea responsable (y de seguro que habrá alguno), lo mejor es que piense en dedicarse a otros menesteres. El libro, claramente lo ha demostrado, no le va. En su entorno no caben más que el amor casi absoluto o la indiferencia total. Después de tres meses, resulta evidente que la primera condición no se da en él.

No han sido sólo los estudiantes que el otro día se quejaban por boca de «Quisicosas». Son muchos los que nos han llegado, también a nosotros, con la queja. Prácticamente es la comidilla de muchos sectores. Así, ya que no valen los supremos argumentos del servicio al pueblo, que valga al menos el deseo de cortar esas críticas que se están levantando con toda la razón del Mundo

Con Patronato, sin él, como sea, la cuestión no tiene defensa de ninguna clase. Lo único que puede atenuar la situación es abrir la Biblioteca y dejarse de historias.

**BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES	
2,01	Sobre la marcha.
3,00	Noticias a las tres
3,25	El informe científico
4,00	Esa chica: "La ausencia pone nervioso"
4,30	Especial vacaciones
6,01	La casa del reloj
6,25	Con vosotros
7,30	Buenas tardes
8,30	Novela: "Oliba y la paz de Dios"
9,00	Telediario
9,55	Sesión de noche. Ciclo el cine español en TVE: "Locura de amor"
12,35	Despedida y cierre
12,10	Veinticuatro horas

VIERNES	
2,01	Sobre la marcha
3,00	Noticias a las tres
3,25	Mirada al Mundo
4,00	Dos tontos en apuros: "El ladrón"

**Emerson**

El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

## Librería AMABAR

SAN PABLO, 6

FANTASTICOS REGALOS REYES

GRAN SELECCION DE CUENTOS Y LIBROS INFANTILES

REGALE LIBROS DE AMABAR

# QUISICOSAS

«El Empeinado» no está enterrado en Roa de Duero. Los huesos y cenizas del glorioso guerrillero burgalés se guardan en el panteón fúnebre que la ciudad, a guisa de monumento, construyó enfrente del anterior cementerio, es decir, mirando al nuevo Seminario.

En Burgos lo sabemos todos. En Córdoba, no; ni siquiera en la redacción de un semanario nacional, de la que forma parte un colaborador burgalés. Este semanario ha recogido la extrañeza del viajero cordobés que visitó Roa y confiesa que ni siquiera el actual enterrador de la villa pudo darle noticias de dónde se encontraban los restos de Juan Martín, que como deben saber nuestros lectores, nació en el pueblecito —entonces comprendido en nuestra provincia— de Castrillo de Duero, y murió en Roa.

Sin duda, como se acerca la festividad de los Santos Reyes, vecinos de la Avenida de Vigón piden ahora que «Sus Majestades» no olviden de traerles el codiciado regalo de lámparas de alumbrado en los tramos de esta amplia vía pública, pendientes de iluminar.

También piden otro tanto los vecinos de la naciente Avenida de Madrid. A ver si tienen suerte.

Un lector nos comunica que hace unos días subió a la torre del Arco de Santa María para conocer el mural que Vela Zanetti realizó sobre Fernán González y su gesta política y guerrera.

Confiesa que le asombró esta gran obra, pero que no puede decir lo mismo de la impresión recibida ante el deplorable estado de las escaleras de acceso a la histórica fortaleza. Declara que le pareció ver millones de puntas de cigarrillos, toneladas de bolsas de «pipas» y un sinfín de cáscaras de cacahuets. ¿No podía tomar cartas en el asunto el servicio de limpieza y extremar su celo la comisión responsable del cuidado de la Torre de Santa María que dicen será transformada en Museo?

La construcción de la pequeña presa que permitirá dar al río Vena un nivel de cierto «respeto», aguarda el fin de las obras de tendido de tubería para la red de «cintura» en el fondo de este cauce.

Una vez realizada esa acometida, entonces se construirá un pequeño murete, debajo del puente de las Viudas, o por mejor decir, en la desembocadura de las aguas del Vena al Arlanzón.

Que no tarde

Tierra de mantillo se ha echado sobre los espacios reservados a jardín en la amplia acera de la Diputación, en la plaza de Santo Domingo, obrita que está llamada a quedar, ciertamente, lustrosa, rompiendo la dureza del pavimento con su verde floración vegetal antes de que llegue la Primavera.

Todo un detalle.

Se da como muy próxima la fecha del comienzo de las obras de acondicionamiento de un jardín —sobre airosa meseta de blanca piedra— en la secular plaza de San Juan, lo que también va a contribuir a embellecer este estético lugar, estético, sí,

a pesar del aspecto que ofrece la fachada lateral de la Casa de la Cultura.

Habrán fuentes y todo.

Venga pronto y en buena hora esta otra mejora en la vieja Burgos.

El Consejo provincial del Movimiento, celebrado el martes, ha sido portador de noticias de singular interés para Burgos. De un lado, el anuncio de la reunión a celebrar a primeros de año, que significará, en cierto modo, la virtual puesta en marcha del Colegio Universitario.

Y de otro, ese estudio en curso de comarcalización de la provincia, por

el cual se tiende a que los 493 municipios burgaleses queden reducidos a 83.

He aquí una tarea que justifica el que a favor de la misma se quemen muchas energías y se haga realidad la máxima joseantoniana de mostrarse «inasequibles al desaliento».

Sólo una adecuada comarcalización de nuestra provincia, puede hacer viables muchos de los planes de desarrollo y mejora social que sus habitantes merecen y que para ellos se desea. Sin embargo, resulta evidente que mientras subsistan multitud de

municipios fragmentados y constituidos por 100 y 150 habitantes —y aun menos— muchas de las mejoras y los más razonables proyectos, están irremisiblemente condenados al fracaso.

La comarcalización encierra en sí mismo un programa político y social ingente, pero de insospechadas consecuencias, si se consigue plasmar la teoría en realidad.

Ayer se ocupó Televisión Española, en su emisión de sobremesa, a primeras horas de la tarde, de las ventas de calzado a Estados Unidos y de la negativa que nuestro Gobierno ha dado a la petición de la Administración Nixon, a limitar voluntariamente sus ventas de dicho artículo a la nación norteamericana.

Todo esto y sus consiguientes implicaciones, podría encajar mejor en una crónica económica; pero lo traemos aquí, porque como fondo de tal reportaje e información se fueron pasando diversas imágenes de una industria de calzado, que correspondían a la burgalesa de «Comanche».

Martinillos

## LOVE CLUB

HOY una gran sesión femenina

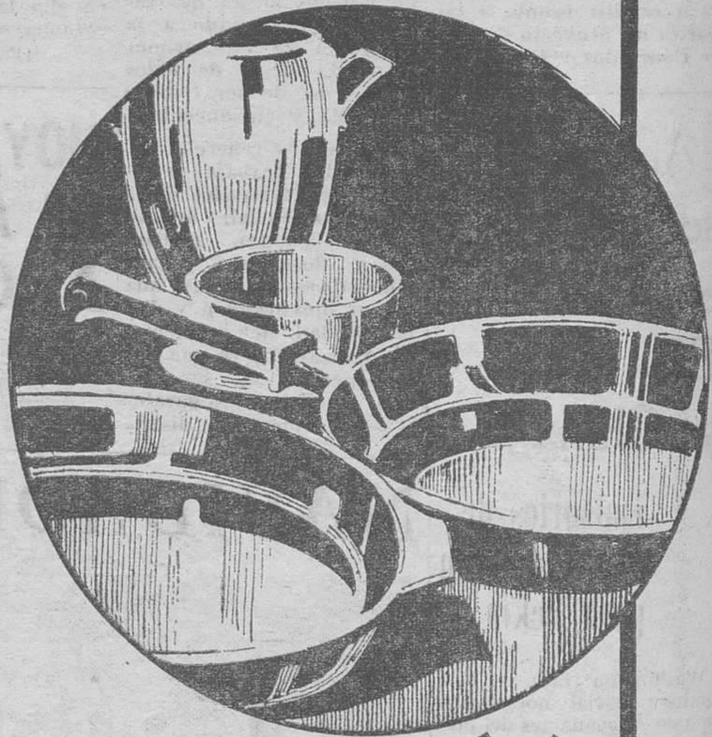
SEÑORITAS GRATIS

con el fabuloso grupo

LOS CAPAS

EXPOSICION JUGUETES  
**CAMPO** GRANDES ALMACENES

## BOUTIQUE DEL ACERO INOXIDABLE



MENAJE PARA HOSTELERIA Y COMUNIDADES

LISTAS DE BODA

REGALOS

**electro-inox**

San Pablo, 20.

BURGOS

# MUSICA DE CHOPIN EN UN BALNEARIO DE POLONIA

■ ◇ ■ Por José Montero ALONSO

HE aquí que, en una hora de sobresalto y prisa, el balneario está recordando y aun intensificando su viejo, a veces olvidado prestigio. En los periódicos, en los folletos, en los escaparates y los programas de las agencias turísticas se inserta ya, como una de las posibilidades para el viajero, la estancia en este o aquel balneario.

El hecho es explicable. Independientemente de la función curativa que unas determinadas termas puedan tener, están su efecto sedante, su clima de sosiego y su acción sobre el espíritu. Nunca como en la hora presente sintió el hombre la necesidad de una pausa de ese carácter en sus inquietas y apresuradas horas. Nunca fue tan agotador el desgaste de sus nervios. La calma del balneario, el ritmo tranquilo que allí tienen los días, pueden ser el alivio y la compensación de muchas jornadas angustiosas.

Es curioso el fenómeno de que en este tiempo de la bioquímica y de los trasplantes, de las audacias quirúrgicas y de los descubrimientos que eliminan casi radicalmente muchas dolencias, el balneario acentúe su importancia. En este aspecto, es Alemania —país tan ligado a la Medicina y la Química más recientes— quien marcha a la cabeza de esa atención hacia el viejo mundo de las termas. Cerca de trescientos balnearios hay allí, nada menos. Y una parte de ellos no son para esta o aquella enfermedad, para dolencias concretas, sino que se proponen simplemente el aquietamiento de nervios muy gastados, sometidos al ritmo de una sobreexcitación continua. Se confía así al silencio, al orden y a la paz, la mejoría de un organismo dañado o el «curarse en salud» de una vida a la que amenazan las toxinas y los apremios de la actual existencia. En la propaganda turística alemana figuran, junto a los castillos y los paisajes, los balnearios, muchas veces unidos a recuerdos literarios y artísticos.

—) • (—

No sólo estos balnearios alemanes, sino los de otros países también. Recuérdese, por ejemplo, la estancia de Federico Chopin en un balneario de su natal tierra polaca, el de Duszniki, en la Baja Silesia.

El músico tiene entonces dieciséis años. Su salud es quebradiza. Va con su madre y sus hermanas Ludwika y Emilia, a aquella estación termal, emplazada, como en un remanso en un valle entre montañas. La vida es allí sencilla y monótona. La

frecuente palidez de Chopin empieza a cobrar ya saludables tintes rosados. Alguien, de pronto, trae una dramática noticia: en unos altos hornos cercanos ha muerto un obrero, al caer sobre él un enorme trozo de hierro. Sus dos hijos huérfanos quedan en la miseria. Tan viva es ésta, que ni siquiera hay en la humilde vivienda nada para enterrar al trabajador.

Federico Chopin se impresiona. Y anuncia inmediatamente que dará un concierto, en el salón principal del balneario, a beneficio de los huérfanos. La estancia se abarrotó. Chopin toca con toda su alma, como si tuviese ante sí el cuadro del dolor y la orfandad. La recaudación es espléndida y el entusiasmo tan grande que aquel músico de dieciséis años ha de repetir el concierto.

Andando el tiempo, en nuestros días ya, todos los años, en la misma sala en que una vez tocó Federico Chopin, se celebra una jornada musical, en recuerdo de aquel concierto.

—) • (—

El itinerario de los balnearios españoles abunda también en evocaciones de carácter literario e histórico. Al de Santa Agueda, en Guipúzcoa, iba don Antonio Cánovas, y allí fue asesinado por un anarquista. Don Antonio Maura gustaba de descansar y pintar en el de Corconte. En el de Cestona estuvo, como médico, Pío Baroja, recién acabada su carrera. En el de Mondáriz se hallaba, en Julio de 1936, el músico Ataulfo Argenta, como pianista de la pequeña orquesta del balneario. Había sido contratado para la temporada de verano. Un día el radio puso un latido de angustia sobre el desfile de romanzas de ópera, melodías antiguas y fantasías de zarzuela. Había empezado la guerra. La vida del balneario quedó interrumpida y Argenta marchó a Salamanca.

Una de estas estaciones termales es a veces, por su silencio y por su vida recogida e íntima, un fondo adecuado para el nacimiento de un madrigal: en un balneario andaluz, el de Marmolejo, Ceferino Sanjurjo se enamoró de Gloria, la hermana San Sulpicio. Cabría hacer una historia romántica de toda esta vida sentimental, artística y política unida a las termas españolas.

Ahora, escapándose un poco de su tranquilo espíritu, el balneario se convierte en motivo turístico y ofrece su paz a los hombres, desde un diario, un folleto o el escaparate de una agencia.

# NO SOLO JUEGAN LOS NIÑOS AL HOMBRE TAMBIEN LE AGRADA...

- ★ La Lotería y la baraja son los juegos de azar más populares
- ★ Modernamente, las quinielas, y en la antigüedad, los dados
- ★ Existe una baraja de cuero hecha por los conquistadores de América

■ ■ ■ Por Juan-Pedro VERA CAMACHO

Aunque el hombre trabaja cotidianamente para vivir, gusta no obstante, de practicar los juegos de azar de vez en cuando, para ver si la fortuna le sonríe abiertamente en poco tiempo. Esto no es de ahora, pues que desde la más remota antigüedad se juega a todo, y no sólo los niños, sino las personas mayores.

Parece ser que los chinos conocían ya el juego de los dados, que más tarde pasaron al Oriente Medio y a Europa. En las calles de Atenas se jugaba a los dados, y los soldados romanos, en los descansos de las guardias, los utilizaban con fruición. El nombre actual de esta pieza de juego procede del latín "datum". Desde entonces, hasta llegar a las quinielas actuales, ha llovido un poco. La quiniela empezó jugándose en apuestas de partidos de pelota vasca y en las carreras de caballos; pero ha sido el fútbol, como deporte de masas, el que la ha hecho popular, adquiriendo su mayor poder económico y expansivo.

## LOTERIA Y BARAJAS

JAS :—: :—: :—: :—:

En España la Lotería es una institución antiquísima. Fue establecida en España por el Rey Carlos III, inspirándose para ello en la que ya existía en Roma; en principio fue de carácter benéfico y de ámbito reducido, extendiéndose luego por toda España e incluso sus colonias. En el año 1818 pasó a ser monopolio del Estado.

Por cierto que la no menos famosa Lotería del Niño fue también en principio de carácter benéfico, para sostener con sus ingresos el Hospital del Niño Jesús, de Madrid, hasta que pasó a ser monopolizada por el Estado que a cambio, subvencionó desde entonces el Hospital citado.

Aparte de estas loterías que podemos llamar oficiales, se juegan otras de carácter particular, a base de cartones en los que se van poniendo fichas que se sacan de un bombo o de una taleguita. Esta clase de lotería casera estuvo muy en boga allá por los años veinte y treinta y los trabajadores la jugaban en sus descansos laborales en el mismo tajo donde trabajaban, en la taberna donde comían o en sus propios hogares, los domingos.

La baraja es un juego de habilidad, pero a la vez, de azar, pues si no hay suerte en el reparto de las cartas, el saber jugar, de nada vale. La baraja tiene un largo historial: fue, según Pelllicer inventada a finales del siglo XIII por un madrileño llamado Villa De Madrid pasó al resto de España y América. Prueba de ello es que en el Museo Arqueológico de Madrid existe (o existía



Tabla del siglo XV que representa una partida de naipes entre un grupo de nobles.—(Foto Fiel)

poco ha), la baraja más antigua que se conserva, hecha de cuero por los conquistadores de América. Por que las que hubo antes, desde la invención de Villa, se perdieron todas al paso de los tiempos. Si la baraja es del siglo XIII, no lo son, en cambio, las cartas sueltas, sin formar grupo que se inventaron en China o la India, sin que se sepa a ciencia cierta en cuál de las dos naciones.

Con la baraja se hacen los más diversos juegos y acertijos así como combinaciones matemáticas de una gran precisión, por lo que es muy usada por los magos y prestidigitadores de circo, que tan buenos ratos hacen pasar al público con su arte. Las cartas llegaron a Europa después de las Cruzadas, y cada baraja tiene distinto número de cartas, según los países. Igualmente varían los dibujos; son preciosas las cartas japonesas, con decorados a base de flores.

## LA PROMESA IN-

CUMPLIDA :—: :—: :—:

Hay un juego que no es de azar, sino de habilidad y meditación: el ajedrez cuya invención tiene una curiosa historia que vamos a relatar: Un indio llamado Seta logró hacer las fichas, el tablero y formar las combinaciones precisas para jugarlo. El rey, que se llamaba Seram, quedó tan entu-

siasmado con el juego, que llamó a Seta y le ofreció que pidiera lo que quisiera por el invento. Seta, que era un gran matemático, para convencer al rey de que no se debe ofrecer lo que no se puede cumplir, pidió un grano de trigo para el primer cuadro del tablero, dos para el segundo, cuatro para el tercero, doblando en cada uno hasta completar los 64 del juego. Se enfadó el rey creyendo que al pedir tan poca cosa, era desprecio hacia él, y mandó a sus mayordomos que dieran a Seta un saco de trigo. Pero quedó asombrado cuando Seta le echó la cuenta de lo que tenía que darle: un número matemático gigante, que traducido al lenguaje vulgar es éste: se necesitaría, para contener el trigo pedido un granero de diez metros de ancho, 4 de alto y treinta millones de kilómetros de longitud! En volumen 1.200 kilómetros cúbicos, y se necesitaría para obtenerlo, la cosecha continuada de diez años sembradas todas las tierras y mares del globo... El rey, claro, no pudo pagarlo.

(Reportaje especial para Agencia FIEL.— Prohibida la reproducción).

Dr. I. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios, hipertensión, Cirugía vascular, Edif. Alfonso 8 2º Tl. 237974 "ALLADOLID"

## CORRA USTED LA VOZ...

MUCHISIMAS MADRES (o futuras mamás) lo agradecerán



TODO PARA EL BEBE

Fabricación propia de equipos completos para su bebé

La Casa de las CUNAS

CALLE VITORIA 198

Fácil aparcamiento

Parada autobús siguiente a cines



¡Atención!

por cada compra

magníficos REGALOS

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

La Traslación de Santiago Apóstol.

Ss. Sabino, ob.; Exuperancio, Marcelo, dca.; Venustiano, Mansueto, Apiano, Donato, Honorio, mrs.; Rainerio, cf.; Bta. Vicenta María, vg. fd.

Misa de segunda clase y color blanco de la Infraoctava de Navidad.

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Silvestre, I, p.; Sabino, ob.; Potenciano, Columba, vg.; Donata, Paulina, Hilaria, Rústica, Nominanda, Serotina, Esteban, Ponciano, Atalo, Fabiano, Cornelio, Sexto, Floro, mrs.; Zótico, Barbaciano, pb.; Catalina Labouré, vg.

Misa de segunda clase y color blanco de la Infraoctava de Navidad.

**PAÑUELOS seda natural**  
GRAN SURTIDO  
**PERFUMERIA RIDRUEJO**  
LAIN CALVO, 9



LA SEÑORA

**D.ª María de los Angeles Pérez Rey**

Falleció el 20 de Diciembre de 1971

R. I. P.

**El director provincial y funcionarios del Instituto Nacional de Previsión**

Agradecerán la asistencia al funeral que tendrá lugar hoy, día 30, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad.

Burgos, 30 de Diciembre de 1971.



Segundo aniversario

LA SEÑORA

**D.ª SIMONA MARTINEZ SAGREDO**

Falleció el día 31 de Diciembre de 1969

Q. E. P. D.

**Su esposo, don Umbelino Puente e hijos**

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará en la iglesia parroquial de San Julián Obispo (Alhóndiga), mañana, día 31, a las once de la mañana. Actos de piedad por los que les quedarán agradecidos.

Burgos, 30 de Diciembre de 1971.



El día 30 de Diciembre de 1962 descansó en la paz del Señor

**DOÑA MARIA DE LA CONCEPCION DE LA HOZ Y GUTIERREZ**

Viuda de Rodrigo

Su hijo, Fernando, agradecerá a sus deudos y amistades un piadoso recuerdo por el alma de la finada en este noveno aniversario de su tránsito.

Barcelona, 30 de Diciembre de 1971.

## La adaptación social de los alumnos objeto de estudio por el equipo Soemar

A los nueve de la mañana dio comienzo el análisis del grado de adaptación social de los alumnos dentro del marco geográfico y ambiental de una clase.

Presentó el tratado de la "Dinámica de Grupos" el Hermano Marino González, Marista, quien con la presentación de los estudios realizados en Estados Unidos en el "Centro de Investigación de la dinámica de grupos" Fundado en 1954 en el Estado de Massachusetts por Kurt Lewin, interesó a los asambleístas con su palabra ágil y su dinámica.

Habló del "Acto educativo", concepto que lleva en sí una relación sociempática profesor-alumno, si quiere lograrse una educación global de la persona.

Analizó la casuística que presenta todo curso y las interacciones y rechazos que pueden darse entre sus miembros. La clase como grupo y cómo hacer de la clase un grupo, junto con las seis "zonas clave" que presenta el profesor Kurt Lewin fueron la idea central de su exposición.

En compañía de don Vicente Ramos Miguel, ambos psicólogos, presentaron a los cursillistas, diversas técnicas sociométricas y socioempáticas. Tales: La Tabla Sociométrica, Clave Social de datos, Sociograma, Escala de Integración Social, etc. Técnicas éstas, junto con los cuestionarios de adaptación familiar, social, ambiental escolar y consigo mismo que ayudan al profesorado a la evaluación del grado de integración social de un alumno y las interacciones de signo positivo o negativo; individuo-grupo, grupo-individuo.

La observación dentro de un grupo del líder carismático y de líder efectivo, deben ser tenidas en cuenta por el educador para evitar posibles "bloques" a su acción educativa.

Tras un breve descanso se inició la nueva sesión de trabajo en un interesantísimo test denominado: "Construcción de una aldea imaginaria". Un grupo mixto de doce miembros realizó la construcción de esa ciudad imaginaria. Los muchachos y muchachas de tercero y cuarto de bachillerato, dentro de una gran espontaneidad, sostuvieron un diálogo muy movido con el equipo SOEMAR que actuaba como observador y respondieron a cuantas preguntas les fueron formuladas por los asambleístas.

Esta prueba que se prolongó más de una hora, tiene interesantes aplicaciones, dirigidas a padres alumnos y educadores y sirve para proyectar y crear ideas fijas sobre aspectos educativos tan interesantes como la cuestión: político-social económica, religiosa, jerarquía de valores, dinámica de grupos y promoción cultural y humana.

Con la presentación a cargo de los Maristas, hermanos David Porres y Santiago Román de dos pruebas de análisis factorial e inteligencia técnica y lógica se cerró el trabajo de la mañana.

Por gentileza de las editoriales Bruño e Hijos de Santiago Rodríguez y Luis Vives colaboradoras en el montaje y gastos de propaganda de este Curso de Psicodiagnóstico Escolar, disponer los cursillistas de abundancia de bibliografías y material didáctico.

La tarde estuvo dedicada al estudio; aplicación y baremación de algunos tests de razonamiento analítico-inteligencia y lógica: causa-efecto, memoria visual y auditiva, que administró don Sabino Delgado, don Julio

Rodrigo y don Vitorino González.

La lección teórica muy de actualidad y de acuerdo con la nueva legislación vigente: "El tutor orientador en el proceso educativo" corrió a cargo del psicólogo don Vicente José Ramos Miguel, miembro de SOEMAR y profesor de la Normal Femenina de Madrid.

Fundamentó su tema en la legislación educativa y con conceptos precisos expuso los tipos de orientación espiritual, personal, escolar y vocacional y cómo la orienta-

ción debe ser un proceso continuado ya desde las primeras etapas de la enseñanza.

Resaltó asimismo vinculación padres, profesores, orientadores-alumnos en el proceso educativo.

Actuó de moderador el reverendo H. José María Valero García, Marista, miembro directivo del Curso de Psicodiagnóstico y Orientación.

La actividad de hoy está dedicada a la exploración caracteriológica, temperamental y del campo de los intereses de los alumnos

## Mañana, vigilia de la Adoración Nocturna por la paz en el Mundo

La Adoración Nocturna como acción de gracias cuando el año finaliza y pidiendo por la paz del Mundo, tendrá mañana, a las veinte horas en la Santa Iglesia Catedral el ejercicio propio de tal noche, con misa del primero de año, válida para cumplir el precepto.

Se invita a las adoradoras, a los adoradores y al público en general.

Todos en oración; a imitar del Altísimo la ansiada paz para todos.

## ANOCHCE CELEBRO SESION LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

La apertura de zanjas deberá hacerse sin que perjudique o perturbe la circulación

Ayer celebró su sesión semanal la Comisión municipal Permanente, bajo la presidencia del alcalde, señor Dan-

causa y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Muñoz Avila, Rico Pardo, Olmedo, señorita Yagüe, Peña-coiba, Pérez Manzanedo y Sebastián, secretario, señor Pellico e interventor, señor López Zárate.

Entre otros de trámite, fueron adoptados los siguientes acuerdos:

### HACIENDA

Acordar la adquisición de fichas para la confección del nuevo padrón de habitantes.

### OBRAS

Acceder a la petición de don José Antonio Olano Moliner, en su nombre y en el de su hermano don Ramón, para la construcción de un edificio en la calle de las Calzadas, 60.

A don Aurelio Pérez García para la construcción de un edificio en la calle del Romancero, 40.

A don Carlos Roig Sexma en nombre de «Algesa», para llevar a cabo las obras de construcción de un edificio en la calle de Santa Agueda, 10.

A don Justo Marín, en representación de Textiles Marín para construir una entrepunta en el local sito en la carretera de Casa la Vega.

Autorizar las siguientes obras de reforma de locales: a don José María Aguilar Asenjo y otros en el edificio que construye en la avenida de los Reyes Católicos; a don Vicente Herrera Martínez en el número 16 de la avenida del Cid y número 2 de la calle Julio Sáez de la Moya; a don Juan Vila Veiga en General Dávila, 27 y a doña Amparo Hernando Ayala pa-

ra efectuar reformas en un local sito en la calle general Dávila, 19.

Conceder licencia a don Rufino Porras Fernández para que se rebaje el bordillo frente al inmueble número 3 de la calle de San Joaquín; a don Abilio Gómez Moral en Aparicio Ruiz, 10; a doña Teodora Arce Arce en calle de Alfareros, 29; a don Tomás Sáiz Alvaro, en número 2 de la plaza de Logroño; a don Anastasio Sáenz Millán en el número 153 de la calle de San Francisco y a don Luis Vicario Ibáñez en

la número 9 de la calle de San Juan de Ortega.

Cuentas. — Fueron aprobadas varias.

Fuera de la convocatoria. Se dio cuenta de varios documentos recibidos, resolviéndose lo procedente, y entre ellos una comunicación de la Administración del Hospital de San Juan dando cuenta de donativos efectuados con destino a los acogidos en los Establecimientos de la Beneficencia por la Peña Cidiana, don J. F., un burgalés por medio de Caritas, Hijos de Santiago Rodríguez, don J. P., anónimo (T. M.) y Productos Pinedo a los que se acordó expresar el agradecimiento.

Visto el incumplimiento por parte de la Compañía Telefónica que ejecuta obras de apertura de zanjas en los tramos de la calle de Sanjurjo y paseo de la Quinta, plaza de Santa Teresa, junto al puente Gasset, de las condiciones y plazos de la licencia que se concedió para su ejecución, se acuerda imponer a dicha empresa la multa que señalan las Ordenanzas municipales y que deje inmediatamente expedita la circulación, precisando la obtención de nueva licencia por haber caducado la anterior y realizando los trabajos dentro del horario que no perjudique la circulación.

**CAFETERIA ISLA**  
Le ofrece sus servicios para:  
\* INAUGURACIONES  
\* LUNCH  
\* BAUTIZOS  
\* BANQUETES  
**CAFETERIA ISLA**  
SERVICIO A DOMICILIO  
TELEFONO: 205982

**ARTICULOS REGALO**  
**ALTA BISUTERIA**  
**PERFUMERIA RIDRUEJO**  
LAIN CALVO, 9

**EL SEÑOR**  
**DON ESTANISLAO ABAD ALONSO**  
Falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
Q. E. P. D.  
Su director espiritual, Rvdo. D. Teófilo Yusta; sus resignados: esposa doña Rosario Manzanedo Duque; hijos, Gerardo, María del Rosario, Basilio y Manuel; hijos políticos, Urbana Pinillos, Antonio Santamaría María-Luisa García y María de los Angeles Ibáñez; hermanos, don Fermín, doña Rosa y doña Trinidad; nietos, hermanos políticos, sobrinos primos y demás familia  
SUPPLICAN oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al entierro y honras fúnebres, que tendrán lugar, HOY JUEVES, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SANTA MARIA LA MAYOR, de GAMONAL y, seguidamente, la conducción del cadáver al Cementerio de San José, actos de caridad cristiana por los que les anticipan sus gratitud.  
Cass doliente: Barriada Inmaculada H-1.  
Burgos, 30 de Diciembre de 1971  
LA FAMILIA NO RECIBE

### NUESTROS TELEFONOS

Redacción: 20 42 80  
Administración: 20 71 48

## ENTREGA DE LOS PREMIOS DIPUTACION DE POESIA, PINTURA Y TEATRO

Excelente representación de «Guadaña al resucitado» a cargo del grupo «Alfoz»

Anoche, en el transcurso de un brillante acto celebrado en el «Avenida», se hizo entrega de los Premios Diputación, de Poesía, Teatro y Pintura. A la velada asistió numeroso público que llenaba casi por completo el patio de butacas de la sala de espectáculos.

Tras la lectura de las actas correspondientes a los distintos premios, el jefe de protocolo de la Diputación, don Luis Ruiz, hizo entrega de los mismos a los galardonados.

En categoría nacional, en el Premio Poesía, se concedió un accesit, dotado con 10.000 pesetas al conjunto de poemas titulados «Ancha es Castilla», del que son autores don Federico Salvador Puig y don Carlos Frühbeck. Segundo accesit, con 3.000 pesetas a don César Illera Cebrián, por su poema titulado «Castillo viejo castillo».

En la categoría provincial se otorgó un accesit, dotado con 5.000 pesetas, a don César Illera Cebrián, por su poema «Orillas de un río». Segundo accesit, de 3.000 pesetas, a don Alejandro Yagüe Llorente, por su poema «Los gigantillos, madre».

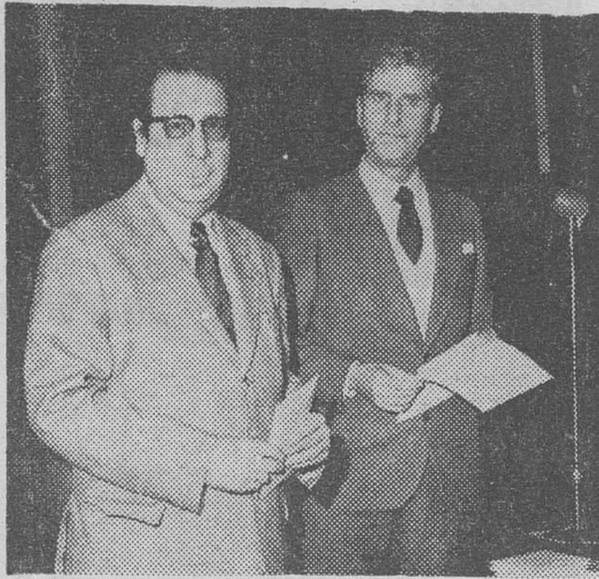
En pintura, obtuvo el primer premio, en la categoría regional, el óleo presentado por Roberto Gutiérrez Sosa, de Torrelavega, dotado con 25.000 pesetas.

En la categoría provincial se otorgó el primer premio, dotado con 10.000 pesetas, al óleo presentado por Ignacio del Río y un accesit, 8.000 pesetas, al presentado por Milagros Casado.

En la especialidad de dibujo, se concedió un accesit, dotado con 5.000 pesetas, al presentado por Ignacio del Río.

El Premio Teatro fue ganado por «Alfoz» Teatro Escuela, cuyo director recibió las 25.000 pesetas con que está dotado el galardón. El segundo premio 15.000 pesetas, correspondió al grupo «Alarife». El Jurado hizo constar una especial felicitación al grupo «Forja», de Miranda de Ebro.

Finalizada la entrega de los premios, que fue subrayada con calurosos aplausos por parte del numeroso público que acudió al «Teatro Avenida», el grupo «Alfoz» puso en escena la obra con la que obtuvo el Premio Diputación, de Teatro, 1971.



Don Federico Salvador Puy en el momento de recibir el Premio Diputación, de Poesía.—(Foto FEDE)

blico que acudió al «Teatro Avenida», el grupo «Alfoz» puso en escena la obra con la que obtuvo el Premio Diputación, de Teatro, 1971.

El público premió con calurosas ovaciones la excelente interpretación y la eficaz labor de dirección de la que «Alfoz» hizo gala en la representación de «Guadaña al resucitado», farsa tragicómica de la que es autor Ramón Gil Novales.

lente interpretación y la eficaz labor de dirección de la que «Alfoz» hizo gala en la representación de «Guadaña al resucitado», farsa tragicómica de la que es autor Ramón Gil Novales.

## Salón Club Ciclista

MAÑANA, 31 de Diciembre

De once a tres de la madrugada  
**GRAN FIESTA DE NOCHEVIEJA**

Actuando el fabuloso conjunto musical  
**SINCRONIZACION 2001**

Y la extraordinaria  
**ORQUESTA TAYMA GRAN COTILLON**

Con obsequio de gorros y de las clásicas uvas a todos los que asistan.

Venta de entradas en taquilla, a partir de las 7:30 de la tarde del jueves

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — María Francisco Hernando Valdivielso, Carolina Alonso Lozano, Angel Alberto García Castañeda, Miguel Angel Córdoba Pérez, María Cristina González Pereda, Carolina Burgo García, Jaime Paniago Sebastián Judit Sanmartín Granado, Mónica Marijuán Abad, Jesús Javier Tuñón Valladares, Sonia Martín Sanz, Almudena Yuste Honoria, Belén de las Nieves Pérez González.

**Defunciones.** — Julia Martínez López, de 41 años, San Isidro, 3; Paz Carcedo Santamaría, de Burgos, 82 años

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 3,8 grados a las 13 horas; mínima, 1,2 grados a las 5,30 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, calma; a la una de la tarde, NW — 6 kilómetros; a las siete de la tarde, NW 5 kilómetros.

**Pluviómetro.** — Lluvia: Inapreciable.

## Viajes Sayca

DIAS 31, 1 Y 2

## A MADRID

FIN DE AÑO

Salida, día 31, tres tarde. — Regreso, día 2, diez noche

## Viajes Sayca

desea a todos sus clientes y amigos  
**FELIZ AÑO NUEVO**

AGB, 136 Int. Alhambra. — Moneda, 18  
Teléfono 209438

## CUPON PRO-CIEGOS

N.º 358 PREMIADO

EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**  
VITORIA 36 38 60, 52

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Cuñado, plaza de Primo de Rivera, 2; Tomás Concepción, 12; De Castro, Arzobispo de Castro, 1 y Rodríguez Simón, avenida del General Vigón, VII

**Dr. MOLINA ARIÑO** ha reanudado su consulta de partos y ginecología, en su domicilio, Conde Jordana, 3, segundo, previa petición de hora al teléfono 203319.

**EL CUPON PRO CIEGOS.** En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 358 y con 125 pesetas todos los números terminados en 58

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino:

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 680,7; a la una de la tarde, 678,3; a las siete de la tarde, 677,7

Se encuentra vacante  
la taberna de  
**SOTRAGERO**

Tratar con el Ayuntamiento

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Ultimo y definitivo día del colosal estreno en Todd-ao. «Una lagartija con piel de mujer» (3). Florinda Bolkan, Stanley Baker, Jean Sorel. Una historia sorprendente, alucinante. ¡Un reto a su inteligencia! Nadie ha podido descifrar su enigma hasta el fin. Mayores 18.

**CALATRAVAS.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Espectacular y divertido estreno. Con los cómicos más populares, la última y mejor creación de Peret: «¡Qué cosas tiene el amor!» (s. c.). Todd-ao-Color. Canciones, alegría, carcajadas con... ¡Perret!, Andrés Pajares, «Saza», Rafaela Aparicio y Tip y Coll. (Mayores 18 años).

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1. ¡Lo mejor! Un fabuloso programa, dos películas coloradas. Un estreno cumbre: «El zorro de Monterrey» (2). Charles Quinley. La más fantástica historia del justiciero ídolo de la historia y «Las «joyas» de la familia» (2). ¡Apoteósico! Jerry Lewis ¡Qué alarde de ingenio! Menores.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, el programa de estas vacaciones. «El oro de los Rothschild» (s. c.), con el robo más audaz en cinemascopio, color y «El halcón del desierto» (3). Un mundo de aventuras en el exótico oriente, en cinemascopio técnico. (Mayores 14 años).

**CONSULADO.** — Super estreno. Eastmancolor. «La mansión bajo los árboles» (3). Faye Dunaway, Frank Langella La maravillosa visión de un juego prohibido. ¡Sombras! ¡Angustias! ¡Amenazas! 5,30, 7,45, 10,45. Mayores 18 años.

**CORDON.** — 5, 7,45 y 10,45. ¡Improrrogable último día! del superdivertidísimo estreno «El profe» (s. c.), con Cantinflas, en color y ¡tolerada para menores! No se pierda esta última oca-



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 30 de Diciembre de 1941 AYER celebró sesión extraordinaria el Ayuntamiento pleno, que aprobó el presupuesto para el año próximo, con un importe de 476.710,16 pesetas.

● **NOTICIAS** de Madrid dan cuenta de que ha sido clausurada, con asistencia del ministro de Educación y director general de Bellas Artes, la exposición pictórica de don Marcelino Santa María, en el Círculo de Bellas Artes.

● **POR** el Ministerio de Educación Nacional se ha concedido una subvención de 6.000 pesetas a las cantinas y comedores escolares, que sostienen las Franciscanas Misioneras de María.

● **LA** temperatura máxima de ayer fue de 4,2 y la mínima de 4,6 bajo cero.

Las instituciones benéficas precisan, en todo momento, de tu apoyo lector.

## Cartelera de ESPECTACULOS

sión que le ofrece para reír al máximo con Cantinflas en «El profe». Cantinflas maestro de escuela, ¿se imagina?

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. El programa más gigantesco del año. Ultimo día. Estreno de antología: «Ursus el gladiador» (2). La rebelión de un coloso frente a un tirano y «El amo del Mundo» (2). Vicent Price. Charles Bronson. ¡Fantástica! Un film para hacer las delicias. Menores.

**G. TEATRO.** — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45. El más alegre acontecimiento de estas fiestas. Rocío Dúrcal y el más grande reparto en «Las Leandras» (3), en Todd-ao y color. Atrevida, picante, disparatadamente humorística. (Mayores 18 años).

**GOYA.** — El éxito supremo de Sara Montiel «Varietés» (4) con Vicente Parra. Eastmancolor en Todd-ao 70 mm Si Ud. está casado vaya con su mujer de lo contrario tendrá un disgusto por haber ido sólo Sara Montiel distinta superada bella y fascinante como nunca 5,30. 7,45 10,45. Mayores 18

**REX.** — Hoy, de 4 a 10. Dos películas monumentales en un programa deliciosamente multitudinario «Nacida libre» (2) Virginia Mackenna. Bill Travers Un fabuloso espectáculo rodado íntegramente en las selvas africanas y «El abuelo de la criatura» (2). El film mejor de Sta. Laurel y Oliver Hardy. Menores.

**TIVOLI.** — 5,30 7,45 y 10,45 ¡Acontecimiento cinematográfico! estreno de la máxima expresión del cine: «Love Story» (3-R). Color Ali Mac Graw y Ryan O'Neal Una historia de amor que conmueve al Mundo entero «Love Story» es el film más aclamado. la novela más leída. Mayores 18 años

## MAÑANA se estrena MAÑANA

(UN ESPECTACULO FABULOSO EN LA CAPITAL DEL JUEGO Y EL AMOR)

HARRY SALTZMAN · ALBERT R. BROCCOLI presentan a **Sean Connery** como **James Bond** **007** **Diamantes para la Eternidad** en la obra de IAN FLEMING **Eternidad Eternidad Eternidad**

DE LONDRES A LAS VEGAS... DE HOTELES LUJOSOS A ESTACIONES NUCLEARES DE CIUDADES POPULOSAS A LOS DESIERTOS DE NEVADA.

3 funciones 3 **CINE CORDON** Sólo MAYORES 18 años

# EXHORTACION PASTORAL DE NUESTRO RVDMO. PRELADO SOBRE LA JORNADA DE LA PAZ

Con frecuencia resuena en el Mundo la voz del Papa latido de la propia humanidad, exhortando a la Paz. Ahora, al empezar el año 1972, siente prisa para lanzar un nuevo Mensaje de Paz a todos los pueblos.

No se limita a sus fieles sino que su mirada, como la del Divino Maestro, de quien es Vicario en la Tierra, se extiende por todas las misiones del Mundo: las muchedumbres de hombres de todo género y condición, cada día más conscientes y necesitadas de la paz, y sin embargo, ese precioso y deseado bien no encuentra la tranquilidad en el orden que le permita plantar su tienda en medio de nosotros.

Desde ese día venturoso en que los ángeles anunciaron la Paz en Belén, esta palabra está en los labios de todo el que cree en El. Pero si la paz no es estimada como una idea fundamental, si nuestra voluntad no la ama como al "bien esencial y fundamental de la humanidad en este Mundo" (Pablo VI, mensaje del 1.º de Enero de 1972, pág. 7), las palabras, vacías e ineficaces, serán, una vez más, el engaño cruel, que agravará el infortunio de los pueblos y los lanzará a la terrible desesperación que engendra la desconfianza del hombre.

Los Papas trataron este tema de la paz, no sólo cuando las guerras más terribles asolaron a los pueblos o los peligros de perder la paz eran más próximos y amenazadores, sino que en casi todos los mensajes navideños enseñaron la doctrina cristiana de la paz, y hasta descendieron a señalar las condiciones para que la convivencia de hombres y pueblos discurriera por los caminos de una paz verdadera.

Si que nos sea permitido olvidar la asombrosa actividad pacificadora y los mensajes tan profundos y sinceros del gran Pontífice que fue Pío XII, el Papa Juan XXIII, el humilde hijo del

pueblo — así le gustaba llamarse — ofreció sendos mensajes sobre la paz y la verdad, la paz y la unidad, la paz y la justicia, la paz en la bondad.

Pablo VI, de quien hace bien pocos días decía el primer embajador de Dahomey en el Vaticano al presentar sus cartas credenciales, que era la más elevada autoridad moral en nuestro Mundo de hoy, Pablo VI, decimos, continúa sus reflexiones sobre la Paz, y sin dejar de afirmar que Cristo es nuestra Paz, con sus razonamientos dirigidos a los hombres del Mundo entero, sea cual fuere su creencia o condición, pretende alcanzar en este mensaje su mayor relieve y poder de persuasión en el sentido auténtico del hombre en las virtudes morales que son exigencia de su racionalidad, en las circunstancias sociológicas que condicionan y perfeccionan la actual convivencia de los pueblos, en las posibilidades cada vez más fecundas y generosas del hombre para obtener expresiones mejores de justicia.

A medida que el hombre va adquiriendo conciencia más clara de su dignidad y por tanto, de la dignidad de todos los hombres, sean de uno u otro color; habiten en las ciudades populosas o en las chozas de su tribu, se encontrará con que la justicia no es algo individual o propio de un grupo más desarrollado y culto, sino que es una virtud indivisa, cuya raíz está en el hordón del hombre porque es hombre. Desde el momento en que trata de apropiarse de sus frutos, de disfrutarlos y aumentarlos para su propio y

exclusivo provecho, en ese mismo momento niega la justicia y obra contra ella, despoja a la paz, aun dentro de su propia nación, de su más preclaro fundamento y empieza a preparar aquello en que germinará inexorablemente: las envidias, la avaricia, la soberbia, las injusticias, el odio y la guerra.

El Papa se complace en hablar, en el mensaje que comentamos, del concepto dinámico de la justicia, de un desarrollo de la conciencia de la justicia, y no sólo en cuanto que, como la luz del sol, alumbra las cumbres y se extiende rápidamente por los valles antes sombríos, sino porque su mismo concepto, siguiendo el ritmo, a que antes aludíamos, se va abriendo como una flor y al mostrar al hombre las nuevas bellezas que encierra invita gozosa a todos los hombres a que se enriquezcan con sus tesoros.

Si quieres la paz, trabaja por la Justicia. El Papa menciona las dificultades para practicar la Justicia; pero tampoco debemos ocultar que para querer de veras la paz es necesario conmovir las intimidades del hombre y abrazarse a muchos sacrificios; porque el que de veras quiere la paz, la quiere para todos — de lo contrario no hay paz — y entonces ha de renunciar a otros muchos quereres.

El Pontífice tiene confianza en que los ideales conjuntos de la Justicia y de la Paz llegarán por su propia virtud a engendrar en el hombre moderno las energías morales para que las actúen, hasta esperar su gradual victoria. El Papa ama a la humanidad y confía, como nadie, en ella, porque sabe de los designios de Dios sobre todos los hombres, y percibe que las gracias de la Redención van calando admitiéndose o no, en este mundo para convertirle de salvaje — en frase de Pío XII — en humano.

Encomienda, finalmente, Pablo VI a los Hermanos e Hijos de nuestra Iglesia Católica este mensaje de esperanza.

No podremos edificar la Paz de espaldas a Dios. La paz es ante todo un hecho del espíritu, y su fundamental condición es la dependencia amorosa y filial con respecto a la voluntad de Dios. Esto lo pide la misma justicia. ¿Quién, dice Job (9, 4), resistió a Dios y ha tenido paz?

La paz verdadera es ciertamente indivisible advertía Juan XXIII (Mensaje de Navidad, 1959 en sus diversos aspectos. Nunca llegará a existir con garantías de ser estable y duradera tanto en el plano social, como internacional, si primeramente ella no es un hecho interior. No podrá promover, ni si quiera desear sinceramente la paz, el que no la lleve en su corazón, y sólo Cristo es nuestra paz. Cristo no comparte la morada del hombre con el pecado.

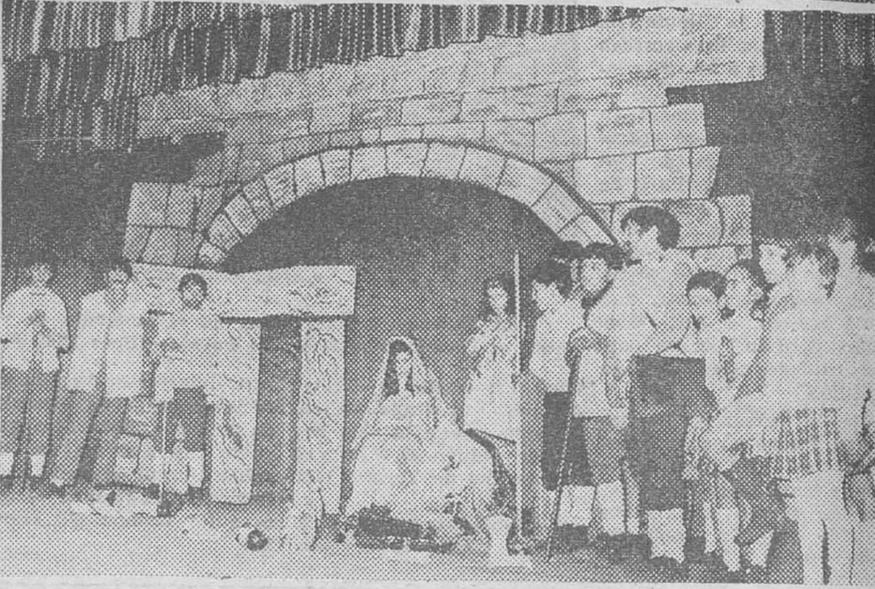
Encomendamos a los sacerdotes, religiosos y religiosas y a todos nuestros amadísimos diocesanos el deseo del Santo Padre de que el día primero de Enero de 1972, sea dedicado a orar por la Paz.

Los párrocos y rectores de iglesias se dignarán leer y comentar esta nuestra Exhortación que encomendamos, agradecidos desde ahora a la Prensa local en su predicación del día primero del año, y confiamos en que sabrán aprovechar todas las circunstancias que favorezcan la instrucción de los fieles sobre este importantísimo tema.

En la Fiesta de los Santos Inocentes de 1971

SEGUNDO, Arzobispo de Burgos.

# LA FIESTA DE LOS SANTOS INOCENTES EN LAS ESCUELAS DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



Dentro de la Campaña Artística de Navidad que organiza todos los años la Obra Cultural de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros con motivo de estas entrañables fiestas navideñas, tuvo lugar el pasado martes, festividad de los Santos Inocentes, y en el Salón de Actos de la Entidad, el ya tradicional reparto de aguinaldos entre los niños y niñas de las escuelas que esta benemérita Institución sostiene.

Este sencillo y emotivo acto fue presidido por don Julio Gonzalo Soto, presidente del Consejo de Gobierno de la Caja de Ahorros del Círculo Católico a quien acompañaban el Rvdo. P. García Ortiz, S. J. director espiritual; los señores López Sáiz, Codón Fernández y González Martín; don Cristóbal Espinosa, director-gerente; presidente y vocal de la Junta Administrativa del Círculo señores Narganes y García; sor Bernarda Ródenas y don José Lastra, directores de los colegios; P. Hermandado, S. J.; don José A. Rodríguez Temiño y Srta. Pilar Gutiérrez.

Una amen. y simpática entrada infantil fue ofrecida por los cuadros artísticos y coros de niños y niñas de las escuelas, que hicieron la delicia del público asistente, hábilmente dirigidos por los profesores de ambos colegios.

Las pequeñas dieron comienzo el acto, poniendo de manifiesto una nota de gracia e ingenuidad, llena de encanto, al llevar a escena el conocido cuento "La ratita presumida".

Bajo la dirección de su profesor de música don Javier Zárate, el coro de niños y niñas interpretó los villancicos: "Fiestas para el Niño", "Cantemos al Nacimiento", "Pastores de la montaña" y "Pampanito verde".

A continuación y según estaba establecido en el programa, se sorteo entre los alumnos y alumnas de los Colegios, un magnífico cor-

do el Nacimiento del Niño Dios en Belén, en el que los pastores adoran y ofrecían sus esesentes al Redentor. Seguidamente cantaron el villancico "Noche de Paz".

El público asistente, que llenaba el Salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico premió con largos y calurosos aplausos la magnífica actuación de los pequeños.

Terminó el acto repartiéndose la presidencia a todos los niños y niñas de este Centro docente, unos aguinaldos consistentes en comestibles, frutas y golosinas, que recibieron con gran ilusión.

Como broche final, los cuadros artísticos de niños y niñas agrupados, formaron un cuadro plástico representando

do el Nacimiento del Niño Dios en Belén, en el que los pastores adoran y ofrecían sus esesentes al Redentor. Seguidamente cantaron el villancico "Noche de Paz".

El público asistente, que llenaba el Salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico premió con largos y calurosos aplausos la magnífica actuación de los pequeños.

Terminó el acto repartiéndose la presidencia a todos los niños y niñas de este Centro docente, unos aguinaldos consistentes en comestibles, frutas y golosinas, que recibieron con gran ilusión.

## JEFE DE MAQUINARIA

de Obras Públicas, preciso, experiencia mínima tres años. Enviar historial manuscrito a Particular de Costa, 3, 3.º — BILBAO.

Reserva absoluta colocados (ROC. Núm. 2853).

## BOUTIQUE INFANTIL

*Gisela*

DESDE EL BEBE HASTA LOS 14 AÑOS

ZAPATOS modelos exclusivos

Auténticos modelos moda infantil

LA MARCA GISELA DISTINGUE SU REGALO

REGALOS NAVIDAD Y REYES EXTERIORES MERCADO NORTE

BURGOS

## HOY - CONSULADO

El mejor film francés del festival de CANNES

Maravillosa visión de un juego prohibido.



Escrita por SYDNEY BUCHMAN, ELEANOR PERRY. Dirigida por DANIEL BOULANGER y RENE CLEMENT. Reparto: DANIEL BOULANGER, BARBARA PARKINS, KAREN BLANGUERNON, RAYMOND GEROME. Con la participación de MAURICE RONET, música de GILBERT BECAUD. EASTMAN COLOR.

UN AMOR MAS FUERTE QUE EL MIEDO

5'30 - 7'45 - 10'45

Mayores 18

# HOTEL «LA BRUJULA», S. A.

GRAN FIESTA - FIN DE AÑO

PROGRAMA - DIA 31

Cock-tail de bienvenida con aperitivo

## CENA DE NOCHEVIEJA

Uvas a medianoche

Animado baile (dos pistas)

Amenizado por la GRAN ORQUESTA

«TROVADORES DE CASTILLA»

(LOS KOSAKOS)

Resopón de madrugada

Descanso en este bello lugar

DIA 1.º - AÑO NUEVO

DESAYUNO

COMIDA

Solicite sin compromiso información (programa completo o servicios sueltos) en Cafetería Oslo, Hotel La Brújula o llamando a los siguientes teléfonos 204153 - 206145 y 204532.  
Facilidades para matrimonios con niños.

# HOSTAL LA VARGA

HABITACIONES CONFORTABLES

Carretera de Madrid-Irún. Km 232

Distinguida CENA DE FIN DE AÑO

SELECTO MENU

Sopa de rabo de buey  
Almejas al limón  
Angulas de Aguinaga.  
Langosta dos salsas.  
Mero a la plancha, salsa tártara.

Solomillo estilo Casa.  
Pintada de Guinea al orange.

Capón al viñón con pasas.

Macedonia.

Dulces variados

Café y licores

Uvas de la suerte con champagne

PLAZAS LIMITADAS. RESERVA DE MESAS  
PERSONALMENTE HASTA EL DIA 30

# FIN DE AÑO

- 1.º Ostras Grappe.
- 2.º Timbal langostinos.
- 3.º Zangurro al horno.
- 4.º Consomé reina.
- 5.º Salmón al Duque o San Jacobo Hamburgo.

## CONDE de CARALT

Postre: Gran copa Hamburgo o piña natural.  
Café, copa, licor y el

GRAN CHAMPAN

## CONDE de CARALT

Uvas de la suerte.

Turroncitos.

PRECIO POR PERSONA: 850 PTAS.  
RESERVE SU MESA

Durante estas fiestas, gran variedad de mariscos en

### RESTAURANTE HAMBURGO

Descando a sus clientes y amigos un  
FELIZ AÑO NUEVO

# SALA DE FIESTAS

## TUCAN



## CLUB TUCAN

### NOCHEVIEJA

EL MEJOR AMBIENTE DE LA CIUDAD

DOS GRANDES ORQUESTAS

UN FABULOSO GRUPO MUSICAL

la extraordinaria discoteca TUCAN

## GRAN COTILLON

CON

CHAMPAN (botella pareja)

BOLSA COTILLON

UVAS DE LA SUERTE

VEA PRECIOS:

Caballeros 300 - Señoritas 200

## TODO INCLUIDO

RESERVE SU MESA. PLAZAS LIMITADAS

ATENCIÓN a las sensacionales  
atracciones y programa que  
ofrecerá en la

## NOCHEVIEJA



## La SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

PONGA MUCHA ATENCIÓN AL ANUNCIO  
DE MAÑANA

¡En ningún sitio podrá pasarlo mejor!

RESERVA DE MESAS

# ACAPULCO

GRAN FIESTA FIN DE AÑO

Para parejas.

500 pesetas pareja

Botella champagne y cotillon y una muñeca para  
las señoritas.

Reserve su mesa

Teléfono 209608

LO MAS CAMP, LO MAS POP

DOS EPOCAS QUE SE DARAN CITA en



Sumérjase con nosotros

### PROXIMA APERTURA

Calle Trinidad, n.º 8

PERET... actor PERET... galán PERET... cantante

## Peret... ¡como nunca!

en su última y mejor película



**¿QUE COSAS TIENE EL AMOR!**  
SILVIA MONTI · ANDRES PAJARES  
JOSE SAZATORNIL · SAZA · ELY GALL  
RAFAELA APARICIO Y LA COLABORACION TIP Y COLL  
DIRECTOR GERMAN LORENTE PRODUCTOR EJECUTIVO J. ANTONIO CASCALES  
PRODUCCION CESAREO GONZALEZ S.A. - P.I.C.A.S.A. EASTMANCOLOR

CON LOS MAS POPULARES COMICOS

### UN ESTRENO

¡Deslumbrante! ¡¡Muy divertido!!

desde HOY **Cine CALATRAVAS** 5,30  
7,45  
10,45

EN TODD-AO - EASTMANCOLOR

(Mayores 18 años) - (Venta anticipada)

# CLUB CAMPEADOR

EL CLUB DE LA JUVENTUD

## ¡GRAN COTILLON FIN DE AÑO!

¡BAILE AL RITMO DE LAS MEJORES ORQUESTAS!

GRAN AMBIENTE DE SELECCION

JUVENTUD  
DINAMISMO  
ALEGRIA

TODO EN

## CLUB CAMPEADOR

Pasará una noche...

¡INOLVIDABLE!

Además...

FIJESE. caballeros 400 Ptas.

señoritas 200 »

TODO INCLUIDO

Champán

Bolsas regalo

Uvas

Etc.

RESERVE SU MESA PRONTO

# EL «BOOM» DEMOGRAFICO DEL SIGLO XX EN CIFRAS

- ◆ El hombre tiende cada vez más hacia la ciudad
- ◆ El índice de nacimientos es actualmente dos veces superior al de fallecimientos

(Especial para DIARIO DE BURGOS).

Según las estadísticas más recientes sobre el crecimiento de la población mundial se comprueba una vez más el gran "boom" demográfico de nuestro siglo. Nunca como ahora habían vivido sobre nuestro planeta tantas personas. Un estudio de las Naciones Unidas señala que cada vez más el hombre se convierte en habitante de zonas urbanas y que el índice de nacimientos es dos veces y media superior al de fallecimientos. A mediados de 1970 habitaban la Tierra 6.400 millones de personas.

EL AÑO 2000

En el período de 1965 a 1970, según el Anuario Demográfico de la ONU, los nacimientos y las muertes estaban en una relación de 34 a 14 por mil habitantes. Durante los últimos veinte años, la población mundial aumentó globalmente en mil millones. Si se conserva este índice de crecimiento del dos por ciento al año, en el año 2000 poblarán la Tierra 6.400 millones de seres humanos aproximadamente el doble del actual censo. En los primeros meses de 1970, la población mundial, experimentó un aumento de 71 millones de personas.

LOS SIETE GRANDES

Según las estadísticas del anuario, hay siete naciones que actualmente sobrepasan la cifra de cien millones de habitantes. Se trata de China, URSS, USA, India, Pakistán, Indonesia y Japón. Hay un total de 133 ciudades en las que viven más de un millón de personas, veintinueve más que hace diez años.

La ciudad más populosa del Mundo sigue siendo Tokio con más de nueve millones de habitantes, seguida de Nueva York y Londres respectivamente. Con una diferencia muy notable, China sigue ostentando la primacía demográfica mundial con una diferencia aproximada de doscientos millones de habitantes. Hay que tener en cuenta que el censo realizado en China, según declaraciones hechas por funcionarios del Gobierno de Pekín, no es absolutamente nada exacto debido a las dificultades de efectuar un empadronamiento eficaz.

CAMBIOS RECIENTES

Según el estudio que ofrece el Anuario de las Naciones Unidas se observan algunos cambios notables. Desde 1950 Indonesia y Pakistán han adelantado a Japón, mientras que Alemania Federal ha adelantado a Gran Bretaña y Nigeria ha dejado atrás a Italia y Francia. Durante ese mismo período Méjico ha superado con creces a España y la población de Filipinas excede actualmente a la de Polonia, Turquía y Egipto. Tailandia, que en 1950 no aparecía en las primeras veinte naciones del mundo más pobladas, ha alcanzado el dieciséisavo lugar en 1970, mientras que la República de Corea, que aparecía en la lista en 1950 no figuraba el año pasado.

1.784 CIUDADES CON MAS DE CIENTO MIL HABITANTES

Hay 1.784 ciudades en todo el Mundo que superan la cifra de cien mil habitantes, lo que supone un aumento del 20 por 100 con relación al estudio efectuado hace diez años. El trabajo aporta también el dato de que el 19 por 100 de la población mundial vive actualmente en ciudades superiores a cien mil habitantes, mientras que hace diez años solamente era un 16 por 100.

Oceanía es el continente que alberga un porcentaje más elevado de personas en ciudades de más de cien mil habitantes. De toda la población de aquella extensa región, el 56 por 100 vive en ciudades superiores a los cien mil y el 63 por 100, superiores a veinte mil.

INDICES BAJOS DE URBANIZACION

Desde el punto de vista nacional, Australia es el país que menos personas tiene viviendo en zonas rurales. Un 83,3 por 100 vive en complejos urbanos. Después de Australia aparece Israel, Bahrein y Uruguay con un índice superior al 80 por 100. Por el contrario, los países cuyos habitantes viven más alejados de la ciudad son Burundi y Tanzania. Burundi tiene el índice más bajo de urbanización, con un 2,2 por 100. Tanzania, por su parte, tiene el más bajo porcentaje de habitantes viviendo en ciudades de cien mil habitantes o más.

América del Norte tiene un 64 por 100 de su población que vive en áreas urbanas y un 51 por 100 en las ciudades mayores de cien mil habitantes. La Unión Soviética, por su parte, tiene un 56 por 100 en zonas urbanas y un 32 por 100 en ciudades superiores a cien mil habitantes. En América del Sur hay un 54 por 100 de población urbanizada y en Europa un 53.—F.

LAS VEINTE CIUDADES MAYORES DEL MUNDO

Las ciudades más pobladas del mundo son las que ofrecemos en el gráfico adjunto. A continuación del número de habitantes se indica el año en que se realizó el último censo. No se han incluido aquellas ciudades que teniendo una aglomeración urbana muy grande tienen, por el contrario, una zona propiamente urbana muy pequeña. Este es el caso de París, que en 1968 tenía un censo de 8.196.747 habitantes; Los Angeles, con 6.974.103; Filadelfia, 4.777.414, etc.

LEA VD. SIEMPRE  
DIARIO DE BURGOS

Ciudad	habitantes	Ultimo censo
1. Tokio .....	9.005.000	1969
2. Nueva York .....	7.798.757	1970
3. Londres .....	7.703.400	1969
4. Moscú .....	6.942.000	1970
5. Shanghai .....	6.900.000	1957
6. Bombay .....	5.700.358	1970
7. Sao Paulo .....	5.684.706	1968
8. El Cairo .....	4.961.000	1970
9. Río de Janeiro .....	4.207.322	1968
10. Pekín .....	4.010.000	1957
11. Seúl .....	3.794.959	1958
12. Nueva Delhi .....	3.772.457	1970
13. Buenos Aires .....	3.772.457	1970
14. Leningrado .....	3.513.000	1970
15. Chicago .....	3.513.000	1970
16. Tientsin .....	3.220.000	1957
17. Calcuta .....	3.158.838	1970
18. Karachí .....	3.060.000	1969
19. Ciudad de Méjico .....	3.025.564	1970
20. Osaka .....	3.018.000	1969

LOS PAISES MAS POBLADOS DEL PLANETA

A continuación ofrecemos los veinte países más poblados del Mundo. Estos datos corresponden a un estudio basado en datos de Julio de 1970.

1. China .....	759.619.000
2. India .....	550.376.000
3. U. R. S. S. ....	242.768.000
4. Estados Unidos .....	205.395.000
5. Indonesia .....	121.198.000
6. Pakistán .....	114.189.000
7. Japón .....	103.549.000
8. Brasil .....	95.305.000
9. Alemania Federal .....	59.554.000
10. Gran Bretaña .....	55.711.000
11. Nigeria .....	55.074.000
12. Italia .....	53.667.000
13. Francia .....	50.775.000
14. Méjico .....	50.670.000
15. Filipinas .....	38.493.000
16. Tailandia .....	35.814.000
17. Turquía .....	35.232.000
18. Egipto .....	33.329.000
19. España .....	33.290.000
20. Polonia .....	32.805.000

EL REPARTO ENTRE LOS DISTINTOS CONTINENTES

Según las estadísticas más recientes, la población mundial se reparte entre los distintos continentes de la siguiente forma:

Asia .....	2.056 millones de habitantes	56,6 %
Europa .....	462 millones de habitantes	12,6 %
Africa .....	344 millones de habitantes	9,5 %
América del Norte .....	321 millones de habitantes	8,8 %
Resto .....	449 millones de habitantes	12,4 %

## BLASONES Y LINAJES BURGALÉSES GARCIA EL RICO

★ ☆ ★ Por el Marqués de DAVILA

V

Una noble familia burgalesa ostentaba el curioso apellido de García el Rico, ya en el inicio de la XIV centuria, y tan ilustre que además de ser regidores de la ciudad eran cofrades de la cofradía de Santiago que había instituido el Rey Don Alfonso XI de Castilla en el año 1338, con estatuto de nobleza figurando como tal cofrade Juan García el Rico que en 1414 era regidor de Burgos y, en posteriores años, ingresaron Pedro García el Rico, Sancho García el Rico (dos de este nombre y apellido que fueron padre e hijo). Simón García el Rico en 1439, también regidor y por último, Juan García el Rico que tenía su casa en la «calle de San Esteban».

Una rama descendiente de este linaje cambió el apellido de «García el Rico», por el de «Lerma»; y así en la capilla de San Benito, de la iglesia del convento de San Juan O. S. B. en Burgos, aparecía arco sepulcral, junto al altar, blasonado y con esta inscripción: «Aquí yace el noble e honrado ciudadano Juan de Lerma, hijo de Fernán García el Rico, que Dios aya. Primero fundador desta Capilla. Pasó desta presente vida a dos de Noviembre año de 1442».

Continuando la descendencia con el apellido de «Lerma».

La importancia social de los García el Rico se hizo patente en sus fundaciones, así en la iglesia de Nuestra Señora la Blanca tenían sepulturas blasonadas que se remontaban a la XIII centuria; y la expresada capilla de San Benito en la iglesia del convento de San Juan, de retablo «con una muy buena tabla de pincel de San Benito con las armas de los Lermas y los Ricos, a uno y otro lado del retablo» y dos arcos sepulcrales «muy bien labrados» uno al lado del altar, en el que reposaba el fundador y el otro algo más abajo, de estatuas yacentes, y blasonados.

Pero la principal construcción de los García el Rico



La más variada selección de juguetes, donde poder elegir.

!Venga a este paraíso de los niños!

**Vacelsa**  
Juguetes



—recomendados por los Reyes Magos

Vitoria, 10-Tfno. 20 65 43  
BURGOS

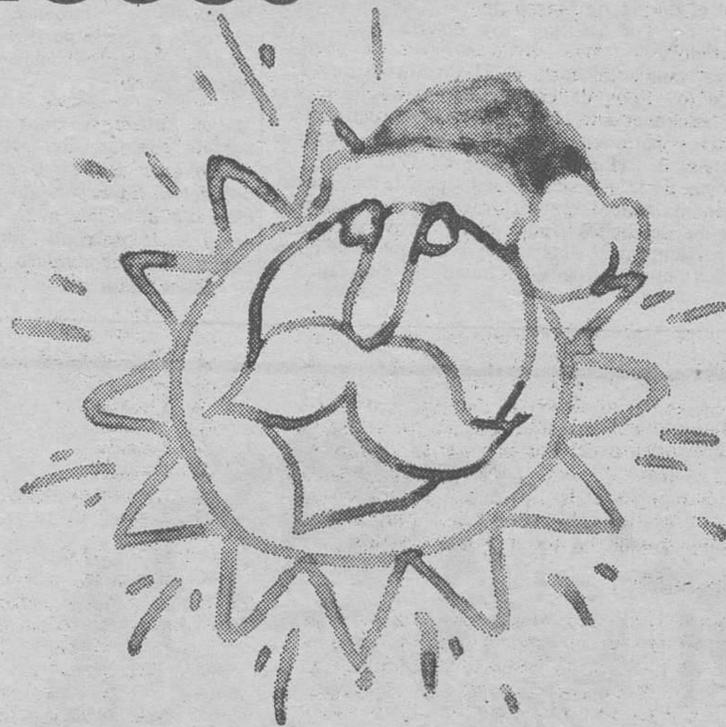
fue la torre de la iglesia de San Lorenzo (desaparecida) y la capilla mayor, «edificio bien antiguo» ya que el Padre Flórez, en su «España Sagrada» tomo 27, expresó que el Conde Fernán González armaba caballeros en esa iglesia burgalesa y es de suponer que la fundación de los García el Rico fuera en la restauración, hacia la XV centuria, en lo que gastaron grandes sumas, y al ser descritos en el año 1613 se informaba que este templo «es muy honrado edificio y costoso», que en la capilla mayor tenían aquellos «muy honrados entierros», el principal «junto al altar mayor», en que yacía un García el Rico fallecido en 1453.

«Otra capilla tuvieron en la iglesia de S. Francisco de Burgos, «a la mano derecha así como entramos», capilla bien suntuosa» y en medio un sepulcro levantado con dos bultos de alabastro de los más bien acabados y costosos de esta ciudad, con el escudo de armas de los «Ricos» y «en la pared hay un rótulo que dice, en el sepulcro principal de en medio están sepultados los nobles Juan García el Rico, alcalde mayor de esta ciudad de Burgos, descendiente del muy noble y antiguo linaje de los Ricos, y Beatriz López Bonifaz, su mujer, descendiente de don Ramón Bonifaz, primer almirante de la mar que fue en ganar a Sevilla, enterrado en esta yglesia a la entrada de la sacristía. Los cuales fundaron esta Capilla, que el retablo se acabó año de 1432».

Datos que se contienen en el expediente de Santiago número 7492.

El escudo de armas de los García el Rico era cuartelado; en el primero y cuarto cuartel, sobre azul una estrella de plata, perfilada de gules y surmontada de media luna de plata, también perfilada en gules; y en el segundo y tercero, sobre oro una cruz hueca flor lisada de gules.

# Felices inversiones y prósperos años al 12% neto.



## SOFICO

OFICINA CENTRAL  
EDIFICIO SOFICO - CLAUDIO COELLO, 124 - MADRID-6.  
MOLINA LARIO, 13 MALAGA  
EDIFICIO "EL REMO" PLAYA DE MONTEMAR - TORREMOLINOS.

DELEGACIONES EN: BARCELONA, SEVILLA, FRANCIA, INGLATERRA, BELGICA, ALEMANIA, ITALIA, CANADA, USA, PUERTO RICO Y HONG-KONG.

# PRORROGA DE LOS TIPOS DE COTIZACION FIJADOS PARA LA SEGURIDAD SOCIAL

Hasta el día 31 de Marzo próximo

Madrid (Cifra). — El tipo de cotización para el régimen general de la Seguridad Social, previsto en el artículo 71 de 21 de Abril de 1966 y establecido en el decreto 2.946/1966, de 24 de Noviembre, mantendrá su vigencia hasta el día 31 de Marzo de 1972, según decreto del Ministerio de Trabajo que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado".

Se prorroga, asimismo, hasta el 31 de Marzo de 1972, la vigencia de los tipos de cotización establecidos para los distintos regímenes especiales de la Seguridad Social, cuyos respectivos períodos de reparto estaban previstos que finalizaran el día 31 de Diciembre de 1971.

Las prórrogas de la vigencia de los tipos de cotización, establecidos en los artículos anteriores, afectarán también a la distribución de dichos tipos, en los casos en que la misma sea procedente para determinar las respectivas aportaciones de los empresarios y trabajadores obligados a cotizar.

## EXPORTACION DE CONEJOS INGLESES A LA URSS Y CHINA

Manchester (Inglaterra) (Efe). — Un avión soviético ha salido hoy del aeropuerto de Manchester con destino a Moscú, llevando a bordo 1.600 conejos valorados en 10.000 libras esterlinas, exportados a Rusia para incrementar la producción en aquella nación.

Edwin Sutton, máximo criador de conejos del Reino Unido que participa en la operación, ha exportado esta clase de animales a 20 países y en la próxima semana enviará un cargamento a la República Popular.

## DECLARACIONES DEL MINISTRO DE TRABAJO

Viene de primera página) tas fórmulas de graduación del impacto». Por último, el ministro se refiere a la situación planteada por la reciente crisis económica en relación con los trabajadores

españoles en el extranjero, diciendo que de momento han disminuido las salidas de españoles a Europa, pero no se han planteado problemas de retorno masivo. «Y creo sinceramente que no se producirán aunque esta impresión personal depende de según varíen las circunstancias económicas de Europa. En este momento parece que es probable que disminuyan las salidas durante unos meses, pero no tanto que se aceleren mucho los retornos».

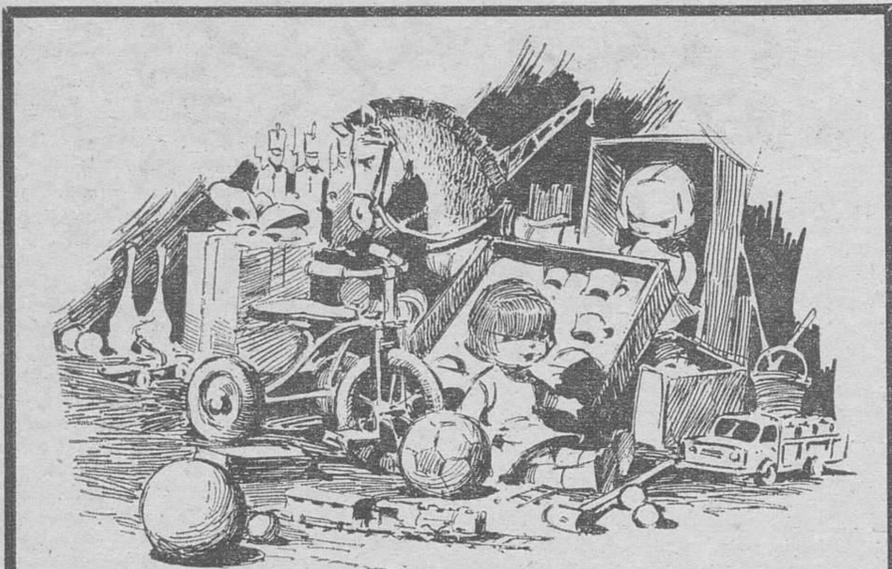
## Protesta contra la carestía de los abastecimientos de 3.300 familias vizcaínas

Piden la supresión de todos los intermediarios y otras medidas eficaces

Bilbao (Logos). — Tres mil trescientas familias vizcaínas, a través de las asociaciones familiares de Arangoiti, Ocharcoaga, Iralabarri, San Adrián, Zabala, Santachu y Recaldeberri, de Bilbao y de Sestao y Portugalete, han dirigido un escrito a la Delegación provincial de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes, en el que piden de manifiesto el malestar de los consumidores por el aumento de los precios de los artículos de consumo, experimentado desde el pasado mes de Abril.

Consideramos que "las medidas tomadas en relación con la subida de precios han sido tardías e imprecisas" dicen. En consecuencia —añaden— pedimos que se adopten otras más eficaces que tiendan a volver los precios a la situación en que se encontraban antes del citado mes, y que se supriman los intermediarios —no entendiendo como tales a los comerciantes— y que sean los consumidores quienes participen en la determinación de los márgenes comerciales en el futuro".

Confirma esta noticia un hecho que hoy destaca la Prensa bilbaína: que durante el pasado día 24 se apreció una sensible baja de los precios mientras estuvieron en los mercados los inspectores de la Comisaría de Abastecimientos.



¡¡MILES DE JUGUETES!!  
MARAVILLOSOS JUGUETES EN  
**suemo**

Calle Carmen, 8

BURGOS

**AMABAR**

SAN PABLO, 23

MAQUINAS PORTATILES DE ESCRIBIR  
PRIMERAS MARCAS

**REGALOS AMABAR**

MAS PRESTIGIO EN SU REGALO

**EL COLISEO**

le ofrece

**HOY**

¡LO MEJOR!

UN PROGRAMA  
FABULOSO

Dos películas colosales  
ESTRENO CUMBRE

**EL ZORRO DE  
MONTERREY**

Charles Quinley

¡ más fantástica historia del justiciero legendario idolo de la juventud

— Y —

**LAS JOYAS DE  
LA FAMILIA**

¡Apoteósico!

¡El no va más de la comicidad!

JERRY LEWIS

¡QUE ALARDE DE INGENIO, DE GRACIA, DE DIVERSION!

— Menores —

# GUIA FACULTATIVA

**José Luis Rica Rica**

TOCOGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

**S. IÑIGO**

OCULISTA

Consulta, de 11 a 2 y de 6 a 7  
Lain Calvo, 17, 1.º Tf 209923

**Alonso Bañuelos**

OFTALMOLOGO

Espolón, 2 - Telf 209249

**I. M. MOVILLA CARRADO**

NEUROPSIQUIATRIA  
Electroencefalólogo  
Concepción, 17

Horas de consulta llamar  
teléfono 209914 (de 12 a 6  
de la tarde) Los sábados  
no hay consulta

**MIGUEL CAMPO**

TOCOGINECOLOGIA

Del Iguaitorio Médico  
Colegial  
Edificio EDINCO, despacho  
406 - Vitoria 17 Tf 205207

**Ramón Llorente**

TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a 2,30  
Queipo de Llano, 2, 4.º Izq.  
(Frente a Establecimientos  
Campo) Tfa. 203900 y 204781

**José Llorente**

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Pediatría y Puericultura.  
Calle Sanjurjo, 39 1.º C.  
Consulta de 5 a 7 y horas  
a convenir. Teléf 203900

**V. MATEOS OTERO**

QUIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta de 4 a 6 Horas  
concertadas, excepto sábados  
Avenida del Cid 8, 2.º  
Teléfono 206453

**Benigno Andrade Loma**

MEDICO  
Análisis clínicos  
Plaza Calvo Sotelo, 9  
Teléfono 205545

**J. M. FRANCES GIL**

Medicina general Rayos X  
Consulta de 10 a 1 y de 4  
a 6,30. - Plaza de Vega  
Teléfono 205446

**Jesús Buitrago Morote**

CARDIOLOGO  
Clínica San Juan de Dios  
(6 tardes)

**AGUSTIN RIVAS**

PARTOS, ENFERMEDADES y QUIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid, 6, 5.º A  
Teléfono 203832

**José M.º Alvarez Iovar**

MEDICO DENTISTA

San Lesmes 1, Principal 12-  
Querda. - Telf 202793  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

**V. CORRAL**

**MARISCAL**

Medicina interna Rayos X  
Consulta, de 4 a 7  
Vitoria 30 3.º Teléf 208636

**M. Calvo Pinillos**

Aparato respiratorio - Corazón - Bronquios - Electrocardiografía - Espirografía - Ventiloterapia y Rayos X  
Vitoria 27 - Teléf 200212

**M. Sánchez Dueñas**

Medicina y cirugía del sistema nervioso. Cráneo y columna vertebral  
Electroencefalografía  
C/ Calatravas, 3, 1.º Dcha  
Consulta, de 4 a 6  
excepto sábados

**JOSE MUÑOZ AVILA**

RINON, PIEL y VIAS URINARIAS  
Almirante Bonifaz, 12, 1.º  
Teléfono 201539

**V. Ojeda Carcedo**

APARATO DIGESTIVO y NUTRICION  
Metabolimetría  
Análisis clínicos Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 6  
Vitoria 20 1.º Telf 203667

**F. Infante Abajo**

MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor, 14, 2.º, Dcha  
Teléfono 208617

**J. Villaquirán García**

MEDICO ESTOMATOLOGO  
Del Hospital Militar  
Consulta, de 1 a 2 y de 4 a 6  
San Pablo, 20, 1.º  
Teléfono 206593

**Maximino Ortiz Pérez**

QUIRUGIA y TRAUMATOLOGIA  
Consulta, de 10 a 2  
Calle Madrid, 10, 1.º  
Teléfonos 205469 y 205001

**S. LECHUGA SERANTES**

OCULISTA  
Consulta diaria  
Avenida del Cid, 6, 3.º  
Teléfono 204452

**M.º PILAR SIMON DE BLANCO**

MEDICO ANALISTA  
Consulta, de 10 a 1  
diaria, excepto sábados  
Vitoria 21 principal Dcha

**JOSE A. NAVARRO**

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X - Consulta de 1 a 7 y horas  
convenidas  
Teléfono 200611  
Barriada Juan XXIII 16, 1.º

Graduación gafas - Técnicas modernas

**OPTICA IZAMIL**

LAIN CALVO, 28

**E. J. SANZ ALVAREZ**

PUERICULTOR, RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta, de 11 a 2 y horas  
convenidas  
Avenida del Cid 36 3.º

**Jerónimo Iglesias**

MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
Vitoria 141 1.º (Juan XXIII)

**J. MARTIN PARDO**

PULMON Y CORAZON  
Héroes de la División Azul  
8 1.º D. - Teléfono 204166

**Arias Martinez Mata**

CARDIOLOGO  
Alonso Martínez, 7  
Teléfono 200393

**A. LOPEZ GOMEZ**

GARGANTA, NARIZ  
y OIDOS  
Espolón 28 - Teléf 203577

# PRESTAMOS DE 68'5 MILLONES DE DOLARES PARA CONSTRUCCION DE DOS AUTOPISTAS EN ESPAÑA

Ayer se firmaron en Londres los acuerdos correspondientes

«El Gobierno Nixon falló una vez más en conseguir que España limite sus exportaciones de calzado»

Washington (Efe). — El Gobierno Nixon ha fallado una vez más en conseguir que España limite voluntariamente sus exportaciones de calzado a los Estados Unidos, y puede que no insista más en ello al menos directamente.

La revista órgano de la industria del calzado norteamericano "Footwear News", analiza en su último número el "fallo" del embajador económico David Kennedy, y dice que a la industria norteamericana sólo le queda el Congreso como una última vía para lograr la imposición de cuotas a través de la aprobación de nuevas leyes.

La revista que cita fuentes de la Casa Blanca, dice que la Administración Nixon "ha mostrado simpatía" por la postura negociadora española y concretamente por las razones dadas al embajador Kennedy para no aceptar la propuesta, a pesar de que ésta prometía la retirada para España de la sobretasa del diez por ciento.

Las razones españolas que según "Footwear News" fueron dadas a Kennedy son:

—La sobretasa tuvo poco

efecto en las ventas de calzado español.

—Si España limita sus exportaciones a Estados Unidos, otros países como Brasil o el Sudeste asiático podrían fácilmente apropiarse de la participación dejada y la Administración Nixon tendría que utilizar la misma petición sucesivamente.

—El déficit comercial de España con Estados Unidos es considerable, siendo los zapatos el único capítulo importante de la exportación española a Norteamérica.

## PRESTAMO

Londres (Efe). — Dos acuerdos con un total de 68.500.000 dólares para dos Compañías constructoras de autopistas en España fueron firmados esta tarde en Londres en presencia del embajador de España en esta capital, marqués de Santa Cruz.

El primer préstamo de un total de 38.500.000 dólares, corresponden a autopistas del Mare Nostrum (AUMAR) que recientemente ganó la concesión del Ministerio español de Obras Públicas, para construir una autopista de 220 kilómetros entre Tarragona y Valencia.

El segundo préstamo de 30.000.000 de dólares servirá para financiar la autopista de 94 kilómetros entre Sevilla y Cádiz, que construye "Bética de Autopistas".

El empréstito ha sido gestionado por la Banca Mercantil Manufacturera "Hannover Limited" de Londres, que ha logrado interesar a 28 Bancos internacionales.

El primer préstamo ha sido garantizado incondicio-

nalmente por Banco Central de España y el segundo por el Gobierno español en un 75 por ciento y el 25 por ciento por el Banco Central.

El primer préstamo es a cinco años y el segundo a siete y los intereses de ambos serán determinados cada seis meses por la tarifa interbancaria londinense del mercado eurodólares.

# RECEPCION DEL AYUNTAMIENTO A LOS ORGANOS INFORMATIVOS LOCALES



A las nueve de la noche de ayer el Ayuntamiento ofreció una recepción en honor de los órganos informativos locales. El alcalde, señor Dancausa de Miguel, que acababa de presidir la sesión de la Comisión Permanente, acompañado de los capitulares que integran la misma y de los restantes miembros de la Corporación, secretario e interventor, recibió en la Casa Consistorial, al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Trillo-Figueroa; presidente de la Diputación, señor Carazo Carnicero; vicepresidente, señor Zaldívar Pérez; delegado provincial de Información y Turismo, señor López Fernández, y presidente de la Asociación de la Prensa y director de DIARIO DE BURGOS, señor Sáez Alvarado.

También saludó el señor Dancausa a representantes de los demás periódicos locales y miembros de los respectivos Cuerpos de Redacción; directores de emisoras de Radio y equipo de corresponsales de Radio Nacional de España y Televisión Española en nuestra ciudad, a todos los cuales, igualmente saludaron las primeras autoridades provinciales y el delegado provincial de Información y Turismo.

En breves y sencillos términos, el alcalde, señor Dancausa, agradeció la asistencia al acto del gobernador civil, presidente de la Diputación y delegado del Ministerio de Información y Turismo, manifestando igualmente su gratitud a los profesionales y colaboradores de los órganos informativos locales por haber accedido a la invitación que les había cursado para despedir, como viene siendo tradicional, el año que termina y brindar por el nuevo, formulando para todos sus mejores augurios de felicidad.

Le contestó, también en breves palabras, el presidente de la Asociación de la Prensa y director de nuestro periódico, agradeciendo la gentil acogida del Ayuntamiento y de su alcalde-presidente, y manifestando, asimismo, el reconocimiento de los órganos informativos locales a las primeras autoridades provinciales por sumarse al acto en el que, un año más, le correspondía subrayar la firme voluntad de los periodistas burgaleses al servicio de su misión y de Burgos y en colaboración con los legítimos intereses de la ciudad, uniéndose a los buenos deseos expresados por el señor Dancausa en estas postrimerías del año y de cara al nuevo, próximo a iniciarse.

Finalmente se sirvió una copa de vino español y autoridades y concejales conversaron animadamente con los representantes de la Prensa Radio y Televisión.

(Foto FEDE)

## India, contra las represalias sangrientas en Pakistán-Este

¿Cambia de «rumbo» USA en el caso indo-pakistani?

Strinagar, Cachemira (Efe-Reuter). — La India se opone a las represalias sangrientas en Pakistán Oriental, y las viene impidiendo en los lugares en que se encuentran tropas suyas, ha declarado hoy la primera ministra Indira Gandhi.

Sin embargo, la misma Gandhi ha admitido que unas veinte personas han perecido, víctimas de represalias desde la rendición de Pakistán Oriental.

Reconoció, también, que la población de dicha zona sigue indignada por las muertes en masa de sus hijos y parientes durante los nueve meses anteriores, así como por los raptos de mujeres y demás atrocidades practicadas.

Tales actos —afirmó la señora Gandhi— no son fáciles de olvidar.

La primera ministra añadió que se le ha dado mucha publicidad en el mundo occidental a los actos de represalia presentando menos atención al asesinato en Dacca de 280 intelectuales bengalíes y silenciando casi por completo, en muchos sectores, los «genocidios» llevados a cabo por el ejército pakistaní desde el día 25 de Marzo.

«Nosotros —dijo textualmente Indira Gandhi ante una multitud de unas 50.000 personas— nos oponemos a las represalias, a tomarse la Ley por propia cuenta, a cualquier tipo de asesinatos».

Tras afirmar esto, la primera ministra hizo una advertencia a Pakistán y a sus aliados contra cualquier intento de debilitar a la India.

«Nosotros —dijo— no deseamos un vecino débil, pero tampoco toleraremos que Pakistán o sus aliados traten de debilitarnos de cualquier forma».

A continuación manifestó la esperanza de que Pakistán se apercebiera de que su mayor bien consiste en la amistad con la India.

## MALIK APARECE EN PUBLICO

Dacca (Efe-UPI). — El doctor A. M. Malik, ex-gobernador civil de Dacca, ca-

pital de Pakistán Oriental, ha aparecido hoy en público, acompañado por su esposa, australiana, Elfrida Fátima, y manifestado que ha recibido buen trato, a pesar de los rumores de que había sido entregado a los bengalíes para ser juzgado por supuestas atrocidades.

## ¿VIRAJE DE ESTADOS UNIDOS?

Washington (Especial de Efe). — La India hubiera conquistado también el Pakistán Occidental si los Estados Unidos, en comunicación con la Unión Soviética, no hubieran podido jugar un papel decisivo en el establecimiento del alto el fuego. Estas palabras son del presidente Nixon, que ha concedido una entrevista al semanario «Time», que le ha elegido hace unos días su «hombre del año» y que las publica en su último número. El presidente estima que la moderación de la Unión Soviética permitió el establecimiento final del alto el fuego y evitó la conquista de Pakistán Occidental por las tropas indias.

Esta confirmación al más alto nivel no ha recibido ningún comentario hasta el presente, procedente de fuentes oficiales hindúes, pero los observadores entienden que el presidente ha tratado de subrayar el papel de Moscú, al objeto de no profundizar más en un tema en el que ha sido frecuentemente criticado, por la alineación junto a los pakistaníes, política que no ha dado buenos resultados. Simultáneamente, Nixon homenajea a la Unión Soviética en un momento en que se dispone a viajar a Pekín y a Moscú, capitales que, como es notorio, hacen interpretaciones radicalmente contrarias de la reciente crisis.

Algunos medios diplomáticos piensan incluso en que Washington está estudiando la posibilidad de aceptar el «hecho consumado», como mal menor y recuperar el prestigio cierto que los Estados Unidos tuvieron entre los dirigentes de la Liga Awami de Bengala Oriental.

## En Vivar del Cid

SE ARRIENDA

la casa taberna para 1972. Tratar con la Junta.

## PERFUMES

NACIONALES Y EXTRANJEROS

ALTA COSMETICA extenso surtido

PERFUMERIAS RIDRUEJO

## FLEER ESPAÑOLA, S. A.

Fabricantes de chicles FLEER -

DUBBLE DUBBLE - NINA

DESEAN NOMBRAR

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

Se requiere: a) Que en la actividad de los interesados encaje el chicle y se propongan trabajar con verdadero interés. b) Que dispongan de suficientes vendedores y vehículos para atender sus puntos de venta.

Dar detalles de cantidad de vendedores, zonas que cubren, nombres de tres proveedores, referencias bancarias y cualquier otro dato de interés a: FLEER ESPAÑOLA Vía Augusta. 59 Telf. 2173237. BARCELONA.

## ESTUCHES REGALO

PARA SEÑORA Y CABALLERO

EXTENSO SURTIDO

PERFUMERIAS RIDRUEJO

## SALA DE EXPOSICIONES

DE LA

## Caja de Ahorros Municipal de Burgos

(Plaza de Santo Domingo de Guzmán - Edificio social)

Exposición de pintura y dibujos de

## GREGORIO PRIETO

Horas de visita Mañana de 12 a 2

Tarde de 8 a 10



Eamon de Valera, presidente de la República de Irlanda, que cumplirá su segundo mandato en 1973.—(Foto Efe)

# EL ULSTER SURGIO AL FINAL DE LA I GUERRA MUNDIAL

- ★ En este último periodo de sublevación contra el dominio inglés de parte de la «isla de los santos», llevan ya los irlandeses tres años
- ★ Desde que el Papa Adriano IV nombró al Rey de Inglaterra «Señor de Irlanda», la lucha contra los ingleses no ha cesado y hubo revueltas, como la de 1641, tras la represión emprendida desde que Enrique VIII se declaró Rey de Irlanda que costaron la vida a sesenta mil personas
- ★ El Ulster está formado por seis condados, en los que hay una gran minoría protestante, de los 41 de que se compone todo el territorio de la isla
- ★ Empieza a apuntarse en Gran Bretaña la idea sostenida por Wilson y el actual ministro del Interior, de que las medidas represivas (internamiento de prisioneros, actuación masiva de tropas inglesas, etc.) no puede resolver el problema y que es necesario negociar en busca de la paz
- ★ No es presumible que los irlandeses cedan en su lucha hasta conseguir la unidad de la isla

◆ ◆ ◆ ◆ Por Luis MIRA IZQUIERDO



Angosto un barrio de Dublín, la capital de Irlanda, que alcanzó su plena soberanía, fuera de la Mancomunidad británica, en 1949.—(Foto Efe).

El Ulster o Irlanda Septentrional como la llaman los ingleses, y donde ahora se desarrollan—desde hace unos años porque los primeros disturbios de la serie comenzaron en Enero de 1969— nació después de la I Guerra Mundial. Los irlandeses, hartos de la teoría de Wilson sobre los derechos de los pueblos a gobernarse por sí mismos y a desear la independencia, se sublevaron contra la dominación inglesa, y el país fue ensangrentado. Alas muy laboriosas negociaciones. Inglaterra con Irlanda la condición de «Estado libre», en la situación que sus Dominios ultramarinos. Acabó en 1921. Había nacido así el disputado Ulster que Inglaterra no concedió el nuevo Estado el control de toda la llamada Isla de los santos que se reservó su influencia—y hasta el ejército de tropas del Ejército que ahora ocurre—de los condados. El «Estado libre quedaba constituido por las provincias de Leinster, Munster, y Connaught y tres condados de la provincia de Ulster. Irlanda y Monaghan. Los seis condados restantes del Ulster formaron la «Irlanda septentrional», que al resto de la isla ha sido la demanda—que ha provocado la actual sangrienta revolución de los miembros del I. R. A. y de la mayor parte de los irlandeses, disconformes con la discriminación contra de los católicos en Irlanda septentrional y celosos de la integridad de su patria. Una que nada tiene que ver con Gran Bretaña que se habla el inglés por comodidad comercial y tiene su lengua propia y sus antepasados y raciales son también muy diferenciados de la Gran Bretaña. Por ejemplo puede verse en Gran Bretaña, no llegaron nunca a la tierra irlandesa, donde los celtas establecieron un dominio absoluto, aunque hubieron de hacerlos por su propia cuenta a numerosas invasiones que establecieron la capital en Dublín. Luchas continuas entre los cinco reyes que había en Irlanda que debían obediencia al Rey establecido en Inglaterra.

noce que la situación del Ulster no puede ser zanjada con medidas militares y se apunta un tanto a la teoría del jefe laborista, Wilson, quien, tras una larga visita a Irlanda septentrional viene a apuntar la conveniencia de, con las medidas precautorias necesarias, se llegue a un negociación que permita resolver la situación, tal vez con el reconocimiento de la unidad de la isla que evangelizara San Patricio. No por azar traemos aquí el nombre de San Patricio. Porque desde su evangelización, los irlandeses son profundamente católicos y hasta han dado el nombre de su santo patrono a la catedral de Nueva York. A las diferencias raciales, culturales y lingüísticas, se unió, desde Enrique VIII, que rompió con Roma y erigió la Iglesia anglicana, se han unido las diferencias religiosas, de las que los protestantes del Ulster han hecho, no sólo una diferenciación religiosa, sino un punto de partida para una discriminación económica y social. Los católicos del Ulster sufren la humillación de tener menguados sus derechos civiles, antes también los electorales, y de percibir menores sueldos que sus colegas profesionales de religión protestante. Es lógico que esto contribuya mucho también a avivar un patriotismo que no carece de base.

La revuelta actual contra el dominio británico en el Ulster—que lleva ya en marcha, como hemos dicho— tres años justos, no es sino la repetición de otras muchas sublevaciones de los irlandeses contra los ingleses, contra el dominio inglés. Desde que en 1542, Enrique VIII decidió, lisa y llanamente, anexionar a su reino Irlanda, hay que apuntar, entre otras, la sublevación de 1641, que costó la vida a 600.000 personas. A lo largo de los siglos XVII, XVIII y XIX, otras muchas sublevaciones se produjeron, todas ellas ahogadas en sangre por una brutal represión de los británicos. En 1798, tras otra sublevación irlandesa, se pudo negociar un Acta de Unión, que dio vida al «Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda. No era un avance, aunque se consiguiera, tras la firma de esa Acta (1801) que se diera cierta emancipación a los católicos, hasta entonces sometidos a terribles represiones. Vino después, ya en el año 1912, la promulgación de la llamada «Home Rules», o legislación interior, que aprobaron los Comunes, pero no los Lorens. No contentos, con esa anexión práctica de Irlanda a Inglaterra, en 1916, el partido separatista, los «Sinn-Feinners», y a provechando la ocasión de la guerra, pidieron ayuda a Alemania. Fueron anclados y su jefe, Sir Roger Casement, diplomático, fue capturado por los ingleses y lo ahorcaron.

Tras esto, la proclamación del Estado Libre, a que ya nos hemos referido y la creación de una Irlanda dividida, con el Ulster en manos inglesas. El jefe supremo del separatismo irlandés, De Valera (de origen español) fue muchas veces jefe del Estado de Irlanda, que se proclamó en República. En 1937, Irlanda había conseguido ser Estado soberano, pero dentro de la Mancomunidad británica. Fueron rompiéndose los lazos con la Gran Bretaña—Irlanda fue neutral en la II Guerra Mundial— hasta que, el 18 de Marzo de 1949, se proclama la República de Irlanda y quedan rotos todos los lazos o sumisiones de Irlanda a Gran Bretaña. Ahora se está librando, pues, otra batalla. La de conseguir que toda la isla sea gobernada desde Dublín y conseguir así la unidad nacional. Las represiones inglesas, el internamiento de los prisioneros del I. R. A. (Ejército Republicano Irlandés), el utilizar métodos pasados ya de moda, no arreglará la situación. Acaso triunfen los moderados, los que en la misma Inglaterra son partidarios de conceder la independencia total al Ulster, dentro de una Irlanda Unida. Esa tendrá que ser, a la larga, la única solución posible.

(Fiel, Servicios especiales de «Efe».)

## LA COLABORACION ATOMICA

### FRANCO - RUSA

# LA CAMARA DE BURBUJAS DE MIRABELLE

■ □ ■ Por Miguel MASRIERA

ES curioso que la experimentación atómica más reciente continúe empleando medios, en principio por lo menos, extraordinariamente elementales. Esto tiene, sin embargo, una explicación y es el que, salvo en algunos casos, como la microscopía electrónica, el mundo atómico por estar dimensionalmente tan alejado de nosotros, resulta inaccesible y el único recurso que tenemos para su investigación es observar las consecuencias que la individualidad atómica puede tener en nuestro mundo macroscópico, para sacar de ellas, por caminos generalmente muy artificiosos y matemáticamente complicados, consecuencias respecto a la naturaleza de los átomos que las produce. Un ejemplo muy claro de ello lo tenemos en uno de los aparatos que más fecundo ha sido en investigación atómica: la cámara de nieblas llamada de Wilsonde la que se ha servido el investigador atómico casi desde principios de nuestro siglo, y de la que puede decirse que a ella se deben los primeros datos concretos que tuvimos sobre la naturaleza del átomo. En ella, por ejemplo, se consiguió determinar por primera vez un valor bastante exacto para la carga del electrón, aparte de la técnica de Millikan.

La cámara de niebla es la cosa más elemental del Mundo: consiste en un recinto en el que hay aire u otro gas sobresaturado de humedad o de vapor condensable. Cuando estos recintos son atravesados por una partícula atómica con carga eléctrica, deja en él unas diminutas gotitas que forman una manera de niebla que reproduce la estela que ha dejado el paso de esta partícula, es decir, su trayectoria. Disponiendo entre este recinto campos eléctricos y magnéticos, de la trayectoria (tridimensional), lo que obliga a fotografía estereoa se puede deducir la naturaleza, por lo menos en lo que a carga y masa se refiere, de la partícula. Después, las aplicaciones en el campo de la radiactividad y de la investigación de partículas elementales se revelaron múltiples y dieron fructíferos resultados.

Posteriormente, se puso más de moda, por tener más amplia aplicación, la llamada cámara de burbujas, que viene a ser algo así como la inversa de la cámara de Wilson. El recipiente no está ocupado por gases sino por un líquido sometido a temperatura y presión muy cercanas a las de vaporización. Cuando la partícula atómica atraviesa el líquido, se produce un fenómeno inverso, es decir, la vaporización y la traza queda en forma de pequeñas burbujas de gas. Como decía, al principio no puede ser más sencillo: es algo así como (perdonésemelo lo burdo del ejemplo) si en un vaso de sífon recién vertido y aún burbujeante, se deja caer una partícula, por ejemplo, de pan o un cuerpo poroso; en seguida verán en la trayectoria de la caída, en el seno del líquido, una estela de burbujas desprendidas en el seno del agua. Este procedimiento es utilizado actualmente en gran escala para la investigación de las nuevas partículas elementales que se logran obtener hoy en escala creciente, sobre todo debido a los bombardeos con partículas atómicas (sobre todo electrones y protones) de grandes energías, que se consiguen en los grandes aceleradores. Por eso, al lado de éstos, suele haber siempre cámaras de burbujas. Me parece que por primera vez les hablé de ellas en mi visita, en 1966, al acelerador de Besy, cerca de Hamburgo. Entonces se trabajaba allí con un acelerador, que ahora sería ya muy modesto, que proporcionaba tan sólo energía

de 6,5 gigaelectronvolts. Las cámaras de burbujas eran de hidrógeno o deuterio líquido y tenían una capacidad de unos pocos litros. De todas maneras, me impresionó su funcionamiento, pues no es corriente ver el manejo de los citados elementos en estado líquido. Los resultados obtenidos eran, entonces, ambiciosos en el campo de las partículas elementales y recuerdo cómo a los técnicos de Besy o hablar por primera vez de los célebres quarks.

Una idea de lo acelerador que es el proceso de la investigación atómica actual es el que todo esto, hoy, apenas pasados cinco años, pertenece ya casi a la historia; y no es que, fundamentalmente, los procedimientos hayan cambiado mucho, sino que, simplemente, ha aumentado muchísimo la magnitud y la potencia de los aparatos empleados, tanto por lo que se refiere a los aceleradores de partículas (protones, por ejemplo, en el CERN de Ginebra, como les contó, pude ver mayores) como a las dimensiones y refinamientos de las cámaras de burbujas. El aumento ha sido pues simplemente cuantitativo; no se han escatimado recursos y se ha llegado a la construcción de aparatos, verdaderas obras de gran ingeniería, en una escala muchísimo mayor.

Rusia y América, sobre todo, se han lanzado a la construcción de gigantescos aceleradores de partículas, de los cuales el mayor actualmente en servicio es el soviético de Serpukhov, capaz de proporcionar energía de hasta 70 gigaelectronvolts. Pero en América y en Australia se están planeando y construyendo ya otros mayores. Se trata de esfuerzos, desde el punto de vista económico, extraordinarios. Incluso en el nivel de las economías estatales y además muy especializados, por ejemplo, mientras Rusia tiene grandes especialistas en la construcción de aceleradores, Francia los tiene en la construcción de cámaras de burbujas. Por esto se explica que una de las primeras consecuencias de la convención franco-soviética para un trabajo conjunto de investigación atómica, de Octubre de 1966, haya tenido como primera consecuencia la construcción francesa de una gran cámara de burbujas de hidrógeno, llamada «Mirabelle», para acoplar al acelerador de Serpukhov. Hasta cuatro años después de la conclusión del convenio no ha estado lista. En Marzo de 1970, se probó ya en Saclay, donde también puede ver los preparativos, con un acelerador modesto de que dispone dicho centro, el Saturno, del que también les hablé a ustedes y tan sólo cuando se vio que el funcionamiento era satisfactorio, se procedió a desmontarlo—Mayo de 1970—y disponer las piezas en cajas especiales, que se enviaron al Havre, desde donde fueron transportadas por mar hasta Leningrado y de allí por vía férrea, a Serpukhov, a donde llegaron en Diciembre de 1970. El montaje no estuvo listo hasta fines de Abril de este año y por primera vez ha podido funcionar en conjunción con el gran acelerador a mediados de Julio.

Mirabelle ha entrado así en funcionamiento y esto—seguro de que al lector le parecerá exagerada tanta expectación por el funcionamiento de lo que puede parecer un aparato simple. Las dificultades sin embargo han sido enormes: todo el aparato pesa nada menos que 3.500 toneladas y su construcción ha presentado tan arduos problemas e implica tal refinamiento de técnica que no puede resistir a la tentación de dejar para otro artículo el explicar un poco su funcionamiento

## SIN PAUSA Y SIN PRISA CERVANTES INFANTE DE MARINA

Por Guillermo DIAZ-PLAJA (De la Real Academia Española)

ANTES de que arrien las banderas conmemorativas de Lepanto—esa desesperada urgencia de hace cuatro siglos— me gustaría volver a alguna de las temáticas no desfloradas por los comentaristas. Puesto que Cervantes fue combatiente, ¿cómo no se ha ahondado más en la experiencia vivida por don Miguel? Con sólo rastrear en sus páginas compuso, hace medio siglo, Francisco Condeminas, un excelente trabajo sobre «Cervantes, marino».

Lo que sorprende al lector de hoy, siempre desprevénido en la adaptación a la óptica de otros tiempos, es la familiaridad con que Cervantes habla de temas mediterráneos. Desde Nicosia a Argel, y desde Sicilia a Valencia, don Miguel se pasea por nuestro Mar como por su casa. ¿Qué no habría aprendido él en sus navegaciones! Por eso, junto a la exaltación poética y consabida de «la más alta ocasión que vieron los siglos», me gusta rastrear en páginas que, como los capítulos XXXVIII y XXXIX de la primera parte del «Quijote», nos dan, fresca y vivaz, la idea de lo que era un abordaje, con su ulterior «cuerpo a cuerpo». Léamola como lo que es: el reportaje de un corresponsal de guerra:

«Y si éste parece pequeño peligro veamos si se iguala o hace ventaja el de embestirse dos galeras por las proas en mitad del mar espacioso, las cuales enclavijadas y trabadas, no le queda al soldado más espacio del que concede dos pies de tabla del espolón; y con todo esto, viendo que tiene delante de sí tantos ministros de la muerte que le amenazan cuantos cañones de artillería se asestan de la parte contraria, que no distan de su cuerpo una lanza, y viendo que al primer descuido de los pies iría a visitar los profundos senos de Neptuno, y con todo esto, con intrépido corazón, llevado de la honra que le incita, se pone a ser blanco de tanta arcaabucría y procura pasar por tan estrecho paso el bafel contrario Y lo que es más de admirar: que apenas uno ha caído donde no se podrá levantar! hasta el fin del Mundo, cuando otro ocupa su mismo lugar; y si ése también cae en el mar, que como a enemigo le aguarda otro y otro le sucede, sin dar tiempo al tiempo de sus muertos: valentía y atrevimientos el mayor que se puede hallar en todos los trances de guerras» (XXXVIII)

Y si queréis mayor dramatismo, leed ahora la gesta narrada en primera persona: «Y haciendo lo que debía en ocasión semejante, salté en la galera contraria, la cual desviándose de la que le había embestido estorbó que mis soldados me siguiesen... así, me hallé solo entre mis enemigos a quien no pude resistir por ser tantos: en fin me rindieron lleno de heridas» (XXXIX).

Estas líneas tomadas de la «Historia del Cautivo», de Cervantes, son tanto más patéticas en cuanto que el cautivo era él.

## «PARA ESCOGER LOS JUGUETES, LOS NIÑOS CASI NUNCA TIENEN VOZ NI VOTO»

- ◆ «Hay que diferenciar los juguetes educativos de los didácticos»
- ◆ Hacia una feria del juguete para los niños (no para los comerciantes)

Entrevista con D. Manuel Pérez Monzón, presidente de la Sección de Juguetes del Colegio de Agentes Comerciales

Madrid. — (Especial para DIARIO DE BURGOS).

La palabra «juguete» está asociada implícitamente a la de Navidad. Podemos decir, sin temor a equivocarnos, que son uña y carne, que están unidas como lo está un guante o su pareja o un sello a una carta.

Los Reyes Magos, Papá Noel, San Nicolás en los países centroeuropeos, los personajes más típicos navideños, los más populares, traen juguetes, son los favoritos de los niños. Hasta el árbol de Navidad, tiene un símbolo de regalo, más que de fiesta y alegría... es por medio de él por el que los pequeños reciben su premio: los juguetes.

Sin embargo, no son «un resultado» de la Navidad, ni un fin. Son más bien «uno de tantos momentos agradables» con los que cuentan estos días de fiesta. Pero para los niños es quizás el mejor, en el que ponen toda su ilusión y el que esperan con más ganas y, sobre todo, con más interrogantes.

Para hablar de juguetes hemos ido a casa de don Manuel Pérez Monzón, presidente de la Sección de Juguetes del Colegio de Agentes Comerciales. El lleva en esta industria desde hace más de veinte años, ha visto evolucionar el juguete, tanto el español como el extranjero, y ha visto evolucionar también la mente del niño. Sabe qué es lo que quieren, lo que les atrae más, y sus

causas. Hasta sabe qué es lo más complicado para ellos, a pesar de lo que les digan sus padres, compradores de trenes eléctricos para críos de dos años...

—Es que el padre quiere anticipar a su hijo, hacer que se sienta hombre cuanto antes. Los niños tienen muy pocas veces voz y voto a la hora de escoger sus juguetes.

—Pero la publicidad tan exhaustiva a la que se les somete, puede hacerles concebir una idea muy clara y concreta de qué es lo que quiere. El niño o la niña dicen «quiero una muñeca, que se llame Fulanita, porque habla, baña y abraza».

—Puede decir eso, pero la madre, al ir de compras con los hijos, les hace un auténtico lavado de cerebro. «Esta es más bonita, tiene un traje más moderno» y «este coche corre más que aqué otro». Y se llevan lo que la madre quiere.

Casi siempre, algo menos caro que lo que pretendían sus hijos y, un detalle muy importante, algo «que queda» a la hora de pensar en recogerlo y guardarlo.

### LOS BELICOSOS

El juguete didáctico, parece que está ganando puntos. Su campo es cada vez más amplio, y los resultados demuestran que verdaderamente es eficaz.

—Hay que diferenciar los juguetes educativos de los didácticos, que son muy dis-

tintos entre sí. El didáctico, es la base del niño del mañana, y de ahí tiene que saltarse al educativo. Se tiende a este tipo de juguetes, pero el problema radica en las edades, pero éstas llegan pronto a su límite. Lo que pretendemos, y creemos que podremos conseguir en un plazo no demasiado largo, es ampliar este margen, que el niño tenga siempre el juguete que le corresponda a su edad, y que por medio de este juguete aprenda algo: destreza manual, cálculo, manejar los colores y las formas...

—¿Están en decadencia los juguetes bélicos?

—Sí, creo que lo están, pero como decía Ruiz Jiménez, mientras exista la televisión, los periódicos, los tebeos y el cine, al niño no se le pueden quitar las armas. El niño necesita movimiento, no soporta la pasividad, siente la vida por los cuatro costados. Pero los sistemas pedagógicos actuales le restan vitalidad. Del colegio, a su casa, donde tiene un buen montón de deberes para el día siguiente. Esa es la vida del chaval durante la semana.

### LOS MUÑECOS CON SEXO

—¿Y los muñecos con sexo han tenido aceptación entre los niños españoles?

—Naturalmente, porque los tabúes permanecen en el padre, que ha recibido una educación diferente de la que

reciben los hijos. Y como son ellos los que compran los juguetes, incluso los dependientes de los comercios sienten vergüenza si les piden muñecos con sexo. Y no los enseñan, en algunos casos, de «mottu propio».

Don Manuel Pérez mantiene una lucha por la libertad infantil, para que sea el niño el que seleccione sus juguetes. Cree que el niño actual no sabe jugar. «Y encima, sus padres no tienen tiempo para enseñarles cómo funciona el tren, el sxaletre, o el coche que le han regalado. Lo que pretendo y no quiero morirle sin verlo, es organizar una Feria del Juguete, pero una feria no para comerciantes, sino para los niños. En la que no se puede comprar, sino ver. Únicamente ver. Pero ver a fondo, con unas señoritas que digan a los niños cómo es cada cosa y para qué sirve. El funcionamiento de cada uno de los juguetes que se ven. Pero que no los compren, que no se coharten al pensar que no se va a llevar nada. Y cuando llegue la hora, y el niño sepa que le van a regalar algo, diga qué desea, por qué, y sepa la manera de hacerlo funcionar.

### OPINION DEL DOMINIO INGLES

—¿Son caros los juguetes?

—No porque hay precios para todos los niveles. Además, ¿es cara una ilusión? Pues un juguete, es la ilusión del niño.

### EMMA BAZAN

«La propaganda es el todo.»

**Diario de Burgos**

garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

# SIMPATICA FIESTA EN EL HOGAR DEL PENSIONISTA

Los socios de dicho Centro fueron delicadamente obsequiados, actuando, además, para ellos el Grupo de danzas «Justo del Río»

Con motivo de las festividades navideñas, se celebró el pasado martes, en el Hogar del Pensionista, al que pertenecen 1.700 socios, una simpática fiesta en honor de éstos, presidiendo el acto el vicario general del Arzobispado, doctor don Vicente Proaño.

Mientras a los asociados se les obsequió con café, copa y puro, a las señoras les fueron ofrecidos café y caramelos, celebrándose, finalmente, una sugestiva velada que tuvo lugar a las siete y media de la tarde, con intervención del Grupo de danzas «Justo del Río», cuya agrupación interpretó un variado programa de danzas regionales, dividido en tres partes, con villancicos y bailes de diversos lugares de la provincia.

Como final fue interpretada una jota burgalesa, que voluntariamente bailaron cuatro socios pensionistas.



(Foto FEDE)

## ★ SUCESOS ★

**HALLAZGO DE LOS CAVERES DE DOS JOVENES**

Tarrasa. — Los cadáveres del súbdito boliviano Oscar Armando Flores, de 20 años

y de la norteamericana Margaret Elizabeth Winner, de 24 años, ambos estudiantes, fueron hallados en un piso de la calle Jacinto Elías, en Tarrasa.

Un compañero de estudios de los dos jóvenes fue quien denunció el hallazgo, además de una etiqueta con las iniciales "LSD"

Agentes del grupo de especialistas de la Brigada de Investigación Criminal y del Gabinete de Identificación, efectuaron una detallada inspección, señalando que el fallecimiento de los dos jóvenes pudo también producirse a causa de una estufa que ardía en aquel inmueble y que pudiera haber consumido el oxígeno de la habitación.

**DETENCION DE UNOS ATRACADORES ALEMANES**

Waltersweiler (Alemania federal) —La Policía consiguió hoy detener a los tres atracadores de una sucursal bancaria de Colonia

El jefe de la banda Kurt Vicenik, austriaco, resultó herido en el tiroteo que los atracadores sostuvieron con la Policía y trasladado al hospital de San Wendel falleció. Los atracadores fueron descubiertos poco después de las tres de la tarde dentro de un automóvil robado con el que trataban de huir llevándose consigo un joven de 21 años como rehén. El vehículo con los atracadores penetró en la población de Waltersweiler, aparcaando en el centro del pueblo. Luego los delincuentes

se pusieron en contacto con la Policía proponiendo el intercambio del rehén por un funcionario de la Policía. Momentos después se inicia el tiroteo. Los dos cómplices de Vicenik, franceses, fueron detenidos y el rehén libertado.

**DELINCUENTES MUERTOS POR LA POLICIA**

Buenos Aires. — Cuando tres delincuentes intentaban asaltar a un taxista fueron sorprendidos por la Policía y en el tiroteo que se produjo entre aquéllos y los agentes del orden dos delincuentes resultaron muertos y el otro gravemente herido.

**SE VENDE un tractor**

UNIVERSAL-520

con dos años de trabajo. Tratar MILLAN SAIZ (Arcos de la Llena).

**CENA CON BAILE Y BAILE SOLO**  
CONSULTAR EN  
**FUENTE DEL REY**  
RUBENA (BURGOS)

## Regresa a Milán Emmanuela Dampierre

Madrid (Cifra). — Emmanuela de Dampierre, madre del embajador de España en Estocolmo, Alfonso de Borbón y Dampierre, salió esta mañana, por vía aérea, con destino a Milán.

Como se recordará, Emmanuela de Dampierre llegó a Madrid el pasado día 20 para asistir a la ceremonia de petición de mano de la señorita María del Carmen Martínez Bordiú, hija de los marqueses de Villaverde y nieta del Jefe del Estado, celebrada en el palacio de "El Pardo" el jueves, 23.

## Peña Rincón de Castilla

La cesta de Navidad que sorteó entre sus asociados correspondió al número 859 y su recogida caduca el día 31 del presente mes.

## Equipos para oficinas

De la Uega  
Madrid, 40 - BURGOS

## Advertencia del Rectorado de la Universidad de Madrid a los estudiantes de Medicina

Madrid (Logos). — De acuerdo con el Decanato de la Facultad de Medicina, el Rectorado de la Universidad ha hecho pública la nota siguiente:

«Se anuncia a todos los alumnos, tanto del Plan antiguo como del Plan moderno, de la Facultad de Medicina que las clases darán comienzo el próximo día 10 de Enero, lunes.

Con carácter extraordinario, el Rectorado autorizará, si dichas clases dan comienzo con asistencia puntual y normal, deponiendo los alumnos su actitud de paro académico, la celebración de elecciones de representantes estudiantiles, con arreglo a los estatutos provisionales de la Universidad de Madrid. Dichos representantes se integrarán en la comisión de estudios de la Facultad creada asimismo por dichos estatutos, a través de cuyo organismo se les ofrece la participación y el diálogo necesario para la resolución de los problemas que tienen planteados.

En caso de persistir en su actitud de paro académico que han venido efectuando durante las últimas semanas del primer trimestre quedan advertidos de que lo avanzado del curso haría imposible la recuperación de las enseñanzas».

## El Dr. D. Marcelo González hijo adoptivo de Barcelona

Barcelona (Logos). — El título de «Hijo adoptivo de Barcelona» ha sido otorgado al hasta ahora arzobispo de Barcelona, preconizado en Toledo y Primado de España, doctor don Marcelo González Martín «como público testimonio de la acendrada gratitud y devoción de la ciudad a quien fue durante cinco años arzobispo de la diócesis y ha dejado en ella la impronta imperecedera de su fecundo y ferviente magisterio, infatigable actividad apostólica y total entrega amorosa a su ejemplar labor de gobierno pastoral», durante el pleno municipal último del año, celebrado esta mañana bajo la presidencia del alcalde de la ciudad, don José María de Porcioles.

En la misma sesión se aprobó, también, un presupuesto extraordinario, por importe de 84 millones de pesetas, para sufragar los gastos de las obras de consolidación y reparación de los daños producidos por las lluvias de los pasados meses de Septiembre y Noviembre, se aprobó el plan especial del cinturón de ronda, en el sector comprendido entre la calle de San Quintín y la Avenida de José Antonio, un plan especial de aplazamientos escolares; el proyecto de modificación del plan comarcal de ordenación urbana de Barcelona que afecta al sector marítimo oriental y proyectos de construcción de estructuras elevadas, por un importe total de setecientos millones de pesetas.

**EL NUEVO ARZOBISPO DE MADRID ENTRARA EN LA DIOCESIS EL DIA 10**

Burriana, Castellón (Cifra). — El Cardenal Vicente Enrique y Tarancón, arzobispo electo de Madrid-Alcalá, tomará posesión de su nueva diócesis el próximo día 9 de Enero, según ha confirmado el propio Prelado, que se encuentra en su ciudad natal, en viaje privado de visita familiar, tras

## Una noticia sorprendente

¿Participará el capital español en la construcción de una autopista francesa?

Madrid (Logos). — Gran sorpresa ha causado en los medios turísticos una información por la que se atribuye al ministro francés de la Construcción, M. Chalandon, la afirmación de que cuenta con capitales españoles para el arranque de las obras de la autopista Narbonne-Le Perthus, la cual enlazaría en la frontera con la autopista española, en los Pirineos orientales.

«Una información para dejar estupefacto al más optimista —comenta "Editor"—; o sea que nosotros, para financiar nuestras autopistas, tenemos que contratar empréstitos extranjeros —añade el órgano semanal de información y documentación turística— (con seguro de cambio, no faltaría más) y en cambio resultaría que tenemos dinero para financiar las de los vecinos. Aunque en el mundo de la finanza —termina "Editor"— muchas cosas son posibles, las de este calibre nos parecen difícilísimas».

su despedida de la diócesis de Toledo.

Al día siguiente, a las siete de la tarde, el nuevo arzobispo hará su entrada oficial.

## Toma posesión el nuevo presidente de Italia

Roma (Efe). — «Con la ayuda de Dios dedicaré todos mis pensamientos y todos mis actos al servicio del pueblo italiano, en el nombre augusto de la Patria». Con estas palabras y un «¡Viva Italia!» terminó su breve mensaje, el nuevo presidente de la República, profesor Giovanni Leone, tras prestar juramento de fidelidad a la Constitución, ante el Parlamento reunido en sesión conjunta, en el Palacio de Montecitorio.

**LEONE, RECHAZA LA DIMISION DEL GOBIERNO**

Roma (Efe). — El presidente de la República, Giovanni Leone recibió en el palacio del Quirinal, al presidente del Consejo de Ministros, Emilio Colombo, quien le presentó la dimisión del Gabinete.

El presidente invitó a Colombo a retirar la dimisión.

## NIEVA EN MADRID Y EN AVILA

Madrid (Logos). — Poco después de las dos de esta tarde comenzó a caer sobre la capital una intensa nevada que duró hasta las seis. El tráfico se vio dificultado en la hora justa de la comida pero posteriormente se normalizó al no cuajar la nieve en las calles debido al intenso tráfico y a la lluvia que siguió a la nevada. Los jardines y las afueras presentaban una capa de considerable grosor que en Navacerrada, unida a la ya existente, ha llegado a alcanzar 70 centímetros.

Según nos informan el Servicio Meteorológico esta nevada se debe a una baja presión que estaba situada a las cero horas de hoy al Norte de Lisboa y que se ha ido moviendo rápidamente hacia el Este. A las doce estaba sobre Ciudad Real y a las 15,00 el centro lo tenía sobre la Mancha al mismo tiempo que se intensificaba y profundizaba. Se supone que a las doce de mañana habrá pasado al archipiélago balear. Detrás de ella se abrirán claros en el cielo y bajará notablemente las temperaturas, que hoy en el Retiro han tenido una máxima de cuatro grados a las cero horas, y una mínima de 1,4 a las 15,30. Las precipitaciones de agua han alcanzado en la capital los 36 litros.

**FUERTE NEVADA EN TIERRAS ABULENSES**

Avila (Logos). — La nieve sigue cayendo con intensidad e ininterrumpidamente desde las diez de la mañana de hoy. Según datos recogidos en distintos puntos de la provincia, la nevada es muy fuerte en tierras abuleses, creando grandes dificultades al tráfico, tanto de la red principal como secundaria.

Dentro de la ciudad el tráfico se encuentra interrumpido casi totalmente, habiendo más de una cuarta de nieve en las calles.

# RODRIGUEZ DE VALCARCEL RECIBIRA MAÑANA LA MEDALLA DE ORO DE PALMA DE MALLORCA

## Distinción canaria al ministro de Comercio Buque soviético averiado en el puerto de Gijón

Palma de Mallorca (Logos). — La Medalla de Oro de la ciudad, concedida por el Ayuntamiento de Palma, le será impuesta al presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, en el curso de los actos que se celebrarán el próximo viernes, con motivo de la tradicional conmemoración del último día de cada año, de la entrada en Palma de las huestes del Rey Don Jaime I, el Conquistador.

El señor Rodríguez de Valcárcel que fue gobernador civil de Baleares es esperado en esta ciudad mañana por la noche.

### DISTINCION AL MINISTRO DE COMERCIO

Las Palmas de Gran Canaria (Cifra). — Esta noche, en el Gabinete Literario de esta capital, le ha sido impuesta la Medalla de Oro de dicha entidad al ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina.

Al acto asistieron las primeras autoridades civiles y militares.

«La medalla le ha sido otorgada al señor Fontana Codina, por ser el artífice de los cuantiosos intereses pasados, presentes y futuros del archipiélago canario», declaró el presidente de la entidad, don Manuel Padrón Quevedo.

Al final, el ministro pronunció unas palabras de agradecimiento por la distinción de que había sido objeto.

### PEREZ EMBID, MEDALLA DE ORO DE SEVILLA

Sevilla (Cifra). — La Medalla de Oro de la ciudad ha sido concedida por el Ayuntamiento de Sevilla al director general de Bellas Artes, Florentino Pérez Embid, en sesión plenaria celebrada a primeras horas de la tarde de hoy.

### EFFECTOS DE LAS NUEVAS PARIDADES SOBRE EL COMERCIO EXTERIOR

Madrid (Logos). — Las nuevas paridades monetarias van a afectar en mayor o menor medida a las transacciones comerciales españolas con algunos países europeos de los que procede un importante porcentaje del total de las importaciones y a los que España vende un volumen considerable de sus productos exportables.

Como es sabido, no todas las monedas han experimentado un mismo tipo de revaluación. Aunque la peseta se mantiene, en cuanto a su paridad oro, en la misma posición que tenía antes de la devaluación del dólar, Alemania Federal ha revalorizado el marco en un 4,61 por ciento y ello supone el que la peseta respecto al marco registre una devaluación indirecta del 4,61 por ciento. Es este país, en Europa, el principal cliente de los productos españoles. En los diez primeros meses del año, España exportó a Alemania por valor de 19.115,5 millones de pesetas.

En cuanto a las importaciones procedentes de este país, es también España un cliente muy importante. El mercado español adquirió mercancías en los diez primeros meses del año por valor de 34.006 millones de pesetas.

Algo similar ocurre con Bélgica y Holanda, puesto que tanto el franco belga como el florín holandés han revaluado

do en un 2,76 por ciento, tanto por ciento que supone una devaluación indirecta de la peseta en la misma medida.

### BUQUE SOVIETICO AVERIADO

Gijón (Cifra). — Se encuentra en el puerto del Musel el mercante soviético «Olenegorsk», que ayer había salido de Avilés con una partida de 3.850 toneladas de perfiles de fierros (unas 7.200 piezas) para Leningrado.

Cuando se encontraba a 50 millas de Avilés, debido a un fuerte golpe de mar, sufrió un corrimiento de carga que, en principio hizo temer por la seguridad del buque, ya que, según su capitán, escoró unos 45 grados a estribor.

Después de hacer los preparativos para abandonar el buque en los botes salvavidas por los 40 miembros de la tripulación, entre los que se encuentran varias mujeres, se intentó corregir la inclinación del buque. Quedó entonces el barco escorado unos 30 grados y con esta inclinación puso rumbo al puerto de Gijón quedando atracado en el segundo espigón a fin de efectuar las operaciones de descarga para después embarcar nuevamente el hierro y continuar rumbo a Leningrado.

### LAS NUEVAS PARIDADES MONETARIAS EN LAS TARIFAS AEREAS

Madrid (Logos). — Para establecer nuevas relaciones entre las monedas básicas, el dólar y la libra esterlina y las demás monedas del Mundo, ha sido convocada para el 5 de Enero próximo una reunión mixta urgente de las conferencias de tráfico de la IATA, organización a la que pertenece la Compañía española «Iberia».

Las paridades fijadas entre el dólar y la libra esterlina han quedado alteradas en más del cinco por ciento y en la reunión se estudiarán los efectos de esta alteración con las demás monedas en relación con las tarifas de pasajeros, fletes de carga y gastos en los viajes aéreos de todas las compañías pertenecientes a la IATA. La reunión revisará los efectos del cambio de paridades sobre las actuales y futuras tarifas.

# T O R O S

Barcelona (Cifra). — De «detractores de la Fiesta» ha calificado el diestro Luis Miguel «Dominguín» a los críticos taurinos de Televisión Española, Navalón, Zabala y Díaz Cañabate y se ha mostrado dispuesto a mantener con ellos un coloquio público, en directo, para contestar «de cuanto quieran y se me acusa», según ha declara-

do el matador de toros en el acto de entrega de las placas taurinas del periódico barcelonés «Solidaridad Nacional».

Según la propuesta del matador de toros madrileño, el coloquio se celebrará el próximo día 15 de Enero, en los estudios de Televisión, en Miramar y en el programa «Sobre la marcha» y se propone hablar «de todo esto de los pitones y de mi alejamiento de las plazas de responsabilidad».

El acto de entrega de placas se celebró en la redacción del diario y presidió el capitán general de la región, teniente general Noguera.

Luis Miguel — como triunfador absoluto de la temporada — recibió el trofeo de manos de la primera autoridad militar regional. Hubo igualmente placas para el rejoneador Alvaro Domecq, el ganadero portugués, don Ernesto Loureiro Fernández de Castro, de Setúbal; Dámaso González, y el banderillero Pascual Bernal. Recibió una placa especial el crítico taurino don Ventura Bagués «D. Ventura», en mérito a la gran labor realizada en pro de la Fiesta con sus crónicas bibliográficas.

### HA MUERTO UNA HERMANA DE «MANOLETE»

Córdoba (Cifra). — A los 67 años de edad ha fallecido en Córdoba María de los Dolores Molina Sánchez, hermana del que fue famoso diestro Manuel Rodríguez Sánchez «Manolete» y madre del ex-matador de toros Rafael Soria Molina «Lagartijo».

La señora Molina Sánchez era hija del primer matrimonio de doña Angustias Sánchez Martínez con el matador de toros Rafael Molina Martínez «Lagartijo Chico». Al morir éste, doña Angustias contrajo matrimonio con el también matador de toros Manuel Rodríguez Sánchez «Manolete», de cuyo enlace nacería el célebre diestro del mismo nombre y tres hermanas más.

Durante todo el día ha sido incesante el desfile de personas por el domicilio

## BRILLANTE CONFERENCIA DE D. LUIS MORALES OLIVER EN LA INSTITUCION «FERNAN GONZALEZ»



Anoche, a las siete y media, en el salón de estrados de la Diputación y organizada por la Institución «Fernán González», pronunció una conferencia el eminente profesor don Luis Morales Oliver, quien disertó sobre el tema «Miguel de Cervantes Saavedra en el IV centenario de la batalla de Lepanto»; Primer estadio del heroísmo cervantino: Lepanto; segundo estadio del heroísmo cervantino, Argel.

Presidieron el acto el presidente de la Audiencia ter-

ritorial de Burgos, que lo es electo de la de Sevilla, don Antonio Gómez Reino y Pedreira; gobernador militar, general don Rafael Miranda Barredo; general de Estado Mayor, Sr. Dalda y académicos de la docta Institución. Hizo la presentación del conferenciante con brillante oratoria, el ilustre abogado burgalés académico numerario de la Institución, don José María Codón.

La conferencia del señor Morales Oliver fue seguida con viva atención por el público.

En su brillantísima disertación fue el conferenciante analizando la época cervantina, haciendo especial mención de los hechos acaecidos en la época del imperio otomano, para reflejar cómo Cervantes vivió el personaje de su universal e inmortal obra.

Al final de su disertación, don Luis Morales Oliver fue largamente aplaudido.

(Foto FEDE)

# CON UN ACUERDO TOTAL NIXON Y BRANDT CERRARON AYER SUS CONVERSACIONES

## No habrá retirada de tropas norteamericanas de Europa y nada se acordará en Moscú que afecte a la NATO sin aprobación de ésta

Washington (Efe). — El canciller alemán Willy Brandt terminó hoy cinco horas y media de conversaciones con Richard Nixon, en las que recibió las seguridades que vino buscando a los Estados Unidos de que el presidente norteamericano no negociará en Moscú ningún acuerdo bilateral con la Unión Soviética sobre Europa, del que no tengan conocimiento por adelantado y hayan aprobado previamente las naciones europeas occidentales.

Brandt dio por terminada hoy la reunión de Cayo Vizcaino con la promesa específica de Nixon de que los Estados Unidos no adoptarán ninguna «decisión que afecte a la Alianza Atlántica, sin que se hayan celebrado plenas consultas con los aliados» de los Estados Unidos.

Concretamente, según el comunicado conjunto emitido al final de las conversaciones, «el presidente reiteró que los compromisos norteamericanos en Europa no sufrirán cambio y que, en particular, no habrá reducciones en el número de soldados norteamericanos estacionados en Europa».

El presidente y el canciller, según dijo el secretario de Estado William Rogers, han comprobado que las líneas políticas de Washington y Bonn son «paralelas» tanto en el enfoque de las relaciones entre los miembros de la NATO y del Pacto de Varsovia como en el de las soluciones adoptadas para poner fin a la crisis monetaria y comercial del mundo occidental, provocada por la suspensión de la convertibilidad del dólar norteamericano el pasado 15 de Agosto.

Brandt, en sus conversaciones con Nixon, ha llegado al acuerdo de que los aliados europeos de los Estados Unidos «deben compartir adecuadamente las cargas de defensa, para asegurar su defensa común».

Nixon y Brandt estuvieron también de acuerdo en que «una Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea tiene que prepararse cuidadosamente», como única forma de mejorar las relaciones entre los países de Europa occidental y los del bloque socialista.

Observadores de Washington afirman que, después de su entrevista con Brandt, el presidente Nixon se limitará en su visita a Moscú, el próximo Mayo, a «sondear» a los líderes del Kremlin sobre la posibilidad de una reducción equilibrada de tropas entre la NATO y el Pacto de Varsovia.

Con la respuesta rusa en cartera, pero sin llegar a ningún compromiso, Nixon celebraría consultas con los aliados de la NATO «para armonizar puntos de vista» antes de dar una respuesta definitiva al Kremlin, afirman los mismos observadores.

La Conferencia de Cooperación y Seguridad Europea, predicen observadores de Washington, no se celebraría antes de mediados de 1973 y la fecha más probable sería en 1974.

Al margen de esos esfuerzos multilaterales para conseguir una distensión en Europa el presidente Nixon ha dado su respaldo al canciller Brandt a su política de apertura hacia los países de Europa oriental, encaminada a «mejorar las relaciones Este-Oeste».

### PALOMO LINARES EN CALI

Cali (Colombia) (Efe). — Procedente de Méjico llegó esta mañana a Cali el diestro español Sebastián Palomo «Linares».

A su llegada manifestó a la agencia «Efe» su firme propósito de torear en las corridas que tiene firmadas en la feria de Cali, si los médicos lo autorizan.

Por la tarde Palomo «Linares» fue sometido a un reconocimiento médico para conocer el estado de la herida que sufrió recientemente en Monterrey (Méjico) y comprobar si podría torear mañana, jueves.

### CORRIDA EN CALI

Cali (Colombia) (Efe). — Tercera de feria. Buena entrada. Toros de Mondoñedo. Eloy Cavazos en su primero silencio. En el segundo una oreja y vuelta. Gilberto Charry, en el primero silencio. En el segundo aplausos. Julián García, en su primero, petición y cuatro vueltas. En el segundo, vuelta.

## La Gran Bretaña rompe con Malta

Viene de primera página) dijo hoy que los Estados Unidos «estaban preparados para participar financieramente en la oferta hecha por Gran Bretaña a Malta, dentro de la estructura de la NATO».

Bray añadió que los Estados Unidos también estaban dispuestos a discutir bilateralmente con Malta un programa de asistencia para que las tropas de la NATO siguieran en su territorio.

### DECLARACION U.S.A.

Washington (Efe). — El portavoz del Departamento de Estado norteamericano

para capital y su provincia. Preferible disponga cámaras frío. Dirigirse a Caudal Publicidad. Av. José Antonio, 57. Núm. 237 — MADRID

EN SU REGALO también Vd. escogerá **HERMES** Máquinas de escribir **HERMANOS SANZ** Concepción, 26

IMPORTANTE FABRICA DE HELADOS Necesita distribuidora

para capital y su provincia. Preferible disponga cámaras frío. Dirigirse a Caudal Publicidad. Av. José Antonio, 57. Núm. 237 — MADRID

El portavoz no aclaró si el Gobierno norteamericano sigue dispuesto a mantener este ofrecimiento bilateral, una vez hayan sido evacuadas de Malta las fuerzas británicas.

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34. teléfono 207148 y delegación Vitoria 13) de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad  
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras Cada palabra más 2 pesetas

## Alquileres

**ALQUILO** máquinas escribir-calculador «Crespo» Plaza Alonso Martínez. 7 Telf 205947

**PISOS** en alquiler -co. cina de carbón cuatro habitaciones. parque buena orientación- Informes Vitoria. número 247. 1.º C y Teléfono 20 05 23

**ARRIENDO** piso carretera Poza. Gamonal. Información: Calle Vitoria, 175. 6.º B.

**SE ALQUILA** piso amueblado zona céntrica y tranquila. con teléfono. Tres dormitorios y salón. Telf. 205993.

**NAVE** 500 m2. buenas entradas sin columnas. casco urbano se alquila. Informes: Vitoria 56 via 4.º D.

**PISO**, calefacción central, ocasión arrienda. se o véndese. Santa Bárbara, 20. 4.º B.

**LOCAL!** Frente Venerables 70 metros de planta más 100 de piso en alto. comunicado. ideal para representaciones bar bodega. Almacenes 9.000 pesetas mensuales (Ayardo). Prigo Moneda 13

**ALQUILO** piso, calefacción central. 5 habitaciones. Junto Telefónica. Telf. 200731.

**SE ALQUILAN** oficinas en edificios Monasterio

**SE ALQUILA** o vende piso. San Gil, 7. 1.º

**SE ALQUILA** local. Calle Pozanos, núm. 58. Barriada Illera.

**SE ARRIENDA** piso con o sin muebles. Enrique III, A. Razón: José Zorrilla, 3. 2.º. Izquierda.

**ARRIENDO** piso en Pisones, núm. 20. Informes, bajo. Garaje Pisones.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor, nuevos: Seat 1450, 1500, 124, 850, 600-E y R-8; Morris 1300, M-G. «Serv. Auto». Sanjurjo, 9, teléfono 207716.

**AUTOS** alquiler sin conductor. «Blanco»: 600-D, 850 coupé, 124, nuevos. Barriada Illera, B, 69. Tf. 205638.

**GAMONAL**, 228. Vende varios 600-D, 850 Cp., 850, 850 sport, 1500, R-8, R-10, 4-L, 4-F, varios Simcas 1000 GL y GL especial. Citroen AK y berlinas. Facilidades y revisados.

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor todas marcas. Autos FLEN Avenida General Vigón Edificio Otamendi Teléfono 208072.

**LAMPARAS** y material eléctrico Continental Auto. S. A.- Alfombras fundas, respaldos. variados modelos y colores Continental Auto S. A.

**R-8** estupeando, en venta. Garaje Turismo. Vitoria, 29.

**COMPRO** Simca 1000. Automático, en buen estado. Llamar al teléfono 206026 De 1 a 2.

**MG-1100** Ocasión se vende Razón: Garaje Turismo Vitoria 29

**VENDEMOS** Morris 1100; Simca 1000; Renault R-8; Citroen Breach furgoneta Formicheta. Seat 600. Seat 850 Facilidades de pago. Talleres Pedro S. L. Vitoria 105 Teléfono 206361 y Carretera Madrid-Irún Km 247 Teléfono 219111

**JEEP** Comando BU. 33.509. 120.000 pesetas. Ruera Vitoria 19.

**MORRIS** 1.300 familiar «Traveller» Buen estado. se vende Garaje Turismo Vitoria 29

**JEEP** Toledo Bi-113.000 110.000 Ptas y varios Ruera Vitoria 19

**VENDO** 600, Siata, perfecto estado. Garaje Tárraga.

**SE VENDE** furgoneta Alfa Romeo, modelo F-100. Inmejorable estado. Buen precio. San Isidro, 33. Almacenes. Teléfono: 201778.

**OCASION.** Vendo Simca francés, de particular a particular. Barriada Illera, calle D, núm. 30.

**SE VENDE** moto Honda, 50 c.c., en muy buen estado. Telf. 204931.

**VENDO** varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasolina y gasolina, 1430, 1500 familiar; R-8 normal, R-10; 4-L Super; Simca 100 varios; Morris 1300 varios; MG 1100 varios; Volkswagen; Mercedes 190-D, gasolina; Peugeot 403; Dyane-6 Break 2 CV.; DKW como nueva, gasolina; camiones Avia, revisados. Grandes facilidades. Visitarnos sin compromiso. Sábados, tarde, abierto. Madrid, 40 y Alhóndiga. Teléfono: 209691.

**«RENTACAR»** Alquiler sin conductor Todas marcas. Precios económicos. Por meses. desde 5.000 pesetas incluido kilómetros. Calle Avila, 3 (Paralela Alfareros) Telf 207928

**VENDO** moto Honda, 4 tiempos, inmejorable estado, baratísima, 50 c.c. Teléfono: 204931.

## Colocaciones

**SE NECESITA** chica de 20 a 30 años, sepa algo de cocina, sueldo a convenir Avenida del Cid, 6. bis. 12.

**REYES** Magos. Avón. Infórmese ahora. Señora, señorita. Gran oportunidad de ganar para regalos de Reyes. Llámar al teléfono 205840, extensión 478, de Burgos, o escribir al apartado 14875 de Madrid.

**NECESITO** chica, de 8,30 mañana a 9,30 noche. Teléfono: 204130.

**SE OFRECE** chófer libre servicio militar, con carnet primera y segunda. Informes esta Administración

**SE PRECISA** señora para fregadora. Informes esta Administración (R. O. C. 3.851.)

**NECESITO** urgente tres señoritas para bar del hotel y una señora para trabajos de hogar. Llamar de 8 a 3 al teléfono 695 de Castro Urdiales, o de 7 a 11 noche al 690, o escribir al Hostal El Cordobés Castro Urdiales (Santander).

**PARA** restaurante, se necesitan camarero y camarera conociendo el oficio correctamente. Inútil presentarse sin saberlo. Dirigirse Publicidad «San-Re». Sandoval y Rojas, 11. teléfono 38. Aranda de Duero (Burgos).

**SE PRECISA** chófer, carnet primera imprescindible experiencia camión Avia. Presentarse: Santa Cruz, 15, bajo. (R. O. C., 2.858).

**SE NECESITA** un pastor a zurrón, en Villatoro. Barrio de Burgos. Tratar con Hilario Alonso. (R. O. C. 2.857).

**SE NECESITA** chica. Plaza Rey San Fernando, núm. 3, 2.º piso

**SE NECESITAN** camareras y ayudantes de cocina. Sueldo a convenir, y vivienda. Hostal Fuente del Rey. Informes: Bar Valdeajos. San Pablo, 10. (R. O. C. 2.842).

**SE NECESITA** pastor. Agrupación «San Román». Hornillos del Camino. Buen sueldo. (Registro O. C., 2.860).

**NECESITO** chica sabiendo cocina, poca familia, todo electrificado. Paseo de la Isla Edificio Beyre, 10, 1.º C.

**SE NECESITA** muchacha para Madrid, verano en Burgos, para dos señoras. Avenida Generalísimo, 7, 1.º, derecha

**CHICAS** necesitamos. Restaurante Mesón del Cid. Plaza Santa María. (R. O. C., 2.862).

**SE VENDE** ternera holandesa. Villalón, 56

**NECESITO** aprendiz y mujer para limpieza. Restaurante La Riojana. Avellanos 10. (R. O. C. 2.861).

**SE NECESITA** chica de 10 mañana a 10 noche. San Juan, 1, 4.º, habitación 8.

**PROFESOR** cálculo estructural, se necesita. Escribir referencias: Avenida Generalísimo 5

**SE NECESITA** muchacha. San Lesmes, 18, 10.º B.

**CODE.** Hogar de las empleadas.

**CODE.** Selecciona las casas

**CODE.** Evita sorpresas desagradables.

**CODE.** Consigue mayores sueldos.

**CODE.** Para empleadas de hogar

**CODE.** Sirve gratuitamente.

**CODE.** Sólo pide seriedad.

**CODE.** Envía información gratuita a jóvenes de Castilla. Pedirla a:

**CODE.** Carretas, 14. Madrid (12).

**CODE.** Canuda, 20. Barcelona (2).

**SE NECESITA** aprendiz de mostrador. Mesón Froilán Somberría, 25 (R. O. C. 2.850).

**GANE** de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en sus horas libres y en su casa. Compramos producción al máximo precio. Escribir a Montblanc Ref 22. Calle Calvet 5. Barcelona-6

**SE NECESITA** chica interna, horas por la tarde libres. Avda. General Sanjurjo, 11, 3.º, izquierda.

**SE NECESITA** señorita para niños tres tardes por semana. Avenida General Sanjurjo, 11, 3.º. Izqda.

**SE NECESITA** personal, ambos sexos, de 18 a 20 años, dispuesto a trabajar zona Norte, venta domiciliar. Alta comisión. Escribir núm. Referencia 1663 de esta Administración.

**NECESITO** asistenta. Doy piso amueblado por sus servicios. Teléfono: 202695.

**COCINERA** durmiendo fuera, se necesita, en Vitoria, 31, 1.º.

**SE NECESITA** chica para Barcelona. Vitoria, 31, 1.º.

**SE NECESITA** asistenta. Fernán González, 6, 1.º.

**SE NECESITA** chica o asistenta, todo el día. Vitoria, 15, 1.º.

**MATRIMONIO** solo necesita chica cuidar dos niños. Madrid. Vitoria, 15, 1.º.

## Compras y ventas

**VENDEMOS** retales lencería, ropas cama, mesa hogar. Oportunidades artículos gran calidad. Restos de serie. Las Rejas. San Juan, 20

**VENDO** jaulas de ponedoras Villagonzalo Pedernales. Julián Martínez

**COMPRO** tana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 208239

**VENDO** tomavistas nuevo. Informes esta Administración.

**VENDO** cachorros pastor alemán. Ventorro Fuenteberrmeja.

**VENDO** rectificadoras cilindros toveras compresor alineador bielas alternador, herramientas. Petronilla Casado 51. 1.º.

**PALA** con Retro-Renault-Faucheux de importación completamente seminueva, reductora toda prueba. 275.000. Tractor R-45-S.A.M.E. doble tracción, como nuevo. Teléfono 5. Turégano (Segovia).

**SE VENDEN** 20.000 kilos de paja blanca y 20.000 kilos de paja negra. en Villán de Palenzuela. Para tratar con Abilio Rebollo.

## Enseñanzas

**CLASES** particulares, Matemáticas, Física y Química Telf 206481

**SE DAN** clases particulares Matemáticas. Avisos: Telf. 203915.

## Fincas

**CONSTRUCCIONES «BU. BI.»** - Venta pisos llave en mano y pisos en fase de construcción. La mejor situación de calle Vitoria. Mínima entrada inicial resto a convenir. Grandes facilidades. Informes, calle Vitoria 175. 1.º C.

**VENTA** de pisos y lonjas en Vía de Empalme. Construcciones Serrano

**VENDO** pisos desde 300.000. Muchas facilidades. Exentos Informes Pisones, 20. Garaje

**MASEGOSA.** Pisos para habitar y próxima entrega cuatro habitaciones exteriores. Soledad. Mínima entrada. Facilidades quinta. Ce años. Informes Vitoria 142. Telf 209333.

**VENDO** local bar. Ni Calle Paloma. Informes Concepción 14. 4.º Dcha.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas. Entrega total, 50.000 pesetas. resto diez años y locales comerciales. Oficinas, calle Vitoria 115.

**AGENCIA FIROGA** Pisos locales alquileres traspasos Oficinas Vitoria, 59. teléfono: 206746 205271

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros bien soleado para cualquier industria. Telf 201183

**OPORTUNIDAD** única. Viviendas subvencionadas. Precio 340.000 30 por 100 a convenir 70 por 100 a 15 años. Construcciones Moñe Vitoria 200. Portería

**VENDO** llave en mano magníficos pisos subvencionados calefacción soleados mejor zona Gamonal urbanizada. Grandes facilidades. Informes Francisco Grandmontagne 6. primer 6

**SE VENDEN** o alquiler dos pisos. Calefacción agua caliente central. Pequeña entrada. Inicial resto muchas facilidades. Informes Madrid 68. Portería

**PISO** vendo en zona residencial «El Carmen» Padre Silverio, 4, 7.º B. Informes portería.

**VENTA** de viviendas subvencionadas Avenida Eladio Perlado postal número 4 (Captcol) Desde 230.000 pesetas: cuatro habitaciones. - Construcción Sánchez y García

**VENDO** pabellón 1.900 metros cuadrados, con oficinas viviendas almacén. Situado carretera general Madrid Irún. Precio cualquier negocio. Informes teléfono 201312

**VENDO** piso a estrenar, cinco habitaciones calefacción, sol todo el día, amplias galerías, junto iglesia San Lesmes. Teléfono 204275

**VENDO** piso cinco habitaciones en calle Madrid, 70. Económico. Informes, Merced 8, portería. Teléfono 204342.

**BURGALES:** Con 85.000 Ptas de entrada. ¿desea usted adquirir su piso en la zona más soleada y céntrica de Burgos? Puede usted adquirirlo en esquina carretera vieja Santander o Avenida del Cid frente Residencia Sanitaria Grande. facilidades Razón obra

**VENDO** piso económico, por traslado. Calle Sedano, 11, 4.º D.

**LOCAL** 800 metros vendido, alquiler con o sin negocio, por calle San Pablo Calera 18 bajo

**VENDO** piso, calefacción central Santa Clara, 40. Informes portería

**PISO** muy económico, amplio, soleado. Razón, Parque San Francisco, 3.

**BAR**, totalmente preparado, apertura inmediata, económico con vivienda. Razón: 201687

**PISO** céntrico y económico. Aparicio y Rui 10. 4.º

**LOCAL!** 80 metros, 100 de entreplanta exento contribución propia. garaje casa comidas Supermercado frente Venerables principio San Francisco 1.000.000 Ptas. Facilidades (Gallardo). Prigo Moneda 13

**CAMBIARIA!** Por coche piso tres habitaciones baño hall cocina. Informes: Prigo Moneda 13

**SOLAR!** 1.080 metros, camino Valdechoque frente Iglesia San Pedro y San Felices 1.500 Ptas metro cambiaria por turismo vivienda. Amplias facilidades. Prigo, Moneda 13

**EDIFICIO!** Siete plantas totalmente libre adecuadas. Residencia hotel, exposición muebles decoración. Avenida del Cid Petronilla Casado (Julio) Prigo Moneda 13. Mañanas

**PISOS!** 31.000 entrada, parque de la Isla o Fuentesillas magníficas vistas 3, 4, 5 habitaciones algunas calefacción llave en mano. Pag. 10 años (Argo). Información: Prigo Moneda 13

**MAGNIFICOS!** Locales propios toda clase comercios Bancos. mínima entrada resto seis años 40 100 150 y 200 metros magnífico Paseo Fuentesillas (Argo) Prigo Moneda 13

**OCASION!** Pisos a estrenar llave en mano 3, 4, 5 y 6 habitaciones. comedor-salón dos baños calefacción central eléctrica desde 570.000 a 1.450.000. Avda de Cid (Vicente) Prigo Moneda 13

**INDUSTRIALES!** Cerámica moderna 1.800 metros pabellones buena tierra. Villadiego 1.600.000. Cambio locales o viviendas, en Burgos (Ciro) Prigo Moneda 13. Mañanas

**¡ATENCIÓN!** Lindando Plaza José Antonio, casa completa. Ideal. comercios o cafetería (Antonio) Prigo Mañanas

**ARRANZ ACINAS** está especializado en la construcción de viviendas de protección oficial (Renta limitada, Subvencionadas y Grupo 1.º) de excelente calidad e inmejorable terminación. Ofrecemos las mayores garantías y facilidades de pago. Información y ventas. Carretera de Logroño, número 15.

**VENDO** o alquiler piso. Razón: San Francisco, 27. portería, y Martín Antolínez, número 10, 5.º B.

**SE VENDE** en calle de San Francisco, chalet dos plantas, sólida construcción, calefacción y cuarto de baño. Referencias: teléfono 205724

**VENDO** piso barato, con facilidades. Calle San Nicolás, 4, 2.º Dcha.

**VENDO** piso, exento, calefacción, 5 habitaciones. Plaza Logroño. Telf. 201328.

**VENDO** piso tujo, calle Vitoria, calefacción y agua caliente central, seis habitaciones y modernos servicios. Teléfono 206321.

**SE VENDE** local pequeño arreglado. Capisc. Calle Molino Salinas, núm. 3. Informes por la tarde

**VENDO** piso, calle San Francisco, 151, cuatro habitaciones, soleado. Informarse en portería.

**VENDO** piso nuevo. Santa Clara, 44, 2.º C. Tratar de 1 a 2.

## Ganados y aperos

**SE VENDEN** 80 ovejas cor crías. Sixto Fuente. Fuencaliente de Puerta

**VENDO** cerdo verraco procedencia Bélgica Villagonzalo Pedernales. Julián Martínez

**SE VENDE** una vaca ratina 5 años cumplidos, en parto. Urbel del Castillo Emiliano.

**SE VENDE** una pareja de mulas de media edad. Para tratar: Rafael Carrasco. Sasamón.

**SE VENDE** una vaca recién parida segundo parto holandesa. Tratar: Tomás Ausín Montuenga

**SE VENDE** par de mulas en Castrillo de Murcia. Para tratar con Jesús Gutiérrez

**SE VENDE** una novilla de año y medio, preñada de mitad tiempo, por no poderla atender. Para tratar con Balbino Mahamud. Santa María del Campo.

## Huéspedes

**VENDO** una o dos habitaciones, dormir, calefacción central. Teléfono: 200731

## Muebles

**VENDO** muebles cocina, nuevos. Paseo de la Isla Edificio Beyre 10, 1.º C.

**VENDO** dormitorio matrimonio, buen uso, barato. Razón: calle Clunia, 15. 6.º D. Ver mañanas

## Pérdidas

**PERDIDA** rueda de repuesto. Informes y gratificación: Fermín Díez. Mecerreyes.

**EXTRA VIO** perro galgo, color negro. Atiende por «Rayos». Razón: Pisones, número 165

**PERDIDA** caja centrífuga y engranaje de la misma de sembradora «Santana». Trayecto: Surtido, carretera Madrid a Arcos de la Llanura. Entregar: Agricultura Castilla. Gratificaré.

**PERDIDA** en Cabo Redondo, perro rojo, de pelo largo, cuello blanco, grande, mestizo de Setter. Gangoiti. Cabo Redondo, O Persianas Gangoiti. Munguía (Vizcaya) Se gratificará a quien dé paradero.

Televisores

**REPARACION** inmediata televisores radios tocadiscos Rica Lain Calvo 37 200344

**TELEVISORES.** Tocabos Mag netofonos Reparamos Radio Tudanca Avellanos. 4 Teléfono 205652

**REPARACION** televisores todas marcas Servicio urgente antenas Servicio técnico Werner Marconi Radio T V Caracas Calzadas. 18 Teléfono 206528. Burgos y Plaza Generalísimo. 18 Villadiego.

**TELEVISORES 19"** último modelo extraplano. UHF. licencia americana. con voltmetro y mesa. todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses «Comercial Velo-Moto» Cañera. núm. 10.

**REPARACION** televisores todas marcas. Servicio urgente a domicilio Telf 201986.

Trasposos

**LOCAL** céntrico se trasposa Razón teléfono 202439

**TRASPASO** local céntrico, totalmente reformado, con o sin existencias Informes: Teléfono: 204130.

**¡NEGOCIO!** Comercio, para mis representados necesito Calle San Pablo. Santander, Plaza Mayo. Lain Calvo. Paloma Prigo. Moneda, 13.

**¡MAGNIFICO!** Negocio bazar, perfumería material ortopédico. Centruquisimo Grandes ventas comprobadas (Andrés) Prigo Moneda, 13

**TRASPASO** ultramarinos Telf 200165

Varios

**SEGURO** obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal. Espolón, 20. Burgos.

**IMPRESOS** comerciales cartas timbradas, tarjetas de visita invitaciones prospectos de propaganda, etc TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena, 34 Teléfono 207358 y «Papelería Tagra» Calle Vitoria, 13. Teléfono 202852

**NUESTROS TELEFONOS** Redacción, 201280 Admón. 207148-49

La BOLSA

MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander).

Sesión de Bolsa de tono débil dentro de aceptable volumen de contratación. Cierre con predominio de las órdenes de venta, más acusadas en el grupo bancario.

**CORROS**  
**BANCARIO.** — Demanda para Exterior, Fomento y Zaragozano. Equilibrio en Vizcaya, Valencia y López Quesada. Papel en Santander, Central, Banesto, Bilbao, Hispano, Ibérico, Mercantil, Popular, Urquijo y Europeo.

**ELECTRICO.** — Demanda para Cantábrico, Española y Viesgo. Equilibrio en Fecsa y Unión Eléctrica. Papel en Sevillana, Iberduero, Reunidas, Fenosa y Cataluña.

**ALIMENTACION Y TEXTIL.** — Demanda para Cervezas de Santander y Sniace. Papel en Agulla, Azucarera y Ebro.

**INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION.** — Demanda para Urbis, equilibrio en Urbanizadora Metro. Papel en Dragados, Encinar, Inmobiliaria Metro, Valderribas y Vallehermoso.

**MINERO.** — Demanda para Ponferrada y equilibrio en Felguera.

**INVERSION MOBILIARIA.** — Demanda para Ceivasa, Píponsa, Fibansa y Mobinter. Papel en Cartisa y equilibrio en General de Inversiones.

**QUIMICO.** — Demanda para Explosivos, Petroliber e Hidro Nitro. Equilibrio en Energía e Insular. Papel en Petróleos, Cros, Unquinesa y Española del Oxígeno.

**SIDERURGICO.** — Demanda para Auxiliar, Material, Zinc, Transmediterránea y Nueva Montaña. Papel en Hornos, Tudor, Citroen, Fasa y Santa Ana. Equilibrio en Seat.

**VARIO.** — Demanda para Fénix, Campsa, Tabacalera,

Astilleros y Telefónica. Equilibrio en Metro, papel en Galerías.

COTIZACIONES

**BANCOS.** — Santander, 838; Exterior de España, 404; Central, 895; Español de Crédito, 748; Hispano Americano, 797; Ibérico, 693; Popular, 725; Fomento, 639; Bilbao, 887; Vizcaya, 799.

**ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 230,50; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 101; Fecsa (de 5.000), 224; idem (de 1.000), 230; Fenosa, 161; Hidroeléctrica Cantábrico, 226; H. Española, 247,50; Iberduero, 286; Sevillana de Electricidad, 231,50; Unión Eléctrica Madrileña, 223

**VARIAS.** — Azucarera Española, 127,5 Ebro, 614; Dragados y Construcciones, 585; Inmobiliaria Metropolitana, 595; Urbis, 270,50; General de Inversiones, 404; Cartisa, 425; Duro Felguera, 71; Ponferrada, 140; Tabacalera, 348; Astilleros, 88; Cros, 175; Energía e Industrias Aragonesas, 190; Explosivos, 243,75; Insular del Nitrógeno, 120; Española de Petróleos, 345; Fénix, 685; Hornos de Vizcaya, 112; Citroen Hispania, 98; Auxiliar de Ferrocarriles, 122; Metalúrgica Santa Ana, 90; Fasa, 203; Material y Construcciones, 122; Española del Zinc, 135; Nueva Montaña Quijano 89; Telefónica, 290; Metro Madrid, 195; Mobinter, 286; Galerías Preciados, 333

**CUPONES.** — Banco Central, 557; Viesgo, 73; Banco de Valencia, 400; Cantábrico, 110; Ebro, 380; Urbis, 76; Fecsa, gratis, 108,25; idem pago, 113,50; Tabacalera, 236; Hidrola, 66.

BILBAO

**BANCOS.** — Vizcaya, 800; Bilbao, 888.

Banco de Santander

Espolón 12  
BANCA BOLSA CAMBIO

REVISTA de PRENSA

**EL ENCARECIMIENTO DE LA SEGURIDAD SOCIAL.** «Aragón Exprés» (Zaragoza). Página 5. — 23-XII-71. Artículo de M. Funes Robert.

Muchos proyectos son en sí mismos buenos y pueden ser ocasionalmente malos. Bueno y loable es querer que la seguridad social llegue hasta aquellos que ya no tienen fuerza para pedirla. Pero es éste el momento más adecuado para aumentar la zozobra del empresariado español, aquejado como está de incurable desconfianza sobre la actuación económica del Gobierno? Si la mejora de prestaciones ha de provenir de una mejor administración de los fondos que hoy se logran, ¿qué falta hace una nueva ley? Y si se piensa en forzar los ingresos, ¿por qué se dice que éstos no van a modificarse en proporción sensible? Se dirá que el Gobierno promete utilizar, para hacer frente a la elevación de las prestaciones, la reserva de la Seguridad Social, que en lo que se refiere a su componente central, que son las pertenecientes a las Mutualidades Laborales, alcanzan los 43.000 millones de pesetas. ¿Pero existen estas reservas? Con una política regresiva que contradice la línea social del Régimen, para los ahorros de las Mutualidades se ha reservado el honroso papel de financiar los proyectos que menos intereses tienen y los que ningún Banco se atrevería a financiar. Obligaciones del INI, préstamos con interés inferior a la desvalorización de la moneda, constituyen una parte importantísima de estas reservas, de lo cual se sigue que muchas obligaciones no son convertibles en dinero.

OTRAS INFORMACIONES

Confirmado: Gran parte de la isla de Lobos fue vendida. En el Registro de la Propiedad consta a nombre

de una sociedad española con accionistas alemanes. Hay otras muchas porciones de nuestro territorio canario que están pasando a manos de compañías españolas controladas por capital extranjero.— (D. Cambreleng, en «La Provincia», de Las Palmas).

**H. y reactivación en la demanda de crédito.** Según medios bancarios competentes, desde hace un par de meses existen muestras indudables de reactivación en la demanda de créditos. La tendencia apunta tan vigorosa, que incluso se teme por la aparición de tensiones de liquidez en la Banca durante el próximo año. De momento, el Banco de España ha cortado las líneas de redescuento a la Banca. (Ramón Carlos Baratech en «Teleexpres»)

EL ESPAÑOL DEL AÑO: CARDENAL VICENTE ENRIQUE Y TARANCÓN

Escritor de altas calidades literarias, intelectual profundo y de nuestro tiempo, miembro de la Real Academia Española, el Cardenal Vicente Enrique y Tarancón es, sin duda, la figura de más relieve de la Iglesia española actual. En 1971 el Cardenal Enrique y Tarancón accede al arzobispado de Madrid, puesto que en la actualidad está considerado por los observadores eclesiásticos como el de mayor importancia y responsabilidad de la Iglesia española. También durante este año las intervenciones del Cardenal en el Sínodo Mundial de Obispos, celebrado en Roma — intervenciones presididas por un equilibrio de sentido de la renovación — han dado a su figura extraordinario relieve internacional. El Cardenal Enrique Tarancón es hoy uno de los más prestigiosos purpurados del Mundo. Todos estos méritos, en fin, le han convertido, a nuestro juicio, en el español del año.— («ABC», suplemento dominical)

EL NUEVO ACUERDO ESPAÑA-«CEE» SE NEGOCIARA A PARTIR DE MARZO

El alcance de este nuevo acuerdo ya está previsto y expresado en el anexo del actual, donde se cifran las implicaciones de una ampliación de la Comunidad.

LAS CUATRO CONDICIONES DE LA MONARQUÍA. «Ya». (Página 7). Editorial.

Sobre la pasada conferencia del Sr. Muñoz Alonso destacamos cuatro puntos principales o condiciones de la futura Monarquía. El primero es que «la Monarquía es la forma política del Estado español actual. No es la Monarquía la que condiciona al Estado sino el Estado el que determina en esencia y existencia a la Monarquía». Esto, que corresponde a la idea del señor Fraga sobre la «legitimidad monárquica» basada en la función, no creemos que nadie lo discuta hoy. En cuanto al segundo punto, hemos dicho que la Monarquía debe partir del principio de que existe para regular y hacer posible el cambio social necesario, no para ser losa que lo impida. El señor Muñoz Alonso dice categóricamente que «el futuro de España no consiste ser atendido como una mera distensión cronológica de la España que fue o de la España de hoy».

El tercer punto se refiere al carácter popular que deberá tener la Monarquía. Nosotros hemos recordado que defender al pueblo y defender la participación del pueblo frente a los poderes feudales fue la justificación histórica de las monarquías y la clave de su grandeza.

Para la cuarta condición nos da pie el texto en que el señor Muñoz Alonso afirma que en el futuro «el orden político asumirá forma monárquica, como representación suprema de la síntesis de las estructuras sociales y políticas». Esto equivale a la idea de la Monarquía como medio de «abarcar fuerzas sociales y políticas, impidiendo el monopolio de grupos», expuesta por el señor Fraga. Pues bien, nosotros decimos que para conseguir eso el día de mañana es necesario que se empiece a conseguir desde ahora mismo. Es indispensable que, cuando la Monarquía venga, la transición se verifique con suavidad, sin que suponga ni un estrechamiento ni un ensanchamiento súbitos de la base, que evidentemente podrían poner en grave peligro el éxito de la delicada operación.

SINCERE CHRISTMAS  
BUON NATALE  
FELIZ NAVIDAD  
JOYEUX NOËL  
ALL GOOD FORTUNES  
FELICES FESTEJOS DE PASCUAS  
FROHLICHEN WEIHNACHTEN  
PROSPERITATE  
BONHEUR  
FELICES FESTEJOS DE PASCUAS  
FROHLICHEN WEIHNACHTEN  
PROSPERITATE  
BONHEUR

**Stil** diseña y realiza instalaciones comerciales  
Plaza Alonso Martínez, 7-A. BURGOS

**UN ABRIGO DE PIEL... LA JOYA DE SU ROPERO**  
DIRECTAMENTE EN FABRICA

INDUSTRIAS DE LA PIEL, S. A.  
**INDUPIISA**  
Carretera de Logroño "Capiscol" Telf. 201803-200148 BURGOS

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA

### TENDREMOS CONCURSOS HIPICOS EN LAS FIESTAS DE SEPTIEMBRE

La Comisión municipal de Festejos, madruga lo suyo para ir montando el futuro programa de las fiestas patronales, cosa que nos parece muy bien, porque con tiempo por delante, se pueden hacer mucho mejor las cosas. De momento sabemos que tendremos de nuevo exhibición de paracaidismo, que tanto éxito tuvo en las pasadas fiestas. Y lo que es aún más importante, después de muchos años, volveremos a tener concursos híplicos, concretamente los días 12, 13 y 14 de Septiembre.

En estos concursos, de momento participarán cuarenta caballos y otros tantos jinetes militares, pero como quiera que las condiciones económicas que exigen, son altamente favorables, es muy posible que los premios establecidos se incrementen, con lo que cabe la posibilidad de que a los militares haya que añadir un par de equipos de jinetes civiles.

Las pruebas tendrán carácter nacional y se desarrollarán en los terrenos del nuevo ferial de Eras de San Juan, zona que reúne unas condiciones inmejorables para el montaje de instalaciones, accesos, establos para los caballos y que, además, tiene el espacio suficiente para que puedan presenciar las pruebas cuantas personas lo deseen.

#### EL TIEMPO

A falta de una sola fecha para terminar el año, seguimos con el tiempo seco, frío por las mañanas y por las noches, pero con sol en las horas centrales. Así, pues, buen tiempo en esta despedida del viejo 1971, en el que apenas hemos visto la nieve.

#### CABALGATA

El próximo día 5 de Enero, la Cabalgata de Reyes Magos, recorrerá una vez más las calles de la ciudad, para alegría emocionada de los niños. En esta ocasión la organización de la mencionada Cabalgata, ha sido encomendada a los alumnos de la Escuela de Maestría Industrial de "Cristo Rey", que esperamos hagan las cosas bien y el espectáculo sea en verdad vistoso, para que los "peques" disfruten a sus anchas de esa enorme ilusión que suponen los Reyes Magos.

#### NOCHEVIEJA

Los mirandeses se apresuran a pasar la Nochevieja alegremente. Ya no es aquello de antaño, de que el paso de un año a otro se esperaba en la calle. Ahora son muy pocos los que hacen esto, aunque nunca faltan los grupos que deambulan por calles y plazas, para disfrutar de esa última noche. De ahí que con mucha antelación sea difícil encontrar plaza en las numerosas salas, en las que se sirven las tradicionales cenas de fin de año, seguidas de los animados bailes. Y no importa que el precio sea uno u otro, el caso es divertirse y distinguir la Nochevieja del resto de las noches que hemos dejado atrás, aunque se grave un poco el presupuesto.

#### INDUSTRIAS

No está muy boyante que digamos el panorama industrial mirandés, pues no sabemos por qué, siendo una zona idela para instalar nuevas industrias, parece estar olvidada. Hasta el punto de que llevamos años, sin que se monte una nueva fábrica y, por el contrario, alguna de las que había, ha desaparecido. En este declinar industrial, solamente tenemos una excepción, por cierto importante y, ésta es, la de Industrias Altamira, S. A., que a la chita callando, va consiguiendo una importancia notable, dentro del ámbito mirandés, creando muchos puestos de trabajo en ese crecimiento diario que experimenta y que parece ser el principio de una gran expansión industrial porque sabemos que sigue adquiriendo terrenos e, incluso, instalaciones de su vecina Fefasa, como por ejemplo y hace solamente unos días, ha pasado a ser propietaria de unos grandes almacenes de esta última empresa citada. Todo ello indica, que Industrias Químicas Altamira tiene grandes proyectos y éstos redundarán, evidentemente, en una mayor capacidad de absorción de mano de obra, con lo que contribuirá, en parte, a aliviar la deficiente situación. Pero esto no es suficiente para una ciudad como Miranda de Ebro, que cuando la industria provincial era incipiente, contaba ya con fábricas de primerísimo orden. No es que queramos sacar conclusiones, pero sí recordar que Miranda está sien-

do un poco olvidada y que es necesario tenerla en cuenta a la hora del reparto.

#### JUGUETES

Como en los pasados años, el Colegio de Nuestra Señora de la Esperanza de niños subnormales, que mantiene Aspañias de Miranda, el día 5 de Enero, festividad de los Reyes Magos, celebrará una simpática fiesta, durante la que se repartirán profusión de juguetes y regalos a todos los niños afiliados a la mencionada asociación.

#### PROYECTOS

Dentro de los proyectos existentes para el próximo año, proyectos que ya se han tenido en los anteriores, pero que no se han visto realizados, se encuentra el de construir un nuevo edificio para el Taller-Escuela Sindical de Formación Profesional, que tanta falta está haciendo. Esperamos que en esta ocasión, sea una realidad el mencionado taller-escuela.

#### DEPORTIVAS

Crece el interés ante el partido del próximo domingo en Anduva, entre el Baracaldo y el Mirandés, que el parecer será declarado "Día del Club". A pesar de la categoría del adversario, existe cierto optimismo entre los aficionados, lo que pruebas que a pesar de algunos pequeños sinsabores, se tiene fe en el equipo. Además este optimismo se basa en ciertas noticias que se van filtrando por las que se sabe que es muy posible que reaparezcan Arroyabe y Kaito, en las filas mirandesas. De ser así, de confirmarse el rumor, el Mirandés aumentaría considerablemente sus posibilidades de triunfo. Y aún hay más, se rumorea que es muy posible que se fiche un extremo derecho, si bien esto último no es tan importante como poder contar con dos puntales de la categoría de los mencionados Arroyabe y Kaito. Sea como sea, hay confianza y enorme interés por presenciar el encuentro y ello redundará en una buena entrada.

## ARANDA

### SE HA ACENTUADO EL FRIO

#### NUEVO EXITO DE "CLUNIA, TEATRO DE CAMARA"

En la representación que anoche dieron en "Clunia, Teatro de Cámara" de la farsa dramática, en dos actos "Esperando a Godó", los actores de esta Agrupación arandina, obtuvieron otro señalado éxito que añadir a los muchos cosechados en su vida teatral.

Los actores que intervinieron en esta interpretación, Carlos Criado, Feliciano López, J. López Laguna, Ramón-Angel García y Antonio Miguel, demostraron, con su intuición interpretativa, su posibilidad de expresión, de creación artística, porque en cuestión de buenas interpretaciones se conjugan todas estas cosas y también muy especialmente en casos como el que nos ocupa esa magia irresistible del teatro absurdo condensada en su más alto exponente.

#### LO QUE HA FALTADO EN EL AÑO QUE DEJAMOS

Si efectivamente durante el año que va terminar se han realizado grandes cosas en nuestra villa, otras, por el contrario, han adolecido de la atención a pequeños detalles que vienen a ser como complemento de las cosas principales.

Los detalles de ese montón de barro existente en la acera de la calle de Ricaposa, de ese abandono al cerrar la zanja que fue abierta en la avenida de Carlos Miralles a la altura del número 20 y algunos más pequeños detalles de los que nos hemos ocupado en otras ocasiones, siguen sin corregirse.

Falta mucho, para la consecución de una población presentable, es cierto, pero consideramos que los pequeños detalles que no tienen más trabajo, sino el de decidirse a realizarlo, no se debiera dejar para última hora.

No pretendemos enjuiciar la labor municipal, puesto que es nuestra norma que la primera autoridad nos lo manifieste, es decir, que nos haga un balance de realizaciones y proyectos que ve-

nimos publicando en el extraordinario de nuestras fiestas, pero esos pequeños detalles no creemos tengan tanta categoría como para dedicarles espacio en ese extraordinario, sino que se deben corregir sobre la marcha, es decir, a medida que vayan surgiendo y es a lo que nos referimos.

#### LA GUARDIA DE VEHICULOS

Son muchos, muchísimos, los vehículos que se estacionan al atardecer en nuestras vías para pernoctar en el mismo lugar, entorpeciendo la circulación y ofreciendo un lamentable aspecto de población, diríamos abandonada.

Por el contrario se grava a los vehículos que se encierran en cocheras o cosa parecida, lo que se traduce en una especie de fomento de dejar los vehículos a las puertas de los domicilios en la propia calle, estimulando al mismo tiempo al robo de vehículos o a eso que ha dado en llamarse uso indebido de vehículos.

¿No sería mejor que se estimulase la guarda de vehículos, con lo que se evitaría esos aparcamientos a lo largo de nuestras calles o en las aceras, en vez de gravar con ese impuesto a los que se preocupan de tener sus cocheras?

Cierto que existen varias guarderías de vehículos en debidas condiciones en nuestra villa, pero, hay que reconocer que, a la larga, ese procedimiento ha de resultar más costoso para el propietario que el hacer una cochera propia, claro está, siempre y cuando no tenga que abonar ese impuesto, pues todos, como es lógico, tratarán de librarse de él alegando que la cochera no le utiliza para guardar sus vehículos, sino para otros menesteres.

#### LA LIMPIEZA DE CALLES Y RECOGIDA DE BASURAS

Con el aumento de plantilla del cuerpo de barrenderos, cierto que ha mejorado considerablemente la limpieza de nuestras calles, pero encontramos que, a pesar de todo, resulta insuficiente a no ser que obedezca a otras causas.

No todas las calles son objeto de limpieza al mismo tiempo, cosa lógica, pero la disparidad de horas en esa limpieza deja mucho que desear dándose el caso, en ocasiones, de que una calle que se barre a primeras horas de la mañana, a mediodía ya está como por la noche. ¿Sudiedad de la gente? ¿Falta de civismo? ¿Escasez de efectivos? Lo ignoramos, pero puede que exista de todo un poco, ya que no se concibe que con la abundancia de papeleras que hay situadas en la vía pública, éstas se encuentren vacías mientras por las calles abundan los papeles y la suciedad. ¿No se podría hacer una campaña en pro de la limpieza? Sería cosa de pensarlo haciendo un llamamiento al civismo de la población con premios y sanciones.

Asunto para ser tratado aparte es el de la recogida, en cuyo cometido, como ya tenemos publicado, influye la falta de normalidad en el horario por las diferentes calles de nuestra villa y esa falta de normalidad influye poderosamente en la limpieza de las vías de lo que nos acabamos de ocupar.

En muchas ocasiones hemos hablado de los perros vagabundos o sueltos por comodidad de sus dueños, los que aprovechan la ocasión de que los cubos sean depositados a una hora aproximada por los vecinos y la recogida no se efectúa hasta horas después, en cuyo intermedio disponen a sus anchas para husmear en busca de algún desperdicio e incluso derribar los cubos y esparcir su contenido por la vía pública anulando todo intento de que nuestras calles se encuentren en debidas condiciones de limpieza.

Si el camión y los carros tuviesen un horario fijo o aproximado para pasar por cada calle, los efectos de los perros se notarían menos y nuestra villa ofrecería un mejor aspecto de limpieza.

Hemos tratado estos temas, con miras a una mejor organización para el año que va a empezar, pues en ello va la salubridad y el mejor ornato de nuestra población respecto de los que van de tránsito y juzgan de lo que es Aranda por la primera impresión que reciben y no decimos esto en vano, sino basados en la fama de sucia que ostenta nuestra villa, cuando estamos fuera de ella.

#### SE APROXIMA EL MAL TIEMPO

Se va acentuando el frío, preludio de que se aproxima el invierno, ya que hasta la fecha no podemos decir que ha hecho mal tiempo.

A cada uno hay que dar lo suyo y las diferentes épocas del año no perdonan lo que les es propio.

#### FARMACIA DE GUARDIA

Julio Mira, plaza del Caudillo, 13.

#### CARTELERA

TEATRO - CINE ARANDA.— "Tengo que abandonar" (3).

## EDICTO

DON JOSE LUIS OLIAS GRINDA, Magistrado, Juez de Primera Instancia de este Juzgado de Primera Instancia, número uno, de la ciudad de Burgos y su demarcación.

Por el presente edicto se hace saber: Que en este Juzgado se tramita solicitud de quita y espera, por el procurador don Florentino Delgado Arijá, en nombre y representación de DON AURELIO MARTINEZ FERNANDEZ, mayor de edad, industrial y vecino de esta ciudad, con domicilio en la carretera de Logroño, número 36, en la que se ha acordado citar a los acreedores del mismo a la junta determinada por la Ley, para el día VEINTIOCHO DE ENERO PROXIMO y HORAS DE LAS ONCE de su mañana, en la Sala Audiencia de este Juzgado, por la que se cita a los acreedores que sean desconocidos, para que puedan concurrir a la misma, con los créditos que justifiquen debidamente autorizados, sin cuyo requisito no serán admitidos en la misma.

Dado en Burgos, a veintisiete de Diciembre de mil novecientos setenta y uno. E./ (ilegible). El secretario accidental, Mariano Manso.

## CAMIONES DE OCASION GRAN OFERTA LIQUIDACION "FIN DE AÑO"

Marca	Modelo	Precio
Barreiros	Saeta - 65	36.000
"	Saeta - 75	48.000
Avia	3.500	110.000
Sava	B. M. C.	48.000
Ebro	Reparto	30.000

Disponemos también de CAMIONES PESADOS de TODAS LAS MARCAS

### REVISADOS - FACILIDADES DE PAGO Aproveche esta OPORTUNIDAD!!

Véalos en nuestra EXPOSICION DE VEHICULOS USADOS en Villafría (Al lado Hotel SUCO)



**AUTO BURGOS, S. A.**

Av. del Cid, 72

VEHICULOS DE OCASION

Teléfono: 202545 BURGOS

## Sala de Fiestas "DON CESAR"

Teléfono: 31-18-43. MIRANDA DE EBRO

GRAN COTILLON FIN DE AÑO. — GRANDES REGALOS.

ORQUESTAS Y SHOW SICODELICO

PRECIO 350 PTAS. CON BOTELLA DE CHAMPANA.

Todos los días en la SALA DE FIESTAS, de 7'30 a 10'30, fabuloso show sicodélico con el conjunto «LOS AMIGOS».

(Entrada libre)

CENA FIN DE AÑO

**HOTEL RESIDENCIA DON CESAR**

Precio cena y entrada sala cotillón: 800 Ptas.

## EL PRONOSTICO PRE-PARTIDO FAVORABLE AL BARCELONA

### Pero será el propio encuentro el que dicte su ley

### Uno y otro equipo cuentan con todos sus efectivos

### Los azulgranas llegarán mañana noche a nuestra ciudad

Ya están en marcha los comentarios de los periódicos nacionales en torno a la próxima jornada liguera. Se advierte unanimidad en cuanto a señalar la posibilidad de una variante en «El Plantío». Esto no hay que tomarlo a mal, pues la verdad es que ello puede constituir un buen síntoma, ya que conocida es la circunstancia del Burgos fr contra corriente y contra los dictados de la «cátedra». Esperemos que esa ejecutoria, que tiene ejemplos abundantes, se confirme frente al Barcelona.

Sin embargo, es cierto que la quiniela de «Marca» rellena por el guardameta canario Betancort es concluyente en su pronóstico: un 2. Por otra parte, el citado periódico escribe: «Es indudable que las variantes apuntan hacia otros campos, concretamente en «El Arcángel»,

### Sorteo para la nueva eliminatoria de la Copa

#### Entran ya los equipos de Segunda División

Madrid (Alfil).— Se ha efectuado hoy, en la Federación Española de Fútbol, el sorteo de partidos correspondientes a la próxima jornada de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, en la que entran ya los equipos de la Segunda División.

Se han efectuado basándose en la proximidad geográfica, en tres grupos de seis encuentros cada uno y el resultado del mismo ha sido éste:

Primer grupo.—Eibar contra el Langreo; Oviedo-Huesca, Santander - Palencia, Avilés - Pontevedra, Leonesa - Orense y Sestao - Ferrol.

Segundo grupo.— Mallorca - Europa, Calella - Logroñés, Ibiza - Valladolid, Alcoyano - Castellón, Tarra-sa - Zaragoza y Villarreal - Aragón.

Tercer grupo.— Getafe - Jerez, At. Malagueño - Rayo Vallecano, Triana - Elche, Cartagena - Mestalla, Hércules - Calvo Sotelo, Puertollano y Tenerife - At. Madrileño.

Quedaron exentos de esta eliminatoria los conjuntos de Segunda División San Andrés - Cádiz.

Los partidos de esta eliminatoria se celebrarán los días 19 de Enero, en los campos de los equipos citados en primera posición y el 2 de Febrero los de vuelta.

El Atlético madrileño, que viajará a Tenerife en la próxima eliminatoria de la Copa del Generalísimo, recibirá la correspondiente subvención de 105.000 pesetas de la Federación Española de Fútbol, según ha anunciado hoy un portavoz del mencionado organismo.

«El Plantío», «El Molinón» y «La Rosaleda». Porque, claro, para nadie constituye secreto las aspiraciones que acompañan a los Valencia, Barcelona y Atlético. Además, si exceptuamos el lance Málaga - Atlético de Bilbao, en los demás choques se adivina la superioridad de los visitantes con sólo echar una mirada a la tabla clasificatoria.

Nosotros diríamos que echando esa mirada a la tabla, no se adivina, ni se aprecia, tal superioridad, por parte del Barcelona, sobre el Barcelona. Si acaso, un cierto equilibrio; pero, en fin, las opiniones que se expongan sobre el papel —aunque respetables— no tienen mayor importancia. Lo trascendente será lo que suceda sobre el campo.

No obstante, hay que admitir que en conjunto existe un ambiente de cierta confianza o seguridad por parte del Barcelona, en relación con el partido a disputar el domingo en Burgos. Los últimos éxitos han galvanizado su moral y se aprestan a luchar firme y a comenzar a sumar positivos. He aquí cómo se explica Juan Carlos en unas declaraciones a «Dí-cen»:

—El primer encuentro —pregunta el periodista— es en Burgos. ¿Ves factible se produzca el triunfo del Barcelona?

—Pues sí. Ahora estamos todos fuertes, con gran moral y aún cuando en la actualidad no hay equipos fuertes, ni débiles, pues existe una gran igualdad de fuerzas, confío en nuestro triunfo y eso que tenemos en cuenta las dificultades que el Burgos presenta en su campo, en donde sólo pudo ganar el Madrid y empatar el Atlético de Madrid.

#### EL VIAJE DEL BARCELONA

En Burgos parece ser que los azulgranas pondrán en línea el mismo equipo de sus últimos éxitos, ya que todos los componentes se encuentran en condiciones de actuar. No se prevén cambios dado que Michels —después de los apuros para dar con el cuadro más eficiente— no quiere correr riesgos innecesarios, ni tampoco procede hacer combinaciones. Por tanto es presumible que en «El Plantío» veamos la

### 1 - X - 2

Coincidiendo mañana, viernes, día 31 (fiesta de la Nochevieja), con el último día de admisión de boletos y, en razón a dicha festividad, se adelantará en dos horas la recogida de los mismos, finalizando en la Delegación del Patronato a las CINCO EN PUNTO de la tarde, para permitir que la revisión y control de boletos pueda realizarse con la seguridad y meticulosidad acostumbradas y poder finalizar las operaciones correspondientes antes de las once de la noche.

Burgos, 30 de Diciembre de 1971.—EL DELEGADO

siguiente formación:

Reina; Rifé, Gallego, Costas; Torres, Zabalza; Rexach, Juan Carlos, Dueñas, Asensi y Pérez.

El viaje del Barcelona a Burgos está programado para pasar en nuestra ciudad la Nochevieja y el Año Nuevo, si bien su llegada se producirá de forma un poco apurada y justa para celebrar aquí el tránsito de un año a otro, pues llegarán mañana, viernes, a las 10,20 de la noche, en el expreso «Puerta del Sol». En definitiva, el programa completo del viaje del Barcelona es como sigue:

Salida de Barcelona a las 14,17 de la mañana, en avión, con dirección a Madrid, donde cogerán el «Puerta del Sol» que les trasladará a nuestra ciudad, con llegada a las 10,20 de la noche, para seguir rápidamente al «Landa Palace», donde se alojarán, con tiempo justo para tomar las uvas...

El año nuevo le pasarán por tanto entre nosotros y el regreso lo tienen previsto, partiendo en el «Talgo» de las 7,24 del propio domingo, al objeto de pernoctar en Madrid y regresar a Barcelona, en avión, el lunes.

#### EL MENU DEL BARCELONA

A título de mera curiosidad reproducimos a continuación el menú que el Barcelona ha encargado para la Nochevieja y el Año Nuevo.

Noche de San Silvestre. — Crema de ave reina. — Gratín de langostinos de Sanlúcar. — Capón glaseado con guarnición de legumbres fresca. — Tortilla Alaska y macedonia de frutas, con yemas, pastelería surtida y bombones. — Vinos blancos y tintos de Franco - Española y champagne Codorníu. Café y licores.

Para Año Nuevo y quizá ya pensando en el partido del domingo, el menú será más ligero y estará compuesto por:

Sopa de verduras. — Huevos fritos a la cubana. — Chuletas de ternera de Avila. — Frutas del tiempo

#### PREPARATIVOS DEL BURGOS

Mariano Moreno, tranquilo y sereno, aunque sin desconocer —ni mucho menos— la importancia y dificultad que el partido ofrece, prosigue metódicamente sus entrenamientos.

Ayer se trasladó con todos su hombres a terrenos de «Fuentes Blancas» para la realización de ejercicios físicos diversos. Como ya hemos dicho, todos los componentes de la plantilla se encuentran a punto y por tanto no hay problemas, a este respecto, para que Moreno alinee en esta ocasión a los jugadores que considere más idóneos para dar la réplica a un Barcelona, que tras su «bache» inicial, parece haber encontrado la línea ascendente.

Ahora la cuestión estriba en ver si aquí el Burgos es capaz de quebrársela.

Por lo demás, la expectativa sigue «in crescendo» y

para este día se presume otro lleno en «El Plantío».

En el entrenamiento ayer realizado, que tuvo por base principal el campo de los HH. Maristas en «Puertas Verdes», se registró la baja de Quirós, con ligeras molestias, pero no tiene nada grave, sino que ha sido más bien cuestión de prevención el darle ese pequeño descanso.

La Nochevieja la pasarán los jugadores burgaleses en sus respectivos domicilios, si bien a la una menos cuarto de la madrugada, aquellos que sean designados por el entrenador, se concentrarán en el Hostal «La Brújula», junto con Mariano Moreno y algunos directivos.

Dado que el Hostal «La Brújula» celebre ese día la correspondiente fiesta y cotillón, el alojamiento de los jugadores se efectuará en otras habitaciones anexas particulares, debidamente acondicionadas.

#### RECONSTRUCCION DE LA TAPIA

Digamos por último que ha sido reconstruida la tapia del fondo Norte, de «El Plantío», que secayó con ocasión del partido disputado con el Atlético de Bilbao.

Todo lo que es obra de albañilería está ejecutada, quedando únicamente el montaje de los anuncios que van sobre la misma.

ARQUERO

## ARBITROS Y HORARIOS DE PARTIDOS PARA EL DOMINGO PROXIMO

Madrid (Alfil). — Los árbitros y horarios de los encuentros de Primera y Segunda Divisiones que se jugarán el próximo domingo día 2 de Diciembre, son los siguientes:

#### PRIMERA DIVISION

Gijón - Atlético de Madrid. Orellana, a las 16,30.  
Las Palmas - Betis Camacho, a las 20,30 (día 1.º).  
Español - Celta. Balaguer, a las 16,30.  
Real Sociedad - Sabadell. Medina Díaz, a las 16,30.  
Málaga - Atlético de Bilbao. Guruceta, a las 16,00.  
Córdoba-Valencia. Pascual Tejerina, a las 19,30 (TVE).  
BURGOS - Barcelona. Cardós, a las 15,45.  
Sevilla - Granada. Forés, a las 16,00.  
Real Madrid - Coruña Oliva, a las 16,30.

#### SEGUNDA VISION

Elche - Tenerife. López Cuadrado, a las 16,30 (día 1.º).  
Oviedo - Santander. Jiménez Sánchez, a las 16,30.  
Rayo Vallecano - Castellón. Peinado Lara, a las 11,30.  
Mallorca - Pontevedra Acebal, a las 17,00.  
Leonesa - Zaragoza Campillo, a las 15,45.  
Cádiz - Jerez. Juanjo, a las 16,00.  
Valladolid - Mestalla. Sánchez Arminio, a las 16,30.  
Logroñés - San Andrés. Borrá, a las 16,30.  
Villarreal - Langreo. Santos López, a las 15,45.  
Hércules - Ferrol Valle Fernández, a las 16,30.

### Díez Martínez arbitraré el Mirandés-Baracaldo

Madrid (Alfil).— Han sido designados los árbitros para los encuentros de Tercera División que se celebrarán el domingo próximo. Para el partido Mirandés-Baracaldo ha sido designado el colegiado guipuzcoano señor Díez Martínez.

### Se alquila vivienda

con local para negocio instalada en Salinas de Añana (Alava). Razón: Central telefónica en Salinas de Añana.

### El Real Madrid desmiente el supuesto fichaje de Pepe Juan

Madrid (Logos).—«El Real Madrid no ha hecho ninguna gestión para fichar al joven jugador del Club Artesano de Las Palmas, Pepe Juan», ha declarado un representante del club madrileño a un redactor de la Agencia Logos. Añadió que en el Real Madrid tampoco se tenía ninguna noticia de la denuncia federativa que —según se ha afirmado hoy— había presentado el Club Artesano contra el Real Madrid por supuesta infracción de los artículos 115, 116 y 117 del Reglamento de Jugadores.

Al preguntarle sobre el supuesto intermediario madrileño que le ofreció a Pepe Juan doscientas cincuenta mil pesetas de ficha y quinientos mil pesetas mensuales, dijo: «Desgraciadamente el timo de la estampita se ha dado y se sigue dando».

Por otra parte, en la Federación Española de Fútbol han manifestado que hasta el momento oficialmente no sabían absolutamente nada sobre este caso y que de ser cierta la denuncia ante la Federación Regional, ésta tendría que enviar su informe a la española, para que se decidiese sobre el asunto.

Hoy se ha afirmado en Radio España de Madrid, que Mollowny y Muñoz Lusarreta, vicepresidente este último del Real Madrid con motivo del último viaje del club blanco a Las Palmas, estuvieron comiendo con el padre de Pepe Juan.

Hasta el momento nada se sabe ciertamente sobre el caso.

### DOS ESCALADORES MUERTOS

Fort William (Alfil).— Dos montañeros han resultado muertos mientras escalaban el pico Ben Nevis, en la zona de Inverness Escocia occidental, según declaró esta noche un portavoz de la Policía.

## RESTAURANTE LA PEDRAJA

comunica a sus clientes que en Nochevieja se servirán cenas selectas. Para su comodidad reserve mesa.

## LOVE CLUB

### GRAN VELADA DE FIN DE AÑO

CON DOS GRANDES CONJUNTOS

Precio señoritas 150

Precio caballeros 250

Reserve su mesa.

Botella de champagne y Cotillón

Teléfono 209210

## El Nacional de Montevideo conquista la Copa Intercontinental

Derrotó al Panathinaikos por dos tantos a uno  
Los griegos, que empezaron bien, luego se desfundaron

Montevideo (Alfil). — El Nacional de Montevideo se ha adjudicado la Copa Intercontinental de Fútbol al derrotar por dos tantos a uno, en encuentro disputado en esta ciudad, al Panathinaikos de Atenas; la primera parte finalizó con el resultado de uno-cero a favor de los uruguayos.

El Nacional, por tanto, se proclama campeón intercontinental por el tanteo global de tres goles a dos, ya que el encuentro de ida, disputado en Atenas, finalizó con el resultado de empate a un tanto.

Arbitro. — Dirigió el encuentro el colegiado escocés Alistair Mackenzie, que fue ayudado en las bandas por el italiano Aurelio Angonese y por el húngaro Gyula Emsbec. La actuación de la tripleta arbitral puede considerarse como buena, a pesar de que el público protestó en algunas ocasiones.

NACIONAL. — Manga; Ubiña, Brunel, Masnik; Blanco, Montero; Maneiro, Espárrago, Cubilla, Artime y Maelli.

PANATHINAIKOS. — Economopoulos; Mitropoulos, Athanassopoulos, Kapsis; Sourpis, Eleftherakis, Dimitriu, Domazos, Kouvas, Antoniadis y Kamara (Filakouris).

Goles. — Minuto 34 de la primera parte. Fuerte tiro de Cubilla que se estrella en un poste de la meta griega. El rechace es recogido por Artime que marca de certero cabezazo.

Minuto 30 de la segunda mitad: Pase en profundidad de Espárrago que recoge Artime y de fuerte tiro marca el segundo tanto de su equipo.

Minuto 45: Jugada de Domazos y Filakouris, cuando ya los espectadores habían invadido casi el terreno de juego, salva el honor griego. El árbitro, nada más sacar el equipo uruguayo del centro del terreno señala el final del encuentro.

Victoria justa del Nacional, campeón de América, sobre un Panathinaikos, subcampeón de Europa, que se mostró batallador y creó un gran juego en los primeros 20 minutos de la segunda parte.

El conjunto griego, después de una salida fulgurante en la que estuvo a punto de marcar por mediación de Domazos en los minutos seis y diez, se vio más tarde superado ante el empuje y buena técnica realizada por los uruguayos. Se puede decir que la fortaleza física y potencia del equipo local le ha dado la victoria sobre el Panathinaikos que a pesar de sus buenos deseos, se desfundó en parte por la elevada temperatura reinante en Montevideo.

Desde el minuto 15 de la primera parte el equipo vencedor se adueñó del centro del terreno y comenzó a crear numerosas jugadas de peligro que sólo la buena actuación del cuarteto defensivo griego pudo evitar que se transformaran en goles.

En esta fase de notable actividad defensiva del Nacional, cabe destacar a su delantero centro Cubilla y a Luis Artime, verdadera pesadilla de los defensores del conjunto que dirige Ferenc Puskas.

La segunda mitad comenzó, como sucediera en la prime-

ra, con fuerte presión del equipo griego que fue decayendo a medida que transcurrían los minutos. El Nacional, en este periodo, se defendió con acierto y consiguió mantener su portería imbatida. Nuevamente el cansancio y el calor hicieron mella en los subcampeones de Europa, y fue entonces, a partir del minuto 25 de este segundo periodo, cuando comenzó a verse clara la victoria de los uruguayos, lanzados sobre la portería grie-

ga, que se materializó con un nuevo gol de Artime, que sentenció definitivamente el encuentro.

El partido que han disputado el Nacional y el Panathinaikos ha sido de calidad. Ambos conjuntos han buscado el triunfo con ahínco y han atacado con fuerza. La marcha incierta del marcador ha contribuido, además, a mantener vivo el interés de los espectadores. Al final, la victoria ha sido para el equipo que ha aguantado más, que ha demostrado mayor capacidad de juego, mayor fortaleza física y que, en definitiva, ha lucido un mejor juego.

Artime, Cubilla y Manga, en las pocas pero decisivas intervenciones que han tenido a lo largo de los noventa minutos, han sido los jugadores más destacados por parte de los vencedores, mientras que Domazos, Economopoulos y Kamara, en la primera mitad, han sido los mejores de Panathinaikos.

Cuando el árbitro señaló el final de los noventa minutos, el terreno de juego fue invadido por un gran número de espectadores que, alborozados, querían abrazar a sus jugadores.

En el minuto 17 de la segunda parte, el árbitro anuló un gol conseguido por Artime, al estimar que el interior uruguayo se hallaba en fuera de juego. La decisión fue muy protestada por los jugadores locales y por el público.

Los pasos de cebra se han hecho para algo Respátalos automovilista siempre

### SE ANTICIPA LA RECOGIDA DE QUINIELAS

Madrid (Alfil). — El Patronato de Apuestas Mútuas Deportivas Benéficas informa para conocimiento de los apostantes que, por coincidir el viernes, día 31 de Diciembre con la festividad de Año Viejo, la recogida de boletos correspondientes a la jornada decimoctava de fecha 2 de Enero de 1972, finalizará el próximo viernes, día 31, a las 16 horas en los despachos auxiliares y a las trece horas de dicho día en las expenditorías instaladas en otros establecimientos comerciales.

**RADAR**  
LA MARCA DE UN GRAN RELOJ  
PIDALO EN LAS BUENAS RELOJERIAS

## ¿SE MONTARA EL COMBATE PERALTA-CASSIUS CLAY?

La bolsa que exige el «loco de Louisville» supone el principal inconveniente

Peralta dice que quiere pelear con él, pero en Madrid

Madrid (Logos). — «Deseo pelear con Cassius Clay pero no en América; como me siento español, deseo que sea en España y mejor en Madrid, ciudad de tres millones de habitantes, capaces de llenar cualquier recinto deportivo», ha declarado el boxeador Goyo Peralta, a un redactor de la Agencia Logos.

Tras los rumores que han circulado hoy por Madrid y que se han publicado en la Prensa deportiva, sobre el posible montaje de una pelea entre Cassius Clay y Goyo Peralta, dijo: «Cassius Clay tiene que pelear para coger ritmo ante su pelea contra Frazier. Pesos pesados no hay muchos y Clay desea venir a España para pelear aquí. Con Urtain no puede enfrentarse ya que el «morrosko» tiene contraídos con anterioridad otros compromisos y aquí el boxeador

más indicado para enfrentarse a él soy yo.

A mí me ofrecieron el combate, me preguntaron lo que quería cobrar y me dijeron que ahí estaba la pelea. También me dijeron que me fuese preparando para este acontecimiento, pero esto a mí no me preocupa porque yo estoy siempre bien preparado. El boxeo es mi profesión, me debo a ella y acudo diariamente, incluso en estas fiestas, al gimnasio. Un boxeador tiene que mantenerse siempre en perfecta forma para que cuando tenga que actuar poder brindar al público un espectáculo».

Al ser preguntado si esta pelea podría celebrarse en la capital de España, como decían los matutinos deportivos madrileños, noticia que posteriormente fue desmentida a la Agencia «Logos» por el promo-

tor Miguel San Román, afirmó: «En efecto creo que podría celebrarse en Madrid, aunque Clay no cobrase los trescientos mil dólares de Zurich. En una pelea de esa envergadura se podría hacer como máximo, casi soñando un poco, una recaudación de diez millones de pesetas. Pero a esto tendríamos que añadir lo que pagaría la televisión de Estados Unidos, las televisiones de Hispanoamérica y la española por ofrecer la retransmisión del combate, con lo cual los ingresos subirían muchísimo. En suma, «e puede recaudar un dinero muy importante y creo que Clay no pondría muchas pegas, ya que se llevaría una buena bolsa y además, como ya dije, el «loco de Louisville» desea venir a boxear a España».

Agregó Goyo Peralta que si llegase a celebrarse este combate sería el más importante de su vida, ya que de todos es conocida la valía y categoría de Clay y que una buena actuación le valdría ser designado aspirante al título mundial de los pesados.

Al preguntarle por un pronóstico sobre este combate, caso de que llegase a celebrarse, afirmó: «En los años que llevo en el boxeo el único al que no he ganado ha sido a George Foreman, que me venció dos veces, aunque en la primera le iba ganando yo. A mí no me gusta perder y que me peguen, además una derrota mía supondría que dijese que Peralta estaba en el ocaso. Estoy preparado para todo y, por supuesto, le puedo dar la sorpresa a Cassius Clay.

¡REYES! ¡REYES! A  
**OPTICA NACIONAL**  
Relojes, muchos relojes.  
Cámaras fotográficas, tomavistas, proyectores.  
Tocadiscos, discos, radios, magnetófonos, máquinas de afeitar, aparatos eléctricos.  
**OPTICA NACIONAL**  
Espolón 1

LA OBRA CULTURAL DE LA  
**CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO**  
Organiza en la capital un cursillo de enseñanzas teórico-prácticas para jóvenes de ambos sexos, que con suficientes conocimientos deseen perfeccionarse en materias de  
**OFICINAS, BANCOS Y CAJAS DE AHORRO**  
INFORMES  
En las Oficinas de la Caja de Ahorros del Circulo en la capital todos los días laborables durante las horas de oficina.  
MATRICULACION  
En la Secretaría de las Oficinas Centrales, calle Miranda, núm. 5, primer piso. Mañana último día.

N. de la R. — Confirmando lo anterior, hemos de decir que, efectivamente, hay gestiones para montar ese combate; pero el promotor español Miguel San Román lo considera irrealizable en España, en principio, por la bolsa que exige Cassius Clay, que en su actuación reciente en Zurich cobró 300.000 dólares, lo que equivale a unos veinte millones de pesetas.

Partiendo de esa cifra, San Román no ve posibilidad del montaje en España y vienesa en Estados Unidos como escenario. Otra cosa sería que el famoso «loco de Louisville» rebajase sus exigencias.

### VICTORIA DE SENIN

Barcelona. — En el transcurso del combate estelar de la velada disputada esta noche en el Gran Price de la Ciudad Condal, que registró una entrada regular, el actual campeón de Europa de los gallos, Agustín Senin, con un peso de 54,100, ha vencido por abandono en el tercer asalto al campeón de España de la misma categoría, el almeriense Dionisio Bisbal, que arrojó en la báscula 54 kilos justos.

DE PELOTA

## RESUMEN DE UNA TEMPORADA

Al acabar el año es conveniente hacer un resumen de lo que ha sido la pasada temporada pelotística en Burgos, que en líneas generales podemos decir ha sido buena.

Nuestros magníficos pelotaris consiguieron en la confrontación nacional para aspirar a jugar las finales: el primer lugar en mano por parejas, el segundo en mano individual y en paleta, empatados a puntos con el primero, pero no alcanzando este lugar por el tanteo particular.

Asimismo, alcanzaron el tercero en pala corta, con lo que podemos afirmar que en la clasificación general quedaron los primeros, teniendo en cuenta todas las especialidades y el puesto alcanzado dentro de cada una de ellas.

Siguen, pues, cotizándose en el ámbito nacional nuestros pelotaris, y fue una pena que a las finales jugadas en Valencia, no vencieran los titulares por coincidir con San Pedro, y no autorizar sus desplazamientos las empresas donde trabajaban, pues entonces es fácil que nuestros pelotaris se hubieran traído un título a casa.

No obstante estas dificultades, los pelotaris burgaleses siguen siendo apunte en todos los frontones y su presencia es acogida con temor y con expectación, porque se han ganado un nombre en las canchas españolas.

Por otra parte, nuestros escolares y juveniles han logrado sendos campeonatos nacionales en mano por parejas y en paleta y hay unos cuantos muchachos que apuntan muy alto y que sin duda alguna serán grandes maestros en un día no muy lejano.

Ahí están, entre otros, los nombres de Pielo, Calvo y Madrigal, que no tardarán en cotizarse, junto a los ya consagrados, como Peiro-tén, Arrandez, Urcelay, Sancha, Lechora, Portu, Zabala y Otegui, nombres de resonancia y de prestigio.

Además de la confrontación nacional, la Federación Burgalesa de Pelota organizó durante el año actual varios festivales tanto en la capital como en numerosos pueblos de la provincia, con el fin de mantener viva la pelota y descubrir nuevos valores. Estos festivales constituyeron un éxito por el número de participantes y los encuentros disputados.

Asimismo, y en íntima colaboración con la Organización de Juventudes, montó los encuentros de juntas y competiciones escolares con gran afluencia de participantes, y con motivo de las fiestas organizó una velada de mano, pala y cesta punta, incluyendo en los mismos a grandes profesionales que realizaron un encuentro que aún dura en la memoria de

los espectadores.

Buena labor, pues, en lo referente a la pelota. Y este año que viene, estamos seguros de que veremos grandes cosas en este viril deporte, ahora con el frontón re-mozado y gracias a la generosidad de la Deprtiva Militar, que tanto ayuda al auge del deporte burgalés y de manera especial a la pelota.

Contando con esta ayuda, esperamos que la afición pelotística crezca aún más en nuestra provincia y el año que viene sea una cosecha de triunfos de los pelotaris burgaleses, algunos de los cuales incluso han pasado ya al campo profesional con notable éxito.

CANCHERO

## DELEGACION COMARCAL DE FUTBOL

Día 2. — Primera Regional (Partidos aplazados) — Ciudad Deportiva: A las once, Vadillos, C. F. Burgos, C. F.

En Briviesca: A las once, Briviesca, C. F.-C. D. Capiscol.

Día 6. — Primera Regional. — San Amaro-uno: A las 10, Hospital del Rey-C. D. San Esteban y a las 12, Marvi. C. F.-At. Burgalés

San Amaro-dos: a las once, C. D. Alfareros-Hamburgo-Vadillos, C. F.

En Lerma: C. D. Lermeyo-Burgos, C. F.

En Salas: C. D. Salas C. D. Capiscol.

En Briviesca: Briviesca C. F.-C. D. San Juan.

## COMIENZA EL TORNEO JUVENIL DE FUTBOL DE LA «FISEC»

El equipo español que ganaba a Bélgica por 1-0 fue empatado en los últimos segundos del partido

La Valetta, Malta (Alfil) No ha tenido suerte la selección española que actúa en el torneo de la "F.I.S.E.C.". que ayer comenzó a celebrarse en esta capital al empatarse a un gol, el equipo de Bélgica cuando tan sólo faltaba unos segundos para finalizar el partido

El conjunto español dominó durante todo el primer tiempo, y embotelló materialmente a los contrarios en su área, pero los hombres de la vanguardia hispana no pudieron abrir hueco en la cerrada defensiva que los

belgas hicieron de su marco durante estos treinta y cinco minutos iniciales del encuentro, al que se llegó sin que funcionara el marcador.

En la continuación se mantuvo, la superioridad absoluta del equipo español que trenzaba combinaciones una y otra vez en el centro del campo, pero con la falta de resolución al culminar las jugadas tan bien llevadas. Por fin, en el minuto 25, Jorge consiguió el tanto español en una jugada bonita de toda la delantera. Con anterioridad, este mismo ju-

gador había estrellado dos veces el balón en los postes belgas, al igual que sus compañeros García, Altozano, Murillo y Bermúdez, pero en estas ocasiones la suerte no quiso acompañar a nuestros jugadores.

Cuando parecía todo resuelto con el resultado a favor de España, a falta tan sólo de unos segundos, el interior izquierda belga Del-rux en una jugada desgraciada de la defensa española, logró llevar el balón al fondo de la portería de Palmero, sin que éste pudiera hacer nada por atajar ni desviar la trayectoria del esférico. Sin que se llegara a sacar del centro del campo el colegiado maltés señaló el final del encuentro con las tablas en el marcador.

Por coraje, decisión, cohesión y técnica, los jugadores españoles debieron alcanzar una clara victoria sobre los belgas, aunque, en justicia, hay que señalar que éstos tampoco se entregaron en ningún momento aunque sus ataques carecían siempre de toda peligrosidad para la defensa española, a punto del silbido final del árbitro una mala inteligencia entre los hombres de la defensa española, hizo que los jugadores marcharan a los vestuarios con la innecesaria igualdad a un tanto.

En este torneo de fútbol de la "F. I. S. E. C." intervienen seis equipos que son: Inglaterra, Francia, Bélgica, Malta, Holanda y España y ya ayer se jugaron los dos primeros encuentros, que dieron estos resultados: Bélgica 1; Inglaterra, y Francia 1; Malta, 0, y hoy con anterioridad al enfrentamiento de españoles y belgas, contendieron Inglaterra y Francia, terminando con la victoria inglesa, por 2.

El tiempo en Malta es bastante malo, con lluvia continua y bastante frío lo que hace que el terreno de juego se encuentre en pésimas condiciones y que sea realmente difícil la práctica del buen fútbol.

Quizá haya sido ésta una de las dificultades con Bélgica, ya que veía continuamente frenado su juego.

El equipo español presentó la siguiente alineación: Palmero; Marín Páco, González; Sánchez, Murillo; Avila, Cantero, Bermúdez, García y Molina. Este último fue sustituido en el segundo tiempo, al lesionarse aunque no de importancia por Altozano.

Se da la curiosa circunstancia de que estos muchachos y sus directivos son los únicos futbolistas que van a pasar el fin de año fuera de su Patria ya que no regresarán a España hasta el lunes próximo pero según manifestó el jefe de la expedición a "Alfil" telefónicamente, se ha previsto que no cuenten ese día con una excesiva "morriña" patria y a efecto "camuflados" en los equipajes iban turnos mazapanes y alguna u otra bebida, para que la llegada del Año Nuevo sea recibida como se merece aun que los jugadores se retirarán pronto a sus habitaciones, pues al día siguiente tienen que volver a jugar.

No tires los papeles insertables. Depóitalos en los recipientes fijados al efecto. Eso es muestra de educación cívica.

**RESTAURANTE**

**PUERTA REAL**

Gran cena fin de año con cotillón

**PLAZAS MUY LIMITADAS**

Teléfonos 209651 y 209673

★

...Y BRINDE CON CHAMPAÑA

**CODORNIU**

## MESON DEL PEREGRINO

### CENA FIN DE AÑO

Consomé de ave.  
Espárragos en dos salsas.  
Pavo trufado.  
Turrón - Flan - Fruta del tiempo.  
Botella champán  
325 PESETAS

## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### EXPECTATIVA

La fecha en blanco del pasado domingo parece haber exacerbado los deseos de los aficionados de volver a las incidencias y al espectáculo de ese «deporte nacional» que, quierase o no, constituye el fútbol en España. El cronista tiene la impresión de que esa «vigilia», en plena temporada, está resultando beneficiosa, en principio, para el Burgos, puesto que con ella ha aumentado el grado de expectación en torno a la visita del Barcelona, el cual añade a los indudables alicientes que su clase y potencial pueden aportar, el hecho de ser absolutamente nuevo «en esta plaza».

Es decir, los «indicios» económicos correspondientes a dicho encuentro, se muestran con signos positivamente favorables. Habrá que esperar a ver cómo se producen los puramente deportivos.

Digamos que para recibir al equipo catalán con todos los honores, se está cuidando al máximo el césped de «El Plantío», el cual se ha mostrado esta semana acusadamente embarrado, a causa de las lluvias caídas, acompañadas de esa «niebla babosa» que asimismo se ha mostrado en algunos amaneceres. Los entrenamientos se han venido celebrando fuera del terreno de juego, a fin de preservar a éste de todo deterioro, aunque hay que confiar que de aquí al domingo —de no producirse algún fenómeno atmosférico perturbador— «El Plantío» se encontrará en perfectas condiciones, a fin de hacer realidad, ante el poderoso conjunto azulgrana, la máxima de «a tal señor, tal honor»...

### MOTORISMO

De la mano —y mejor diríamos en este caso, merced al corazón, el coraje y la técnica de Angel Nieto— el motorismo ha sido uno de los deportes que ha adquirido para España máximas relevancias internacionales, conquistando para nuestro país dos títulos y dos sub-títulos mundiales, a lo largo de este 1971 que ya agoniza irremisiblemente.

Los campeonatos han sido logrados por Angel Nieto, en la categoría de 125 c.c. y el de marcas para la Derbi. Y ambos han sumado asimismo los subcampeonatos en los 50 c.c. Este título lo perdió el joven y ya famoso corredor español, cuando todo estaba a su favor, en un ambiente extraordinario, que presidía en el circuito madrileño del Jarama. Una inoportuna caída le privó del triunfo, que era presentado y lo: miles de espectadores allí congregados, esperaban. Sin embargo, su desquite se produjo con una victoria arrolladora en la categoría superior de los 125 c.c.

Su hazaña es una realidad relevante del deporte español en este año. A la hora de los balances procede registrarla y concederla todos los subrayados favorables que merece. Y no sólo en favor del corredor, sino para la marca que representa. Frente a ese alud técnico y numeroso que una industria tan fabulosa como la japonesa ha desplegado en el mundo del motorismo, la española ha sabido mantenerse en un nivel preeminente y sin ar ar banderas.

El hecho hay que destacarle, no sólo por lo que tiene de importante en un orden puramente deportivo, sino por las repercusiones que el mismo ofrece en un campo más importante y práctico: el comercial. Cabe señalar con satisfacción que las «motocicletas» españolas tienen crédito y cotización internacional.

### ATLETISMO

En esta línea de exhumar acontecimientos gratos e importantes en los fastos del deporte español, registrados durante 1971, un puesto clave y preeminente hay que conceder asimismo al atletismo, que por medio de Alvarez Salgado y de Mariano Haro, logra por vez primera que dos españoles figuren en los puestos de honor del «ranking» mundial.

Lo conseguido por ambos fondistas, en el campeonato y en sus excursiones por Europa, ha sido admirablemente extraordinario; pero también les compromete a mucho, de cara a 1972, que se perfila ya en el calendario y que es portador de la Olimpiada de Munich. Ante esa máxima competición del mundo atlético, la preparación de todos los corredores será esmerada y la lucha en las pruebas, terrible. El problema, por tanto, para Haro y Alvarez Salgado será hallar la puesta a punto que les permita confirmar en el próximo año lo que en el pasado conquistaron, que no es poco. Alvarez Salgado se ha situado en los 5.000 metros lisos con 13.284 marcados en la cuarta marca mundial de todos los tiempos y Mariano Haro, en los 10.000, con 27.594,, en el sexto registro de toda la historia y el propio Alvarez Salgado, con sus 28.014, en el séptimo.

En estos tiempos tan dinámicos que nos corresponde vivir, cobra más que nunca realidad la máxima de que «lo difícil no es llegar, sino mantenerse». Esto, precisamente, va a constituir el principal problema de los atletas citados, ante un año olímpico, donde las poderosas naciones desplegarán todos sus efectivos. No obstante, de cara al nuevo año, deseamos para Alvarez Salgado y Mariano Haro, todo lo mejor. Se lo merecen.

LEA VD. SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

## LOS JUEVES, PRONOSTICOS DE KARAG

### GIJON JUGARA CONTRA EL ATLETICO DE MADRID EL PARTIDO DE MAXIMO INTERES

- Sigue en expectación el encuentro entre el Burgos y el Barcelona que se presenta difícil
- Es también de resultado incierto el Málaga-Atlético de Bilbao
- El Valencia es el único equipo de acuerdo con las conjeturas que debe triunfar en campo ajeno

- Los restantes partidos se presentan fáciles para los equipos locales
- En Segunda, el Rayo Vallecano juega un partido difícil contra el Castellón
- La Cultural Leonesa recibirá la visita del Zaragoza

Después de trece días de descanso se reanudará el próximo domingo el campeonato liguero en las dos Primeras Divisiones, con los siguientes partidos:

#### PRIMERA DIVISION

Burgos (12) - Barcelona (8).  
Córdoba (17) - VALENCIA (2).  
ESPAÑOL (7) - Celta (15).  
GIJON (10) - Atlético Madrid (3).  
LAS PALMAS (6) - Betis (18).  
MADRID (1) - Coruña (16).  
Málaga (5) - Atlético Bilbao (13).  
REAL SOCIEDAD (7) - Sabadell (14).  
SEVILLA (4) - Granada (11).

#### SEGUNDA DIVISION

CADIZ (19) - Jerez (11).  
ELCHE (5) - Tenerife (15).  
HERCULES (14) - Ferrol (20).  
LEONESA (2) - Zaragoza (4).  
LOGRONES (6) - San Andrés (8).  
MALLORCA (10) - Pontevedra (16).  
OVIEDO (3) - Santander (17).  
RAYO VALLECANO (9) - Castellón (1).  
VALLADOLID (7) - Mestalla (12).  
Villarreal (13) - Langreo (18).

Todos los partidos se jugarán en los campos de los clubs citados en primer lugar. Los nombres en mayúsculas son los favoritos, cuando aparecen con los mismos caracteres quiere decir que lo más probable es un empate. Las cifras entre paréntesis indican la clasificación actual de los distintos equipos.

#### IMPRESIONES Y COMENTARIOS

Con el descanso de las fiestas de Navidad, ha mejorado la condición de todos los equipos. Cabe esperar lo y pronto lo veremos.

En los últimos dos meses se han registrado los resultados más raros e inesperados, que obedecieron, sin duda, a las variaciones de forma o de condición de los equipos. Fueron resultados inesperados, desmoralizadores, que han motivado no pocos cambios o ceses de entrenadores.

Normalmente, los descansos suponen las más de las veces una mejora que veremos en la práctica.

Después del empate del Madrid en «El Molinón», vuelve allí otro equipo madrileño, el Atlético, que figura ahora entre los tres primeros. Es el gran partido de la próxima jornada, que se presenta difícil. Después de un mal resultado gijonés (1-5) contra Las Palmas, el pronóstico daba una victoria madrileña pero no consiguió más que un empate. Reforzada la moral gijonesa en esta ocasión, está llamado a triunfar el equipo local, a pesar de la recuperación atlética demostrada en las últimas jornadas. Sin olvidar la victoria atlética sobre Las Palmas.

Precisamente los últimos resultados hacen que este encuentro figure como el más llamativo de la jornada.

Sigue en interés el Burgos-Barcelona. Los burgaleses son difíciles enemigos en su campo pues sólo perdieron una vez frente al Madrid. Es el momento de la reacción barcelonesa, pero en el mejor de los casos puede empatar, como lo hizo el Atlético madrileño. Hace poco, los albinegros batieron al Atlético de Bilbao, equipo que parece recuperarse.

Como el Atlético de Bilbao en su visita a Málaga.

En Primera División, el único equipo que puede y debe triunfar a domicilio es el Valencia, que jugará contra el Córdoba, al que en la última jornada le goleó el Atlético de Bilbao por 5.

Los restantes encuentros se presentan fáciles para los equipos locales, razón por la cual no es fácil la variación de puestos en los cinco últimos lugares.

#### SEGUNDA DIVISION

En la Segunda División se jugará en Madrid el mejor partido del día, ya que el Rayo Vallecano recibe la visita del mejor equipo del momento, el Castellón, que marcha en cabeza de la clasificación. Después de haber batido al Elche, cabe esperar un triunfo rayista.

Sigue en importancia el encuentro Leonesa-Zaragoza, dos buenos equipos, que por lo demostrado hasta ahora son buenos aspirantes al ascenso. Después de haber perdido frente al Valladolid, lo normal es que los zaragozanos, frente a un equipo más potente, vuelvan a perder.

Si se dan normalmente las conjeturas es una jornada en que se pueden registrar buenos cambios en los cinco o seis primeros puestos de la clasificación. Todo lo

contrario de los últimos lugares en que no cabe esperar sensibles cambios.

He aquí una jornada especial en que todos los equipos locales, con más o menos facilidad, deben salir victoriosos.

El más difícil, acaso el único, es el Cádiz, que jugará con sus vecinos jerezanos.

Y no hay que añadir nada más.

(Servicios Especiales de la «AGENCIA EFE»)

## CENA FIN DE AÑO

CON COTILLON

## TABERNA TIPICA

e INAUGURACION

de su bodega-discooteca

En CARCEDO DE BURGOS

(Circuito Miraflores)

Reserve su mesa personalmente o llamando al teléfono central.



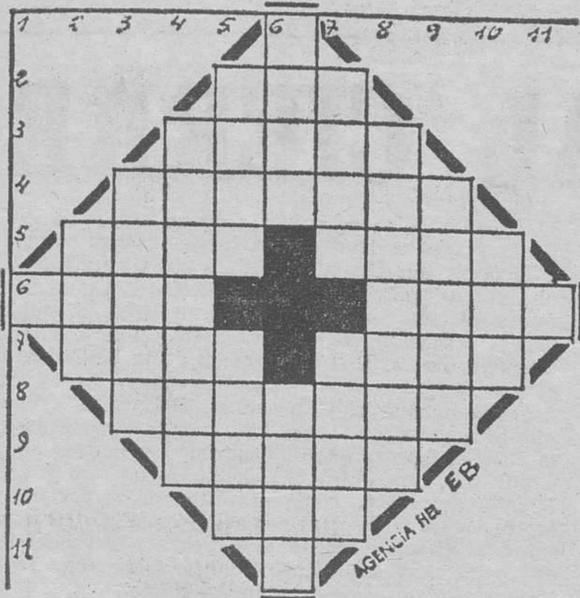
REGALOS  
PRACTICOS  
PARA EL  
HOGAR

RAHOR

SAN COSME 2

# Pasando el rato

## CRUCIGRAMA



## Y VA DE CUENTO...

—Señor comisario, ya es la cuarta vez que me roban el coche mientras estoy afeitándome en la peluquería.  
—Déjese la barba, que ahora se lleva mucho.

—Bueno, lo que yo tengo es que no sé qué del duodeno a propósito, ¿sabe usted dónde está el duodeno?  
—No, señor. Yo es la primera vez que vengo a esta casa.

—¿Qué haces subido en el peral?  
—Estoy cogiendo la pelota  
—La pelota lleva ahí dos meses por lo menos.  
—Sí, pero las peras estaban sin madurar.

—¿Qué emocionante, Timo! Según este álbum de fotografías, todos tus antepasados eran acróbatas.  
—¡Pero Lali, es que estás mirando el álbum al revés!

—Mira, Graciano; nos casamos y mamá vivirá con nosotros. ¿Qué te parece?  
—¡Oh!, no, no. Con vivir solos me conformo.

—Estoy muy escamado con mi cajero.  
—¿Has notado que te falta algo?  
—No lo sé todavía, pero es que lleva una semana que no hace más que consultar la guía de ferrocarriles.

## JEROGLIFICO



¿Con qué golpean las piedras?

Solución al anterior:  
En la montaña.

**HORIZONTALES.** — 1. — Número romano. 2. — Remo hacia atrás. 3. — Poema popular portugués (pl.). 4. — Volantes en los vestidos femeninos. 5. — Detengo. Fruto muy sabroso. 6. — Bestia de carga. Planta umbelífera comestible. 7. — Pieza principal de una casa. Mamíferos plantígrados. 8. — Pastores jóvenes. 9. — Coloques. 10. — Dios del Hogar. 11. — Símbolo del nitrógeno.  
**VERTICALES.** — 1. — Mil. 2. — Humor virulento de las llagas infectadas. 3. — Embustero. 4. — Cajas transparentes con luz para el alumbrado público. 5. — De elevado precio. Ligero, expedito. 6. — Fuerza interna substancial del ser orgánico. Amarran. 7. — Dios del Viento. Husmear. 8. — Extrajeses. 9. — Batracios. 10. — Flor heráldica. 11. — Abreviatura de punto cardinal.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1. — Esófago. 2. — Inés. Daga. 3. — Ab. Rocas. Mi. 4. — Sir. San. Sur. 5. — Sol. Por. 6. — Califas. 7. — Mes. Son. 8. — Can. Pas. Sao. 9. — Et. Jades. Ni. 10. — Esos. Mina. 11. — Ibérica.

**VERTICALES.** — 1. — As. Ce. 2. — Ibis. Mate. 3. — En. Rocen. Si. 4. — Ser. Las. Job. 5. — Osos. Pase. 6. — Caminad. 7. — Adán. Semi. 8. — Gas. Pas. Sic. 9. — Og. Sosos. Na. 10. — Amur. Nana. 11. — Ir. Oi.

## LOS TUAREGS, UN PUEBLO EN VIAS DE DESAPARICION

Abandonando su vida nómada, se integran en las explotaciones petrolíferas donde van perdiendo su vigorosa personalidad

Dakar (Crónica FIF-Fiel. Servicios Especiales «Efe», por André Malvaux, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Cuando existía aún el imperio colonial francés, algunos funcionarios de Asuntos Indígenas se mostraban favorables a la creación de una especie de república autónoma de los tuaregs, por supuesto bajo égida francesa. Desde la independencia argelina y la formación de Estados independientes en lo que fue el Africa Oriental y el Africa Ecuatorial francesas, ha habido rebeliones de tuaregs severamente reprimidas. Hoy el «amenakal» del Hoggar, jefe supremo de los tuaregs, se sienta en la Asamblea Nacional Argelina de la misma manera que antes asistía al desfile del 14 de Julio en París.

### RAZA DE SEÑORES

Curioso pueblo el de estos tuaregs, tan diferentes de los árabes. Su origen es incierto. Pueblo nómada por excelencia, para el que la vida sedentaria es despreciable, desdeña todo trabajo. Los tuaregs se consideran raza de señores y poseen un estricto sentido del honor de acuerdo con un código muy peculiar.

El Hoggar, una de sus regiones favoritas, fue una de las últimas pacificadas por los franceses en Argelia. Pero una vez impuesto el poder militar francés, y gracias a la inteligencia política observada por un puñado de oficiales, los tuaregs

### INTRANSIGENTES

se mostraron dispuestos a aceptar un «modus vivendi» con honor y proporcionaron a Francia los contingentes de aquellos «gums» hoy disueltos, que constituyeron durante 30 años la policía del Sahara. Entre los tuaregs vivió el Padre De Foucauld, que era inmensamente respetado por los indígenas. Es sabido que el Padre fue asesinado en Tamantasset durante la primera guerra mundial en un momento en que agentes alemanes se esforzaban por sublevar a Argelia contra Francia. Un traidor mató al religioso, pero fue inmediatamente desterrado por el Caid de Djannet. Cuarenta años más tarde, considerándose cubierto por la prescripción, el culpable reapareció en la zona. Fue muerto casi inmediatamente.

to en la extracción de petróleo.

Sin embargo, hay un punto en el que se muestran intransigentes: que los negros, a los que consideraron siempre como presa fácil en sus incursiones hacia el Sur, les manden. Por esto se levantaron en cierto momento contra el Gobierno de Bamako. Pero el ejército de Mali y su armamento moderno lograron aniquilar a los rebeldes con cierta facilidad.

La idea de una «República Targui» va desapareciendo y quizás dentro de algunos años sólo quedarán algunos «tuaregs de servicio» en los puntos de escala turística para servir de objetivo a las cámaras fotográficas de los visitantes.

—Un poco de paciencia, Chuchi Ya tenemos la salita de estar. Un par de trepanaciones, cuatro o cinco apéndices más y compramos la alcoba y, en cuanto salga una operación de riñón difícilita, ya nos podemos casar.

—¿Y a tí te encerraron por echarle un hueso a un perro?  
—Claro. Es que era un perro policía y dijeron que era un intento de soborno.

—Señorita, debemos haber bailado alguna otra vez antes de ahora, pues su cara me resulta conocida.  
—¡Qué casualidad, a mí me ocurre lo mismo con su pie!

—¿Qué le vas a regalar a tu marido con motivo de las Pascuas?  
—Trescientos sesenta cigarrillos de La Habana.  
—Te habrán costado mucho dinero.  
—Ni un céntimo. Durante todo el año, le he sacado diariamente de la caja un cigarrillo sin que lo notase.

ALTA FIDELIDAD

SONIDO INDUSTRIAL

T.V. CIRCUITO CERRADO



EXPOSICION - SALA DE AUDICION  
DOÑA BERENGUELA, 3 TEL: 20.00.36



## OCASION

venta terreno bien situado a la entrada del Polígono Industrial de VILLALONQUEJAR (Burgos) con 5.000 metros cuadrados (50 metros de fachada) totalmente rectangular y urbanizado con todos los servicios y con posibilidad de acogerse a los beneficios del Polo de Desarrollo

Razón: Apartado de Correos núm. 377  
Teléfono 419 13 00.  
MADRID

## EXPOSICION JUGUETES CAMPO GRANDES ALMACENES

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



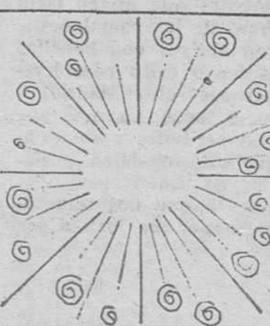
Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

Solución al anterior:

1. — Cortina. 2. — Hoja del cuadro. 3. — Botón. 4. — Hoja del jarrón. 5. — Oreja. 6. — Pendiente. 7. — Mesa.

## DON CELES

## Por OLMO



## Carta de MADRID

Por «TACHIN»

### EN MADRID NEVO AYER COPIOSAMENTE

El Banco de Crédito Industrial  
ha prestado este año  
17.000 millones de pesetas

**MADRID.** El cronista, desgraciadamente, se encoge de hombros ante la noticia que hoy "trae" el "Boletín Oficial del Estado". Que los ingresos profesionales, a partir del millón de pesetas, quedan excluidos de la estimación objetiva. Una Orden del Ministerio de Hacienda deja sometidas al régimen de estimación directa para la determinación de las bases impositivas a efectos de rendimiento sobre el impuesto del trabajo personal, para las cuotas que se devenguen a partir de 1.º de Enero de 1972, las personas físicas que ejerzan actividades profesionales cuya cifra de ingresos sea igual o superior a un millón de pesetas. Enhorabuena a los afectados.

#### FIERAS

En la llamada Casa de Fieras, las fieras de la casa son muy pocas, ya que los tigres, los leones y las hienas han perdido su fiereza hace años y nosotros creemos que actualmente, entre bostezo y bostezo, jugarían con los niños que abundan en el parque y pasearían tranquilamente —a no ser que se vieran atacadas por gamberreros— por la calle de Alcalá. Hoy nos enteramos, por un reportaje en "ABC" de que los animales del agonizante zoo madrileño son 1.336, valorados en 4.962.508 pesetas. Se dice que serán cedidos al nuevo zoo de la Casa de Campo, a cambio de su alimentación, el cual será inaugurado dentro de cuatro o cinco meses, con algún retraso sobre el plazo calculado. Según la clasificación que se ha hecho de los inquilinos del modesto zoo, 185 son machos, 355 hembras, y 796 "machos-hembras", que son aquéllos que "por ser volátiles e inaprehensibles no ha sido posible fijar sus características de una manera formal". Exactamente lo mismo ocurre con algunas personas que vemos en la calle en la actualidad.

#### VIVIENDAS

Otra denuncia por supuesta estafa en la venta de apartamentos. La han presentado en el Juzgado de guardia varias personas, que se consideran perjudicadas en una cantidad superior a los cien millones de pesetas. Según los denunciantes, una entidad domiciliada en Madrid les vendió sendos apartamentos —no, don Filomeno, sendos no significa hermosos, formidables, amplios, gordos, sino uno a cada uno— y en el acto de la firma del contrato entregaron una cantidad y firmaron varias letras por el resto del precio. Y que la constructora no ha entregado la vivienda en la fecha prefijada, ni ha devuelto el dinero, más un seis por ciento si la construcción no se iniciase o terminase en el plazo convenido. Que la devolución del dinero, si no se cumpliera lo pactado, estaría garantizada en póliza suscrita en una compañía de seguros. Y, en fin, que no se ha entregado ni los apartamentos, algunos de los cuales ni se han iniciado, ni se ha formalizado la citada póliza, ni se les ha devuelto el dinero.

#### ELLOS

Uno de los muchísimos hechos que nos cuesta digerir a los que hemos vivido tiempos más sencillitos es eso de la moda masculina, con sus estilos, sus desfiles y hasta sus maniqués. Desde luego, nos cuesta estar "in", cáspita. Ayer tuvimos en Madrid otro acto de éstos, dedicado a la moda del año 2000. Muchos invitados, ansiosos por conocer los nuevos bolsillos, los futuros gabanes, el probable regreso del bombín y quién sabe si el del sombrero de copa, las corbatas que priven (será por el susto) la longitud y anchura de los pantalones... Tres señores maniqués mostraron abrigos con bolsillos de terciopelo, sombreros hongos (cuyo éxito consideramos descontado con la lluvia que cae sobre Madrid) y americanas "de doble pecho", como todas. Los tres nos maravillaron con sus posturas, sus actitudes y sus sonrisas; Muy de veras creemos que esta moderna profesión hay que pagarla bien. ¡Ah!, las americanas, además de eso, llevarán seis botones, lo que nos tranquiliza mucho, pues nos habían asegurado que iban a ser cinco. Bulos

#### NOTICIAS BREVES

El pasado mes de Mayo fue el más lluvioso del siglo. Agua de Mayo.  
—17.000 millones de pesetas ha prestado este año el Banco de Crédito Industrial.  
—Nieve copiosamente.

## NOTICIAS AL CIERRE

### • PAGOS POR ASISTENCIA TECNICA Y ROYALTIES

Madrid (Cifra). — A 8.323 millones de pesetas ascendieron los pagos en concepto de asistencia técnica y royalties realizados por España durante los nueve primeros meses del presente año. Durante el mismo periodo del año pasado, dichos pagos supusieron un desembolso de 6.790 millones de pesetas. En Septiembre último, los pagos por este concepto ascendieron a 749 millones de pesetas, cifra superior a la del mismo mes de 1970, que fue de 637 millones de pesetas e inferior a los 994 millones de pesetas del mes de Agosto del presente año.

### • DISCURSO DEL PAPA A SACERDOTES ESPAÑOLES

Ciudad del Vaticano (Efe). — Al término de su discurso en la audiencia general de hoy, el Papa Pablo VI saludó en español, a un grupo de nuevos sacerdotes de la Congregación de los «Legionarios de Cristo», en Roma. Estaban acompañados de sus familiares y de los superiores y un grupo de alumnos del Colegio Máximo de los «Legionarios de Cristo». El Santo Padre se dirigió a ellos en estos términos: «Un afectuoso saludo a vosotros, nuevos sacerdotes, legionarios de Cristo, que habéis recibido la sagrada ordenación en la Vigilia de Navidad y que con vuestra presencia en esta audiencia nos manifestáis una filial devoción que cordialmente os agradecemos. Os acompañan nuestros fervientes votos para que vuestro sacerdocio, nacido con la venida de Cristo al Mundo, resplandezca por su dedicación constante al anuncio de la palabra de Dios y al servicio de los hombres, quienes esperan con ansiedad la salvación traída por Cristo».

### • EMISION OBLIGADA A SUSPENDERSE

Londres (Efe). — Presiones de los Gobiernos de Gran Bretaña y de Irlanda del Norte, juntamente con una fuerte campaña de oposición encabezada por el «Daily Telegraph» parecen haber sido las causas que

han motivado la cancelación de un programa de dos horas y media de duración sobre posibles soluciones a la crisis del Ulster que iba a ser transmitido próximamente por la emisora «BBC-1». Ocho de los nueve diarios nacionales de Gran Bretaña, publicaron información sobre el caso en primera página y tres editoriales. Una declaración de la BBC dice que el programa no será transmitido ahora en la fecha prevista porque el Gobierno de Belfast no está dispuesto a cooperar. Todos los reporteros y técnicos de la BBC en sus ramas de Televisión y Radio, han recibido hoy una circular pidiéndoles que no vayan a Irlanda del Norte como protesta por la decisión de la corporación de cancelar un proyectado programa sobre el Ulster y hasta que dicha corporación deje de censurar y admitir presiones sobre toda la información acerca de Irlanda del Norte.

### • REGRESA DESPUES DE CUATRO MESES DE AUSENCIA

Londres (Efe). — El embajador de la Unión Soviética en Gran Bretaña, Mikhail Smirnovsky, ha regresado hoy a Londres después de una ausencia de cuatro meses. El embajador salió de Londres con dirección a Moscú, al parecer con un normal mes de permiso poco antes de que el Departamento de Asuntos Exteriores británico anunciara la expulsión de Gran Bretaña de 105 funcionarios soviéticos acusados de espionaje. Desde entonces la ausencia sostenida del embajador Smirnovsky se tomó en círculos gubernamentales británicos como signo de un enfriamiento de las relaciones entre ambos países.

### • ATAQUE A LA CEE

Washington (Efe). — El Gobierno norteamericano acusó hoy a la Comunidad europea de prácticas comerciales discriminatorias y de haber formado «un bloque de influencia» que trata de destruir las bases de la estructura comercial en el Mundo. En un largo informe sobre «la posición de los Estados Unidos en el comercio mundial» el asesor del presidente Nixon para Asuntos económicos internacionales, Peter Peterson, afirma que la política del Mercado Común de proteger sus productos agrícolas con precios más ventajosos y barreras arancelarias «ha dañado seriamente el sistema de comercio multilateral». El documento, de más de un centenar de páginas, presenta una de las críticas más duras a las prácticas comerciales de los países aliados hecha hasta ahora por la Administración Nixon desde que se propuso el 15 de Agosto pasado la reforma de su política económica y monetaria.

### • ESCRITORES SOVIETICOS SANCIONADOS

Moscú (Efe - UPI). — Dos discutidas personalidades literarias han sido expulsadas de la Unión de Escritores soviéticos por actividades «no acordes» con su condición de miembros del Sindicato, indican hoy fuentes contestatarias. Alexander A. Galich, escritor y autor de canciones, de 53 años de edad y el poeta Evgeny Markin, han sido expulsados por acuerdo de la dirección de la Unión. La razón oficial ha sido que cada uno de ellos venía dedicándose a «actividades no acordes con su condición de miembros de la Unión de Escritores soviéticos».

### • EL DIVORCIO DE DAYAN, GANADO POR SU ESPOSA

Tel Aviv (Efe - UPI). — El caso del divorcio de Dayan fue presentado y ganado, con todos los pronunciamientos a su favor, por su esposa, que llevaba casada con él 36 años, informa hoy el semanario «Haolam Haze». Este mismo semanario aduce como causa del divorcio el hecho de que Dayan mantenía relaciones sentimentales desde hace 17 años, con la señora Rachel Koren, de 40 años, de la que su marido, un abogado de Jerusalén apellidado Rabinovitch, se divorció en 1954.

### • FALLECE EL COMPOSITOR MAX E. STEINER

Hollywood (Efe - UPI). — El compositor musical Max E. Steiner, de 83 años, que obtuvo tres premios de la Academia por otros tantos éxitos musicales cinematográficos, falleció ayer en el hospital Monte Sinaí. Los servicios fúnebres están previstos para el jueves. Steiner nació en Viena. Fue un célebre compositor y comenzó su carrera cinematográfica en 1929 con la «RKO Pictures». Obtuvo «Oscars» en 1935, 1942 y 1944 por «The Informer», «Now, Voyager» y «Since you went away». Le sobrevive su esposa Leonetta.

### • AVION ESPIA, DERRIBADO POR LOS CHINOS

Saigón («Logos - Daily Mail»). — Los antiáereos de la China comunista han derribado un avión americano que volaba en misión secreta para la Central Intelligence Agency del Norte de Laos. La aeronave desapareció, al parecer, el pasado lunes en la vecindad de una autopista estratégica que los chinos están construyendo. Cabe suponer que los antiáereos guiados electrónicamente por radar alcanzaron al avión, que, inadvertidamente, sobrevolaba una zona prohibida. Los chinos protegen con armas esta carretera que comienza en la frontera y penetra a lo largo del supuesto Estado neutral de Laos hacia Tailandia. Aunque los oficiales de las fuerzas aéreas americanas en Saigón se niegan a dar detalles del suceso, dan muestras de inquietud por el misterio que rodea a la desaparición del avión. La búsqueda del aparato continúa, aunque hay grandes temores por la vida de sus tres tripulantes.

## COSAS VEREDAS

### LA EMPRENDE A HACHAZOS CON SU BARCO

Londres (Efe). — En un ataque de locura, un marinero de un pequeño buque alemán, destruyó a hachazos después de atacar al capitán y encerrarlo en un camarote, mientras el barco se hallaba atracado en el muelle de Londres, hoy, declaró esta noche un portavoz de la «Lloy Shipping Agency». Antes de que la Policía pudiera reducir al loco, éste había destruido el radar, el compás, la radio y los controles del barco, además de causar graves daños en la puente.

El autor, un marinero de 18 años, que hubo de ser maniatado por la fuerza pública, comparecerá mañana ante un tribunal de esta capital, acusado de causar daños por valor de 6.500 libras.

### TRES MONOS MUEREN DE FRIO EN EL ZOO DE EL CAIRO

El Cairo (Efe - Reuter). — Tres monos murieron en el zoológico de El Cairo, a consecuencia de la ola de frío que afectó a Egipto durante los últimos días. Los monos figuraban entre los animales y pasajeros afectados por la citada ola de frío durante la cual la temperatura descendió a seis grados durante la noche.

### ROBARON UN COCHE PARA CELEBRAR SU VIAJE DE BODAS

Paris (Efe). — Una vecina de Lyon, la señora, Josette Gaschot, tuvo la alegría de recuperar hoy su coche, que le fue robado hace unos 15 días y devuelto —como indicaba un telegrama recibido por ella el mismo día de

la desaparición—, por los dedicados ladrones.

Pero la sorpresa de la señora Gaschot fue grande cuando vio su vehículo cuidadosamente decorado con cintas de tul. En el interior encontró ramos de claveles blancos, por lo que no cabe duda sobre el uso que se hizo del coche: un largo viaje de bodas (1.200 kilómetros, según indica el conductor de distancia).

### UN CORO CANTA DURANTE 48 HORAS SIN PARAR

Mountbellew (Irlanda) (Efe - UPI). — Un coro de muchachos de 15 años afirma haber batido una nueva marca mundial al interpretar himnos diversos durante 48 horas, sin interrupción. Lograron batir la marca anterior que era de 45 horas.

Estiman que su éxito se debe en parte a que ingirieron cinco cajas de pastillas para la garganta, ha declarado un portavoz del coro de la Escuela secundaria de Spalding.

### UN BEBE DE PESO

Brindisi (Italia) (Efe - UPI). — La señora Laura Lipari, de 24 años, ha dado a luz hoy un bebé de siete kilos de peso.

Médicos del hospital Di Summa de Brindisi, dijeron que, a su juicio, era uno de los bebés de más peso nacidos en Italia. La madre y el hijo se encuentran bien.

El primer hijo de la señora Lipari, nacido prematuramente hace dos años, pesaba cinco kilos y medio.

Doscientos ancianos están cobijados bajo la tutela materna del Asilo de Hermanitas Recuerda a esta Institución